



kasutusjuhend
használati útmutató
lietošanas instrukcija
naudojimo instrukcija

Külmik-sügavkülmuti
Hűtő-fagyasztó
Ledusskapis-saldētava
Šaldytuvas-šaldiklis

Electrolux. Thinking of you.

Tulge jagama meie mõttelid aadressil www.electrolux.com

SISUKORD

Ohutusinfo	2	Puhastus ja hooldus	9
Juhtpaneel	4	Mida teha, kui...	10
Esimene kasutamine	6	Tehnilised andmed	12
Igapäevane kasutamine	6	Paigaldamine	12
Vihjeid ja näpunäiteid	8	Keskonnainfo	17

Jääetakse õigus teha muutusi



OHUTUSINFO

Teie turvalisuse huvides ning tagamaks õiget kasutamist lugege kasutusjuhend, sh näpunäited ja hoiatused, hoolikalt läbi, enne kui paigaldate masina ja kasutate seda esimest korda. Et vältida asjatuid vigu ja önnetusi, on tähtis tagada, et kõik seadet kasutavad inimesed tunneksid põhjalikult selle käitamist ja ohutusseadiseid. Hoidke need juhisid alles ja veenduge, et need oleksid alati seadmega kaasas, kui selle asukohta muudetakse või seadme müümise korral, nii et kõik kasutajad oleksid kogu seadme kasutusaja jooksul selle kasutamisest ja ohutustest põhjalikult informeeritud.

Elu ja materiaalse vara turvalisuse huvides tuleb kinni pidada selles kasutusjuhendis toodud ettevaatusabinõudest, sest mittejärgimisest tingitud kahjustuste eest tootja ei vastuta.

Laste ja riskirühma kuuluvate inimeste turvalisus

- See seade ei ole ette nähtud kasutamiseks isikute (sh laste) poolt, kelle füüsised, sensoorsed või vaimsed võimed või kogemuse ja teadmiste puudus seda ei võimalda, v.a. juhul, kui nende üle teostab järelvalvet või neid juhendab seadme kasutamisel isik, kes nende turvalisuse eest vastutab.

Laste puul tuleb jälgida, et nad seadmega mängima ei hakkaks.

- Hoidke kogu pakend lastele kättesaamatus kohas. Lämbumisoht.
- Seadme utiliseerimisel tömmake pistik pesast välja, lõigake toitekaabel läbi (võimalikult seadme lähedalt) ja võtke ära uks, et mängivad lapsed ei saaks elektri-lööki ega sulgeks end kappi.

• Juhul kui käesolev magnetiseeritud uksetihenditega versioon vahetab välja vanema vedrulukustussüsteemiga seadme, siis enne vana seadme äraviskamist veenduge, et lukustusmehhanismi poleks võimalik enam kasutada. Vastasel juhul võib seade muutuda lapse jaoks surma-lüksuks.

Üldine ohutus



Hoidke ventilatsiooniavad vabad nii eraldi-seisva kui ka sissehitatud seadme puhul.

- Seade on möeldud toiduainete ja/või jookide selles juhis es kirjeldatud viisil kodu-seks säilitamiseks.
- Ärge kasutage sulatamise kiirendamiseks mehaanilisi seadmeid või muid kunstlikke vahendeid.
- Ärge kasutage külmiss külmiss muid elektriseadmeid (näiteks jäätisevalmistajaid), kui tootja ei ole vastavat sobivust otseselt kinnitanud.
- Vältige jahutusaine süsteemi kahjustamist.
- Külmiku jahutussüsteemis olev jahutusaine isobutan (R600a) on üsna keskkonnaohutu, kuid siiski tuleohtlik looduslik gaas.

Seadme transpordi ja paigaldamise ajal tuleb vältida jahutusaine süsteemi komponentide kahjustamist.

Kui jahutusaine süsteem peaks viga saama:

- vältige tuleallikate lähedust,
- õhutage põhjalikult ruumi, milles seade paikneb.

- Seadme parameetrite muutmine või selle mis tahes viisil modifitseerimine on ohtlik. Toitejuhtme kahjustamine võib põhjustada lühiühenduse, tulekahju ja/või elektri-löögi.

! Hoiatus Elektriliste komponentide (toitejuhe, pistik, kompressor) asendustööd tuleb ohu välimiseks tellida kvalifitseeritud tehnikult või teenusepakkujalt.

1. Toitejuhtme pikendamine on keelatud.
 2. Veenduge, et toitepistik ei ole seadme tagakülje poolt muljutud ega kahjustatud. Muljutud või kahjustatud toitepistik võib üle kuumeneda ja põhjustada tulekahju.
 3. Tagage kiire juurdepääs pistikupesale.
 4. Ärge eemaldage pistikut toitepesast juhtmest tömbamise teel.
 5. Kui toitepesa logiseb, siis ärge pistikut sisestage. Elektrilöögi- või tulleoht!
 6. Seadet ei tohi kasutada ilma lambi katteta¹⁾ sisevalgustuse jacks.
- See seade on raske. Seda liigutades olge ettevaatlik.
 - Ärge eemaldage ega puudutage sügav-külmasolevaid esemeid, kui teie käed on niisked/märjad, kuna see võib põhjustada nahamarrastusi või külmahaavandeid.
 - Vältige seadme pikemaajalist kokkupuudet otsese päikesevalgusega.
 - Lambid²⁾, mida selles seadmes kasutatakse, on ette nähtud kasutamiseks üksnes kodumasinates. Need ei sobi ruumi-de valgustamiseks.

Igapäevane kasutamine

- Ärge asetage tuliseid nõusid seadme plastmassist osadele.
- Ärge hoidke seadmes kergesisüttivat gaasi või vedelikku, sest need võivad plahvatada.
- Ärge asetage toiduaineid otse vastu tagaseinas olevat õhuava.³⁾
- Külmutatud toiduaineid ei tohi pärast sulatamist uuesti külmutada.

1) Kui lambi kate on ette nähtud.

2) Kui selle seadme jooks on lamp ette nähtud.

3) Kui on tegemist Frost Free-seadmega.

- Säilitage eelpakendatud sügavkülmutatud toitu vastavalt toidu tootja juhistele.
- Rangelt tuleb järgida seadme tootja poolseid hoiustamishõuandeid. Vaadake vastavaid juhiseid.
- Ärge paigaldage külmkusse gaseeritud jooke, kuna see tekib anumas röhju, mis võib põhjustada plahvatuse, mis omakorda kahjustab seadet.
- Seadmega tehtud jäää võib otse seadmost söömisel külmapõletust tekitada.

Hooldus ja puhastamine

- Enne hooldust lülitage seade välja ja eemaldage toitepistik seinakontaktist.
- Ärge puhastage masinat metallist eseme-tega.
- Ärge kasutage seadmost härmatise eemaldamiseks teravaid esemeid. Kasutage plastmassist kaubitsat.
- Kontrollige regulaarselt külmutuskapi sulamisvee äravoolu. Vajadusel puhastage äravooluava. Kui see on ummistunud, koguneb vesi seadme põhja.

Paigaldamine

Tähtis Elektrühenduse puhul jälgige hoolikalt vastavas alalõigus toodud juhiseid.

- Pakkige seade lahti ja kontrollige kahjustuste osas. Ärge ühendage seadet, kui see on viga saanud. Teataage võimalikest kahjustustest koheselt toote müüjale. Sel juhul jätka pakend alles.
- On soovitatav enne seadme taasühendamist oodata vähemalt kolm tundi, et öli saaks kompressorisse tagasi voolata.
- Seadme ümber peab olema küllaldane õhuringlus, selle puudumine toob kaasa ülekuumenemise. Et tagada küllaldane ventilatsioon, järgige paigaldamisjuhiseid.
- Kus võimalik, peaks seadme tagakülg olema vastu seina, et vältida soojade osade (kompressor, kondensaator) puudutamist ja võimalikke põletusi.
- Seade ei tohi asuda radiaatorite või pliiti-de lähetal.
- Pärast seadme paigaldamist veenduge, et toitepistikule oleks olemas juurdepääs.
- Ühendage ainult joogivee varustusega.⁴⁾

Teenindus

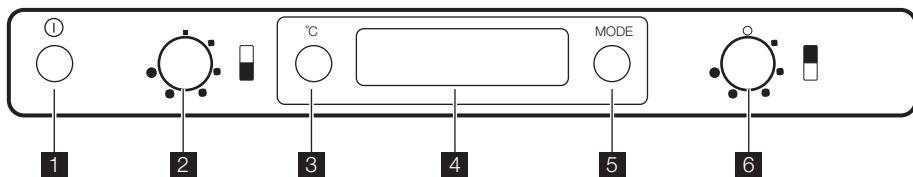
- Kõik masina hoolduseks vajalikud elektri-tööd peab teostama kvalifitseeritud elek-trik või kompetentne isik.
- Käesolev toode tuleb teenindusse viia vo-litatud teeninduskeskusesse ja kasutada tohib ainult originaal varuosi.

Keskonnakaitse

- Käesolev seade ei sisalda osooniikihti kahjustada võivaid gaase ei selle kül-

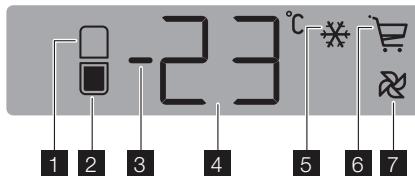
mutussüsteemis ega isolatsionimater-jalides. Seadet ei tohi likvideerida koos muu olmeprügiga. Isolatsioonivaht si-saldab kergestiüttivaid gaase: seade tuleb utiliseerida vastavalt kohaldatava-tele määrustele, mille saate oma kohali-kust omavalitsusest. Vältige jahutus-seadme kahjustamist, eriti taga soojus-vaheti lähduses. Selles seadmes ka-sutatud materjalid, millel on sümbol , on korduvkasutavad.

JUHTPANEEL



- | | | | |
|----------|--|----------|--------------------------------|
| 1 | Sisse/Välja lülit | 4 | Ekraan |
| 2 | Sügavkülmiku temperatuuri regulaator | 5 | Funktsooniklahv |
| 3 | Külmiku-sügavkülmiku temperatuurinäi-du nupp | 6 | Hoiatuse nullimislülit |
| | | 7 | Külmiku temperatuuriregulaator |

Ekraan



- | | |
|----------|--|
| 1 | Külmikuosa indikaator |
| 2 | Sügavkülmutiosa indikaator |
| 3 | Positiivse või negatiivse temperatuuri in-dikaator |
| 4 | Temperatuuri indikaator |
| 5 | Funktsoon Action Freeze |
| 6 | Funktsoon Shopping |
| 7 | Funktsoon FreeStore |

Sisselülitamine

Kui pärast toitepistiku ühendamist pistiku-pessa ei ole ekraan valgustatud, vajutage SISSE/VÄLJA lülitile.

Niipea kui seade sisse lülitatakse, kuvatakse juhtpaneelile järgmised signaalid:

- positiivne või negatiivne temperatuurinäit on positivne, osutades positivsele tem-peratuurile;
- temperatuur vilgub, ekraani taust on pu-nane ja kuulete sumistikit.

Vajutage funktsiooninupule ja sumisti lakkab (vt ka alalõiku "Ületemperatuuri alarm"). Määraake soovitud temperatuur (vt alalõiku "Temperatuuri reguleerimine").

Väljalülitamine

Seade lülitatakse välja, kui SISSE/VÄLJA-lü-litit vajutada kauem kui 1 sekund. Seejärel kuvatakse ekraanil temperatuuri pöördloendus alates -3 -2 -1.

4) Kui veeühendus on ette nähtud.

Kui seade välja lülitatakse, kustub ka ekraan.

Temperatuuri näidik

Iga kord, kui külmi-külgavkülmuti temperatuuri näidiku nuppu vajutatakse, viitab ekraan järgmises järjekorras.

1. – Külmikuosa indikaator süttib.
- Ekraanil kuvatakse külmiküle viimati määratud temperatuur.
2. – Sügavkülmutiosa indikaator süttib.⁵⁾
- Ekraanil kuvatakse sügavkülmutille viimati määratud temperatuur.

Funktsoonide menüü

Funktsooninupu vajutamisel aktiveeritakse päripäevasuunaliselt järgmised funktsoonid:

- funktsoon Action Freeze
- funktsoon Shopping
- funktsoon FreeStore
- ilma sümbolita: tavaline töö.

Tähtis Funktsioone saab SISSE lülitada üksshaaval.

Funktsoonide VÄLJA lülitamiseks vajutage korduvalt funktsooninuppu, kuni ikoonenam ei kuvata.

Temperatuuri reguleerimine

Seadmes olevat temperatuuri kontrollib temperatuuri regulaator, mis asub seadme peal.

Külmikuvalhes olevat temperatuuri võib reguleerida, keerates külmiku temperatuuri-regulaatorit, ning see võib olla +2°C kuni +8°C.

Sügavkülmikuvalhes olevat temperatuuri võib reguleerida, keerates sügavkülmiku temperatuuri-regulaatorit, ning see võib olla -15°C kuni -24°C.

Kui temperatuuri-regulaatorit keeratakse, vilgub ekraan ja sellele kuvatakse soovitud temperatuur.

Toidu öigeks säilitamiseks tuleb määrata järgmised temperatuurid:

+5°C külmikus

-18°C sügavkülmikus.

Kui pärast soovitud temperatuuri määramist ei keerata temperatuuri-regulaatorit 5 sekundi jooksul, kuvatakse sügavkülmikuvalhes valitsevat temperatuuri.

Seadme kasutamiseks toimige järgmisel viisil:

5) Tavalistes tingimustes.

- keerake temperatuuri-regulaatorit päripäeva, et saavutada maksimaalne külmus;
 - keerake temperatuuri-regulaatorit vastupäeva, et saavutada minimaalne külmus.
- Tavaliselt on vahepealne asend kõige sobivam.

Kuid täpset seadet valides tuleks meeles pidada, et seadmes valitsev temperatuur sõltub:

- toa temperatuurist;
- kui sageli ust avatakse;
- kui palju toitu seal säilitatakse;
- seadme asukohast.

Funktsoon Shopping

Kui külmikusse tuleb korraga paigutada suur hulk toitu (näiteks pärast sisseostude tegemist), on soovitatav aktiveerida funktsoon Shopping, et toit kiiremini maha jahutada ja väldita külmutuskapis juba elevate toitude soojenemist.

Funktsoon Shopping lülitatakse sisse funktsooninuppu vajutades (vajadusel mitu korda), kuni ilmub vastav ikoon .

Funktsoon Shopping lülitub automaatselt välja ligikaudu 6 tunni pärast.

Funktsoon Shopping ajal aktiveeritakse automaatselt ka külmikuosa ventilaator.

Tähtis Külmikuosa ventilaator aktiveeritakse automaatselt ka siis, kui toatemperatuur on kõrge (üle 32°C), isegi kui funktsoon Shopping ei ole aktiveeritud.

Funktsoon Shopping ajal aktiveeritakse automaatselt ka külmikuosa ventilaator.

Funktsoon FreeStore

Funktsoon lülitatakse sisse funktsooninuppu vajutades (vajadusel mitu korda), kuni ilmub vastav ikoon .

Selles olekus töötab ventilaator püsivalt.

Funktsoon Shopping ajal aktiveeritakse automaatselt ka külmikuosa ventilaator.

Tähtis Kui funktsoon aktiveeritakse automaatselt, siis ikooni FreeStore ei kuvata (vt "Igapäevane kasutamine").

Funktsoon FreeStore sisselülitamine suurendab tarbitava energia hulka.

Action Freeze funktsioon

Värske toidu sügavkülmutamiseks tuleb aktyveerida Action Freeze funktsioon. Vajutage funktsiooninuppu (vajadusel mitu korda), kuni kuvatakse vastav ikoon.

See funktsioon peatub automaatselt 52 tunni pärast.

Funktsiooni võib igal ajal deaktivideerida, vajutades funktsiooninupule (vt alalöiku "Funktsioonide menüü").

Liiga kõrge temperatuuri alarm

Temperatuuri töusust sügavkühlmukosas (näiteks varasema elektrikatkestuse töttu) annab märku:

- temperatuurinäidu vilkumine
- sügavkühlmuosa vilkumine (sügavkühlmuosa indikaator/avatud ukse alarmi indikaator)

- punane ekraanivalgus

- helisignaal

Kui normaaltingimused on taastunud:

- helisignaal lülitub välja
- temperatuurinäit jätkab vilkumist
- ekraanivalgus jääb punaseks.

Kui te vajutate aliami väljalülitamiseks funktsiooninuppu/alarmi lähtestamise lüliti, ilmub mõneks sekundiks indikaatorile kõrgeima vahepeal mõõdetud temperatuuri näit. Nüüd vilkumine peatub ja ekraanivalgus muutub punastest valgeks.

Helisignaal väljalülitamiseks vajutage aliami ajal funktsiooninuppu/alarmi lähtestamise lüliti.

Ekraani taustvalgus jääb punaseks, kuni on taastatud normaalsed säilitustingimused.

ESIMENE KASUTAMINE

Sisemuse puhastamine

Enne seadme esmakordset kasutamist, peske seadme sisemus ja kõik lisatarvikud leige vee ja neutraalse seebiga eemaldamaks uutele toodetele omast lõhna ja kuvatage seade hoolikalt.

Tähtis Ärge kasutage pesuvahendeid ja abrasiivseid pulbreid, kuna need kahjustavad sisepindu.

IGAPÄEVANE KASUTAMINE

Värske toidu külmutamine

Sügavkühlmuosa sobib värske toidu külmutamiseks ning külmutatud ja sügavkülmutatud toidu pikajaliseks säilitamiseks. Värske toidu külmutamiseks lülitage sisse funktsioon Action Freeze vähemalt 24 tundi enne toidu sügavkülma panemist.

Asetage külmutatav värske toit ülemisse sahlisse, kuna see on kõige külmem koht. Maksimaalne toidu kogus, mida 24 tunni jooksul külmutada saab, on ära toodud seadme siseküljelasuval **andmeplaadil**. Külmutusprosess kestab 24 tundi: selle aja jooksul ärge muid toiduaineid külmutamiseks lisage.

sahtlid seadmost ning asetage toit klaasriuile.

Hoiatus Jälgige, et toitude hulk ei ületaks ülaosa küljel märgitud koormuspiiri (kui kehtib)

Tähtis Sulatamisprotsessi tahtmatul käivitumisel, näiteks elektrikatkestuse töttu, kui seade on olnud toiteta kauem kui tehniliste andmete tabelis toodud "tempreatuuri töusu aeg" seda lubaks, tuleb sulatatud toit kiiresti ära tarvitada või koheselt küpsetada ja seejärel uesti külmutada (pärast jahtumist).

Külmutatud toidu säilitamine

Esmakordsel käivitamisel või pärast pikkemaajalist kasutuspausi laske seadmel vähemalt 12 tundi funktsiooniga Action Freeze töötada, enne kui sügavkühlmukosasse toiduaineid asetate.

Kui kavatsete suuri toidukoguseid säilitada, siis eemaldage parima jõudluse nimel kõik

1 - 2	3 - 4	3 - 6	3 - 6	3 - 6	3 - 6	10 - 12	10 - 12	10 - 12	10 - 12

Sümbolid kujutavad erinevat tüüpi sügavkülmutatud toiduaineid.

Numbrid osutavad säilitusajale kuudes vastavat tüüpi sügavkülmutatud toiduainete puhul. Kas kehtib osutatud säilitusaja ülemine või alumine väärthus, oleneb toidu kvaliteedist ja käitlemisest enne külmutamist.

Sulatamine

Sügavkülmutatud või külmutatud toidu võib enne kasutamist külmikuhakes või toatemperatuuril üles sulatada, olenevalt sellest, kui palju selleks aega on.

Väikesi tükke võib valmistada ka külmutatult, otse sügavkülmikust: sel juhul kulub toiduvalmistamiseks rohkem aega.

Külma akumulaatorid

Sügavkülmikul on vähemalt üks külma akumulaator, mis pikendab säilitusaega voolukkestuse või rikke korral.

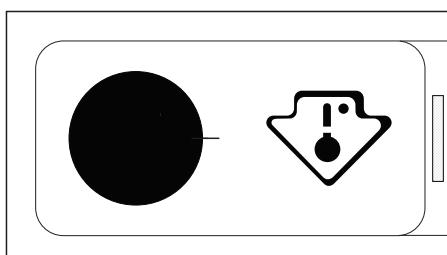
Jääkuubikute valmistamine

Antud seade on varustatud ühe või mitme alusega jääkuubikute valmistamiseks. Täitke need alused veega, asetage need seejärel sügavkülmutusse.

Tähtis Ärge kasutage aluste sügavkülmutusest väljavõtmiseks metallist instrumente.

Tähtis seda seadet müükse Prantsusmaal.

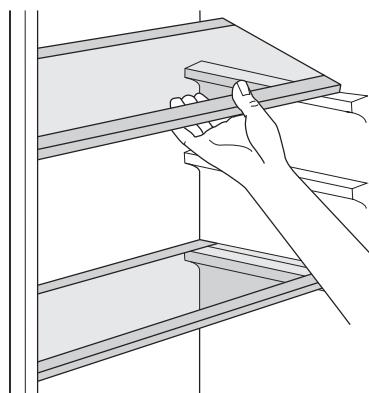
Vastavalt selles riigis kehtivatele määrustele peab see olema varustatud spetsiaalses seadisega (vt joonist), mis asub külmiku alumes vahes ja osutab selle kõige külmemale tsoonile.



Liigutatavad riilid

Külmiku seinad on varustatud mitmete juhitutega, nii et riileid võib soovikohaselt paigutada.

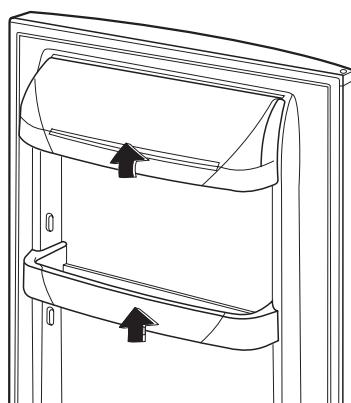
Selleks, et ruumi paremini ära kasutada võivad eesmised poolriilid olla tagumiste peal.



Ukse riilite paigutamine

Et võimaldada erineva suurusega toidupakkide säilitamist, saab ukse riileid asetada erinevatele körgustele.

Kõrguste reguleerimiseks toimige järgmiselt: tömmake riilut pikkamööda noolte suunas, kuni riil vabaneb, seejärel paigutage uuesti soovikohaselt.



Köögiviljsahtel

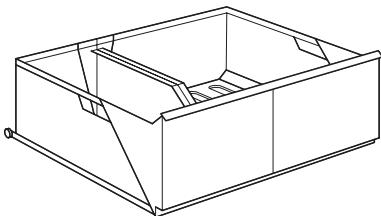
Sahtel on möeldud puu- ja köögivilja säilitamiseks.

Sahtil on olemas vahesein, mille asendit saab vastavalt vajadusele muuta.

Sahtli põhjas asuv vörre (kui see on ette nähtud) on möeldud selleks, et kaitsta puu-

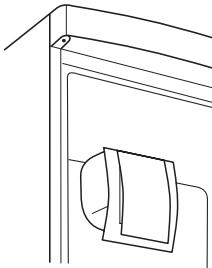
ja köögivilju sahtli põhja koguneva niiskuse eest.

Puhastamiseks saab kõiki sahtli osi välja võtta.



FreeStore

Külmikuosa on varustatud seadmega, mis võimaldab toiduainete kiiret jahutamist ja tagab külmikus ühtlasema temperatuuri.



See seade lülitub vajadusel ise sisse, et taastada kiiresti vajalik temperatuur, kui ust on lahti hoitud või juhul, kui ümbritsev õhk on liiga soe.

Võimaldab vajadusel seadme käsitsi sisse-lülitamist (vt jaotist "FreeStore-funktsioon").

Tähtis Seade FreeStore katkestab töö, kui uks on lahti ja jätkab tööd pärast ukse sulgemist.

VIHJEID JA NÄPUNÄITEID

Näpunäiteid energia säästmiseks

- Ärge avage ust sageli ega jätkne seda lahti kauemaks kui vältimatult vajalik.
- Kui ümbritsev temperatuur on kõrge, temperatuuri regulaator seade kõrgem ja seade on täis laetud, võib kompressor pi-devatelt töötada, mis põhjustab härmatisse või jää tekkimist aurustil. Sel juhul tuleb temperatuuri regulaator keerata madala-male seadele, et võimaldada automaatset sulatust ja säasta nii energiakulu.

Märkusi värske toidu säilitamiseks külmikus

Parima tulemuse saamiseks:

- ärge säilitage sooja toitu ega auravaid vedelikke külmikus;
- katke toit kinni või pakkige sisse, eriti kui sellel on tugev lõhn;
- asetage toit nii, et õhk võiks selle ümber vabalt ringelda.

Näpunäiteid külmiku kasutamiseks

Kasulikke näpunäiteid:

Liha (iga tüüp): mähkige polüteenkottidesse ja asetage klaasist riilile köögiviljasahtli ko-hal.

Turvalisuse huvides säilitage sel viisil ainult üks või kaks päeva.

Keedetud toiduained, külmad road jne: tu-leks knni katta ja võib asetada mistahes riilile.

Puu- ja köögivili: need tuleb korralikult pu-hastada ja asetada kaasasoleva(te)sse spetsiaalse(te)sse sahtli(te)sse.

Või ja juust: need tuleb panna spetsiaalse-tesse õhukindlalt sulguvatesse karpidesse või mähkida fooliumi või polüteenkottidesse, et suruda välja võimalikult palju õhku.

Piimapudelid: neil peab olema kork ning neid tuleks hoida uksel olevas pudeliraamis. Pakendamata banaane, kartuleid, sibulaid ja küüslauku ei tohi hoida külmikus.

Näpunäiteid sügavkülmutamiseks

Et saaksite sügavkülmatusprotsessi maksimaalselt ära kasutada, siinkohal mõned olulised näpunäited:

- maksimaalne toidukogus, mida on või-malik külmutada 24 tunni jooksul. on ära toodud seadme andmeplaadi;
- sügavkülmatusprotsess kestab 24 tundi. Sel ajal ei tohi külmutamiseks toitu lisada;
- külmutage ainult tippkvaliteetseid, värs-keid ja korralikult puhastatud toiduaineid;
- valmistage toit ette väikeste portsonite-na, et see külmukse kiiresti ja täielikult läbi ning et seda oleks hiljem võimalik sulata-da ainult vajalikus koguses;

- mähkige toit fooliumi või polüteeni ja veenduge, et pakendid oleksid õhukindlad;
- ärge laske värskel külmutamata toidul pootuda vastu juba külmutatud toitu; nii väldite temperatuuri tõusu viimases;
- lahjad toiduained säilitavad paremini ja kauem kui rasvased; sool vähendab toidu säilitusaega;
- jäää, kui seda tarvitatakse vahetult pärast sügavkülmutusest võtmist, võib põhjustada nahal külmapõletust;
- soovitatakse märkida külmutamise kuupäev igale pakendile, et saaksite säilitusaega jälgida.

Näpunäiteid sügavkülmutatud toidu säilitamiseks

Et saada antud seadmelt parimad tulemused, tuleb:

PUHASTUS JA HOOLDUS

-  **Ettevaatust** Enne mistahes hooldustegevust tömmake seadme toitejuhe seinast.
-  Käesoleva seadme jahutussüsteemis on süsivesinikku; seega peab hooldust ja täitmist korraldama ainult volitatud tehnik.

Perioodiline puastamine

Seadet tuleb regulaarselt puastada:

- puhastage sisemus ja tarvikud leige veeaga ning neutraalse seebiga;
- kontrollige regulaarselt ukse tihendeid ja pühkige neid, et need oleksid puhtad;
- loputage ja kuivatage korralikult.

Tähtis Ärge tömmake, liigutage ega vigastage kapsi olevaid torusid ja/või juhtmeid.

Ärge kunagi kasutage pesuaineid, abrasiivseid pulbreid, tugevalt lõhnastatud puastustooteid või vahapolitiure sisemuses puastamiseks, sest see rikub pindu ja jätab kappi tugeva lõhna.

Puhastage seadme tagaküljel asuv kondensaator (must võrestik) ja kompressor harjaga. See parandab seadme jöudlust ja vähendab elektritarbimist.

- veenduda, et kaubandusvõrgust hangitud külmutatud toiduaineid on kaupluses nõuetekohaselt säilitatud;
- veenduda, et külmutatud toiduained toimetatakse kauplusest sügavkühlkupesse võimalikult lühikese aja jooksul;
- ärge avage ust sageli ega jätké seda lahti kauemaks kui välimatult vajalik;
- kord üles sulanud toit rikneb kiiresti ja seda ei saa uesti külmutada;
- ärge ületage toidu tootje poolt osutatud säilitusaega.

Tähtis Olge ettevaatlik, et mitte vigastada jahutussüsteemi.

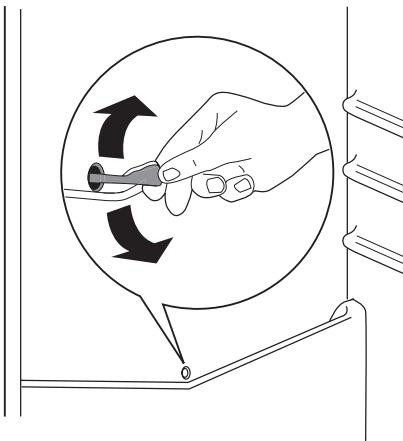
Mitmed köögipindade puastusvahendid sisaldavad kemikaale, mis võivad kahjustada selles seadmes kasutatud plastmasse. See-tõttu soovitatakse puastada seda seadet väljast ainult sooja veega, millele on lisatud pisut nõudepesuvahendit.

Pärast puastamist ühendage seade uesti vooluvõrku.

Külmiku sulatamine

Jääkirme eemaldatakse külmiku aurustilt automaatselt normaalse töö käigus iga kord, kui mootori kompressor seisub. Sulatamisest tekkinud vesi voolab seadme taga mootori kompressori kohal olevasse spetsiaalsesse anumasse, kust see aurustub.

On tähtis puastada regulaarselt sulamise-vee väljavooluava, mis asub külmikukanal keskel; nii väldite vee ülevoolamist ja külmikus olevale toidule tilkumist. Kasutage kaasolevat spetsiaalset puastit, mis on juba sisestatud ärvooluavasse.



Sügavkülmuti sulatamine

Seevastu on selle mudeli sügavkülmiku osa "mittejäätuvat" tüüpi. See tähendab, et jääd-

kirmet ei teki, kui seade töötab, ei sisemis-tele seintele ega toidule.

Jääkirme puudumine on tingitud automaat-juhitava ventilaatori poolt liikuma pandud külma õhu pidevast ringlemisesist sügavkülmikuks.

Töö vahepealsed ajad

Kui seade ei ole pikemat aega kasutusel, rakendage järgmisi abinõusid:

- **ühendage seade vooluvõrgust lahti;**
- võtke kogu toit välja;
- sulatage⁶⁾ ja puhastage seade ja kõik tar-vikud;
- jätkе uks/uksed irvakile, et hoida ära eba-meeldiva lõhnna tekkimist.

Kui kapp jäetakse sisse, tuleb paluda kellelgi seda aeg-ajalt kontrollida, et sees olev toit voolukatkestuse korral ei rikneks.

MIDA TEHA, KUI...

Hoiatus Enne veaotsingut võtke pistik pesast välja.
Veaotsingut, mida ei ole antud juhendis ära toodud, võib läbi viia ainult kvalifit-seeritud elektrik või kompetentne isik.

Tähtis Normaalsel kasutamisel on kuulda mõningast müra (kompressor, jahutusvedeliku ringlus).

Probleem	Võimalik põhjus	Lahendus
Seade ei tööta. Lamp ei põle.	Seade on välja lülitatud.	Lülitage seade sisse.
	Toitepistik ei ole korralikult pistikuressa ühendatud.	Ühendage toitepistik korralikult pistikuressa.
	Seade ei saa toidet. Pistikuressa ei ole voolu.	Ühendage pistikuressa mõni muu elektriseade. Võtke ühendust kvalifitseeritud elektrikuga.
Kostab helisignaal.	Temperatuur sügavkülmikus on liiga kõrge.	Vt jaotist "Liiga kõrge temperatuuri signaal".
Lamp ei põle.	Lamp on ooterežiimis.	Sulgege ja avage uks.
	Lamp on rikkis.	Vt jaotist "Lambi vahetamine".
Kompressor töötab pidevalt.	Temperatuur ei ole õigesti seadistatud.	Valige kõrgem temperatuur.
	Seadme uks ei ole korralikult suljetud.	Vt jaotist "Ukse sulgemine".
	Ust on avatud liiga tihti.	Ärge hoidke ust lahti kauem kui vaja.

6) Kui nii on ette nähtud.

Probleem	Võimalik põhjus	Lahendus
	Mõne toiduaine temperatuur on liiga kõrge.	Laske toidul jahtuda toatemperatuuri, enne kui selle külmutuskappi asetate.
	Ruumitemperatuur on liiga kõrge.	Alandage ruumi temperatuuri.
Vesi voolab mööda külmutuskapi tagapaneeli.	Automaatse sulatamisprotsessi ajal sulab tagapaneelil olev härmatist.	See on normaalne.
Vesi voolab külmutuskappi.	Vee väljavooluava on ummistunud.	Puhastage vee väljavooluava.
	Toiduained takistavad vee voolamist veekogumisnõusse.	Veenduge, et toiduained ei ole vastu tagapaneeli.
Vesi voolab maha.	Sulamisvesi ei suundu läbi väljavooluava kompressoril kohal asuvasse aurustumisnõusse.	Suunake sulamisvee väljavoolujuhik aurustumisrenni.
Temperatuur seadmes on liiga madal.	Temperatuuriregulaator ei ole õigesti seadistatud.	Valige kõrgem temperatuur.
Temperatuur seadmes on liiga kõrge.	Temperatuuriregulaator ei ole õigesti seadistatud.	Valige madalam temperatuur.
	Seadme uks ei ole korralikult sulutud.	Vt jaotist "Ukse sulgemine".
	Mõne toiduaine temperatuur on liiga kõrge.	Laske toidul jahtuda toatemperatuuri, enne kui selle külmutuskappi asetate.
	Samaaegselt on külmutuskappi pandud liiga palju toiduaineid.	Ärge pange külmutuskappi samaaegselt liiga palju toiduaineid.
Temperatuur külmutuskapis on liiga kõrge.	Seadmes ei ole külma õhu ringlust.	Veenduge, et seadmes on tagatud külma õhu ringlus.
Temperatuur külmikus on liiga kõrge.	Toiduained paiknevad üksteisele liiga ligidal.	Paigutage toiduained nii, et on tagatud külma õhu ringlus.
Härmatist on liiga palju.	Toiduained ei ole korralikult pakendatud.	Pakendage toiduained õigesti.
	Seadme uks ei ole korralikult sulutud.	Vt jaotist "Ukse sulgemine".

Lambi asendamine

Seade on varustatud pikajalise sisemise valgusdioodlambiga.

Valgustusseadet tohib vahetada ainult hool duskeskuse töötaja. Pöörduge kohalikku hoolduskeskusse.

Ukse sulgemine

- Puhastage ukse tihendid.

- Vajadusel reguleerige ust. Vaadake "Paigaldamine".
- Vajadusel asendage vigased uksetihendid. Pöörduge teeninduskeskusse.

TEHNILISED ANDMED

Niši mõõtmed		
	Kõrgus	1850 mm
	Laius	560 mm
	Sügavus	560 mm
Temperatuuri tõusu aeg		21 h
Elektripinge		230-240 V
Sagedus		50 Hz

Täiendavad tehnilised andmed on kirjas andmesildil, mis asub seadme vasakul sise-küljel, ja energiasildil.

PAIGALDAMINE

! Lugege "Ohutusjuhendeid" hoolikalt enne seadme paigaldamist, et tagada turvalisus ja seadme õige töö.

Paigutamine

Paigaldage seade kohta, kus ümbritsev temperatuur vastaks seadme andmeplaadil osutatud kliimaklassile:

Kliimaklass	Ümbritsev temperatuur
SN	+10°C kuni + 32°C
N	+16°C kuni + 32°C
ST	+16°C kuni + 38°C
T	+16°C kuni + 43°C

Elektriühendus

Enne seadme vooluvõrku ühendamist kontrollige, et seadme andmeplaadil märgitud pingi ja sagedus vastaksid teie majapidamise omale.

See seade peab olema maandatud. Toitejuhtmel on olemas ka vastav kontakt. Juhul kui teie kodune seinapistik pole maandatud, maandage seade eraldi vastavalt elektrilastele nõudmistele pidades eelnevalt nõukvalifitseeritud elektrikuga.

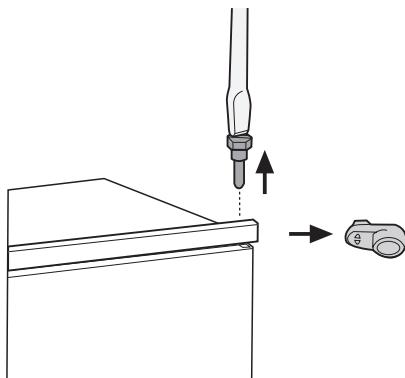
Tootja loobub igasugusest vastutusest kui ülaltoodud ettevaatusabinõusid pole tarvitusele võetud.

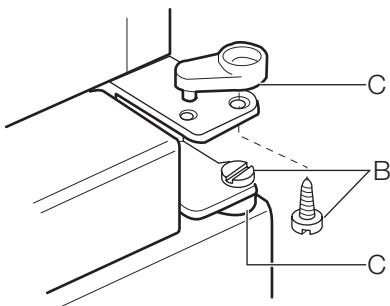
See seade on vastavuses EMÜ direktiividega.

Ukse avamissuuna muutmine

Seadme uks avaneb paremale. Kui soovite, et uks avaneks vasakule, siis toimige enne seadme paigaldamist järgmiselt.

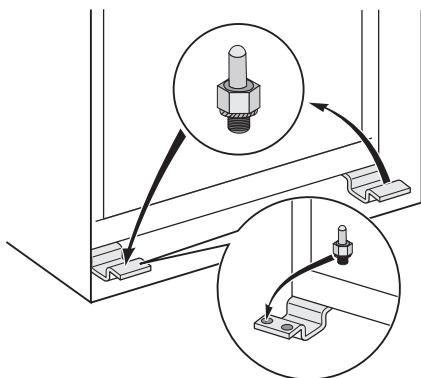
1. Keerake lahti ülemine polt ja eemaldage vahepuks.
2. Eemaldage ülemine polt ja ülemine uks.
3. Keerake lahti poldid (B) ja vahepuksid (C).
4. Eemaldage alumine uks.
5. Keerake lahti alumine polt.





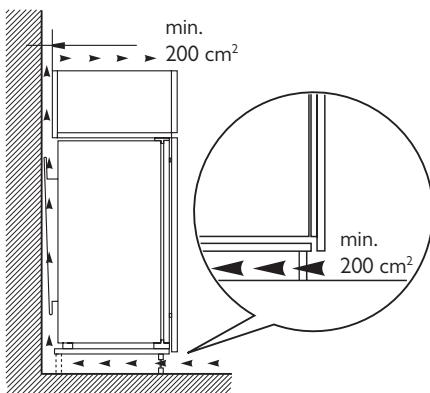
Vastasküljel.

1. Paigaldage alumine polt.
2. Paigaldage alumine uks.
3. Sobitage poldid (B) ja vahepuksid (C) keskmisele uksehingile vastasküljel.
4. Paigaldage ülemine uks.
5. Pingutage vahepuksi ja ülemist polti.



Nõuded ventilatsioonile

Õhuvoog seadme taga peab olema küllal-dane.

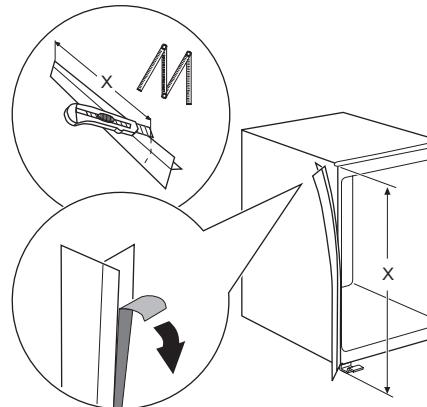


Seadme paigaldamine

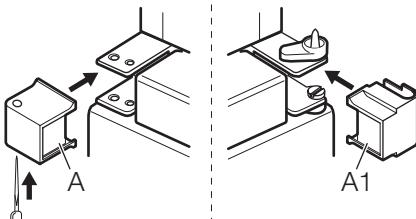
! Ettevaatust Veenduge, et toitejuhet saab vabalt liigutada.

Toimige järgmiselt.

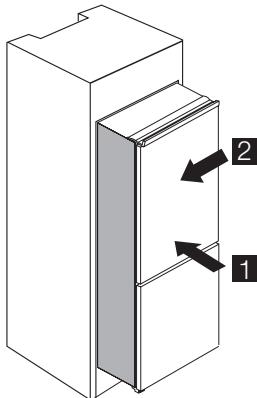
1. Vajadusel lõigake sobivas pikkuses liimiga tihendriba ja kinnitage see joonisel kujutatud viisil seadme külge.



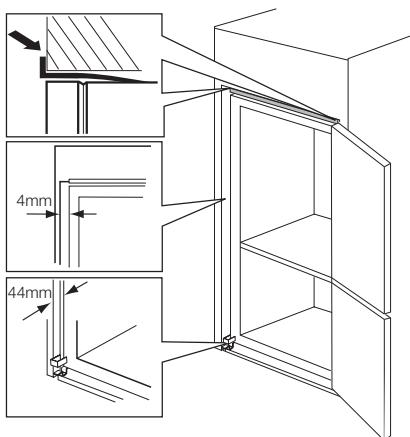
2. Puurige hingekate A, nagu joonisel näidatud.
Kinnitage katted A ja A1 (kotis) keskmisele hingele.



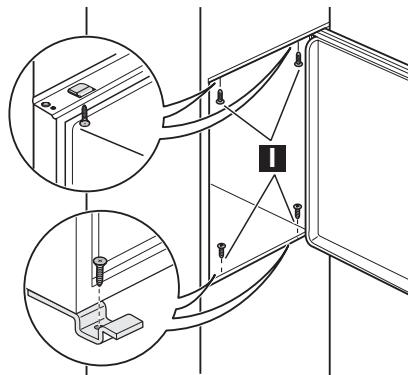
3. Paigutage seade paigaldusnišši.
Lükake seadet nooltega näidatud suunas (1), kuni ülaosa puutub vastu köögimööblit.
Lükake seadet vastu kippi nooltega näidatud suunas (2) uksehinge vastas-küljel.



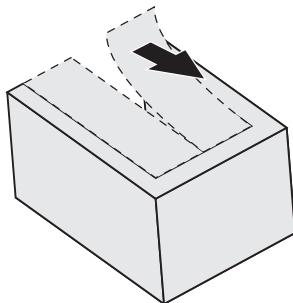
4. Kohandage seadme asendit nišis.
Jälgige, et seadme ja kapi esiserva vahele jäääb 44 mm vaba ruumi.
Alumise hinge kate (leiate tarvikute koostist) tagab seadme ja köögimööbli vahelise õige vahekauguse.
Jälgige, et seadme ja kapi vahele jäääb 4 mm vaba ruumi.
Avage uks. Paigutage alumise hinge kate oma kohale.



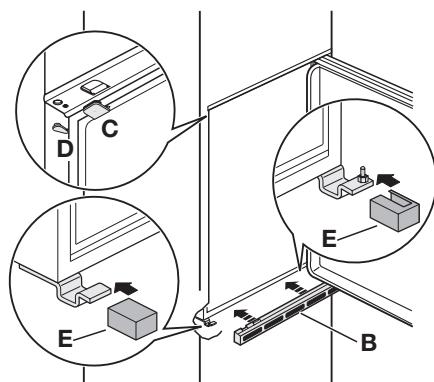
5. Kinnitage seade nišsi 4 kruvi abil.



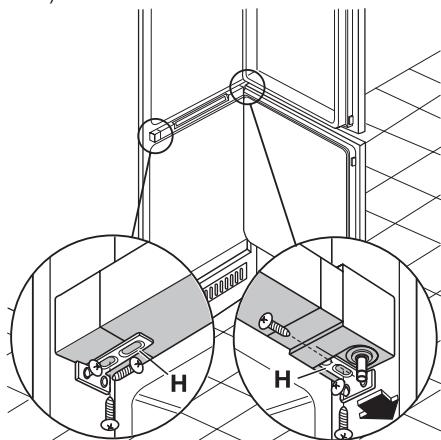
6. Eemaldage hinge kattelt õige osa (E). Parempoolse hinge puhul eemaldage osa DX, vasakpoolse hinge puhul osa SX.



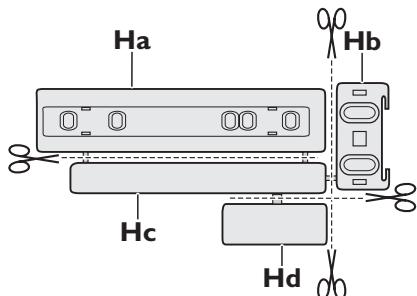
7. Kinnitage katted (C, D) hoidikutele ja hingeavaustele.
Paigaldaage ventilatsiooniõvre (B).
Kinnitage hingedele hingekatted (E).



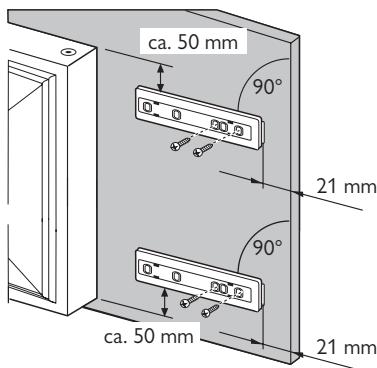
8. Kui seade peab ühenduma küljeti furi-nituuri luugiga:
a) Keerake lahti kinnitusnurkade (H) kruvid.
b) Liigutage nurki (H).
c) Keerake kruvid uuesti kinni.



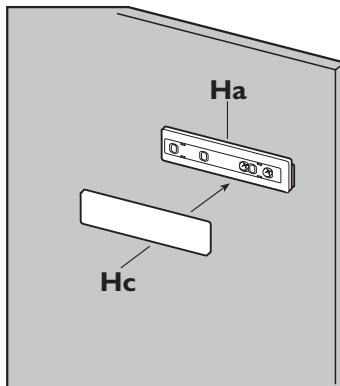
9. Eemaldage osad Ha, Hb, Hc ja Hd.



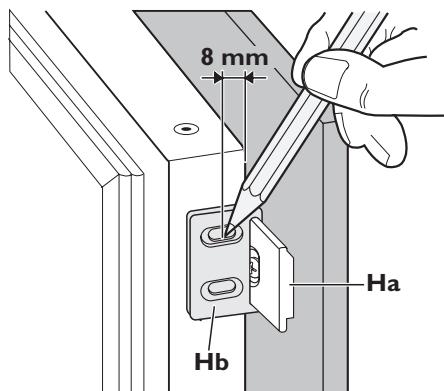
10. Paigaldage osa Ha köögimööbli sise-küljele.



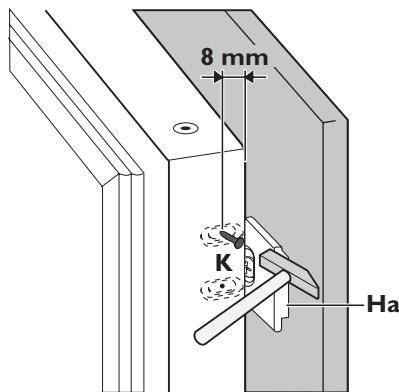
11. Lükake osa Hc osa Ha külge.



12. Avage seadme uks ja furnituuri luuk 90-kraadise nurga all.
Asetage väike kandiline detail (Hb) juhi-kusse (Ha).
Pange seadme uks ja furnituuri luuk kokku ja märgistage avauste kohad.

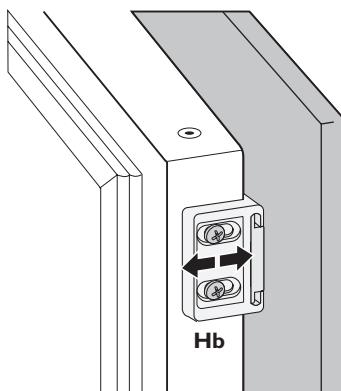


13. Eemaldage kinnitused ja märgistage ukse välisservast 8 mm kaugusele koht, kuhu kinnitatakse nael (K).

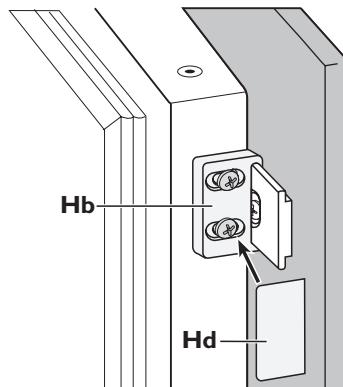


14. Asetage väike kandililine detail uuesti kohale ja kinnitage siis juuresolevate kruvide abil.

Seadke furnituuri luuk ja seadme uks kohakuti osa Hb abil.



15. Vajutage osa Hd osale Hb.



Lõpuks kontrollige kõik üle, veendumaks, et:

- Kõik kruvid on kinni keeratud.
- Magnetkinnitusriba on tihedalt vastu kippi.

KESKKONNAINFO

Tootel või selle pakendil asuv sümbol näitab, et seda toodet ei tohi kohelda majapidamisjäätmadena. Selle asemel tuleb toode anda taastöötlemiseks vastavasse elektri- ja elektroonikaseadmete kogumise punkti. Toote õige utiliseerimise kindlustamisega aitate ära hoida võimalikke negatiivseid tagajärgi keskkonnale ja

inimtervisele, mida võiks vastasel juhul põhjustada selle toote ebaõige käitlemine. Lisainfo saamiseks selle toote taastöötlemise kohta võtke ühendust kohaliku omavalitsuse, oma majapidamisjäätmete käitlejaga või kauplusega, kust te toote ostsite.

Electrolux. Thinking of you.

Többet is megtudhat elköpzeléseinkről a www.electrolux.com címen

TARTALOMJEGYZÉK

Biztonsági információk	18	Ápolás és tisztítás	26
Kezelőpanel	20	Mit tegyek, ha...	27
Első használat	22	Műszaki adatok	28
Napi használat	23	Üzembe helyezés	29
Hasznos javaslatok és tanácsok	25	Környezetvédelmi tudnivalók	34

A változtatások jogát fenntartjuk

BIZTONSÁGI INFORMÁCIÓK

Saját biztonsága és a helyes használat biztosítása érdekében a készülék üzembe helyezése és első használata előtt olvassa át figyelmesen ezt a használati útmutatót, beleérte a tippeket és figyelmeztetéseket is. A szükségtelen hibák és balesetek elkerülése érdekében fontos annak biztosítása, hogy mindenki, aki a készüléket használja, jól ismerje annak működését és biztonságos használatát. Őrizze meg ezt a használati útmutatót, és ha a készüléket elajándékozza vagy eladja, az útmutatót is mellékelje hozzá, hogy annak teljes élettartamán keresztül mindenki, aki használja, megfelelő információkkal rendelkezzen annak használatát és biztonságát illetően.

Az emberi élet és a vagyontárgyak biztonsága érdekében tartsa be a jelen használati útmutatóban szereplő óvintézkedéseket, mivel a gyártó nem felelős az ezek elmulasztása miatt bekövetkező károkért.

Gyermekek és fogyatékkal élő személyek biztonsága

- A készülék kialakítása nem olyan, hogy azt csökkent fizikai, értelmi vagy mentális képességű, illetve megfelelő tapasztalatok és ismeretek hiány lévő személyek (beleértve a gyermeket is) használhassák, hacsak a biztonságukért felelős személy nem biztosít számukra felügyeletet és útmutatást a készülék használatára vonatkozón.
- Gondoskodni kell a gyermekek felügyeletéről annak biztosítása érdekében, hogy ne játszanak a készülékkel.
- Minden csomagolóanyagot tartson a gyermekektől távol. Fulladásveszélyesek.

- A készülék kiselejtezésekor húzza ki a dugaszt a hálózati aljzatból, vágja el a hálózati tápkábelt (olyan közel a készülékhez, amennyire csak lehet), és távolítsa el az ajtót annak megelőzése érdekében, hogy a játszó gyermekek áramütést szenvedjenek, vagy magukat a készülékbe zárják.
- Ha ez a mágneszárás ajtóval elláttott készülék egy rugózáras (kilincses) ajtóval vagy fedéllel elláttott régi készülék helyére kerül, akkor ne felejtse el a régi készülék kidobása előtt használatra alkalmatlanná tenni a rugós zárat. Ennek az a célja, hogy gyerekek ne tudjanak bennrekedni a készülékből.

Általános biztonsági tudnivalók

Vigyázat

A készülékházon vagy a beépített szerkezeten lévő szellőzőnyílásokat tartsa akadálymentesen.

- A készülék rendeltetése élelmiszerek és/vagy italok tárolása a normál háztartásban, amint azt a jelen használati útmutató ismerteti.
- Ne használjon mechanikus szerkezetet vagy mesterséges eszközököt a leolvasztási folyamat elősegítésére.
- Ne működtessen más elektromos készüléket (például fagylaltkészítő gépet) hűtőberendezések belsejében, hacsak ezt a gyártó kifejezetten jóvá nem hagyja.
- Ügyeljen arra, hogy ne sérüljön meg a hűtőkör.
- Izubután (R600a) hűtőanyagot tartalmaz a készülék hűtőköre, ez a környezetre

csekély hatást gyakorló, természetes gáz, amely ugyanakkor gyűlékony. A készülék szállítása és üzembe helyezése során bizonyosodjon meg arról, hogy a hűtőkör semmilyen összetevője nem sérült meg.

Ha a hűtőkör megsérült:

- kerülje nyílt láng és tűzgyújtó eszközök használatát
- alaposan szellőztesse ki azt a helyiséget, ahol a készülék található
- Veszélyes a termék műszaki jellemzőit megváltoztatni vagy a terméket bármilyen módon átalakítani. A hálózati tápkábel bármilyen sérülése rövidzáratot, tüzet vagy áramütést okozhat.

Vigyázat A veszélyhelyzetek megelőzése érdekében mindenféle elektromos részegység (hálózati tápkábel, dugasz, kompresszor) cseréjét hivatalos szer-vizképviselőnek vagy szakképzett szer-vizmunkatársnak kell elvégeznie.

1. A hálózati tápkábelt nem szabad meghosszabbítani.
2. Ügyeljen arra, hogy a hálózati dugasz ne nyomja össze vagy károsítja a készülék hátlapja. Az összenyomott vagy sérült hálózati dugasz túlmelegedhet és tüzet okozhat.
3. Gondoskodjon arról, hogy a készülék hálózati dugasza hozzáférhető legyen.
4. Ne húzza a hálózati kábelt.
5. Ha a hálózati aljzat ki van lazulva, ne csatlakoztassa a hálózati dugaszt. Ez áramütést vagy tüzet okozhat.
6. A készüléket tilos a belső világítás lámpaburkolata⁷⁾ nélkül üzemeltetni.
- Ez a készülék nehéz. Mozgatásakor körültekintéssel járjon el.
- Ne vegye ki, és ne érjen hozzá a fagyastóban tárolt élelmiszerhez nedves/vizes kézzel, mivel ez bőrsérülésekkel, illetve fagyás miatti égési sérülésekkel okozhat.
- Ne tegye ki hosszú időn keresztül közvetlen napstücsnek a készüléket.
- Az ebben a készülékben található lampaizzák⁸⁾ kizárálag háztartási eszközök

számára tervezett fényforrások. Nem alkalmasak a helyiség megvilágítására.

Napi használat

- Ne tegyen meleg edényt a készülék műanyag részeire.
- Ne tároljon gyűlékony gázt vagy folyadékot a készülékben, mert azok felrobbanhatnak.
- Ne tegyen élelmiszeret közvetlenül a hátsó falon lévő levegőkimenet elő.⁹⁾
- A fagyaszott élelmiszert kiolvastás után többé nem szabad újra lefagyasztni.
- Az előrecsomagolt fagyaszott élelmiszeret az élelmisergyártó utasításaival összhangban tárolja.
- A készülék gyártójának tárolásra vonatkozó ajánlásait szigorúan be kell tartani. Olvassa el az idevonatkozó utasításokat.
- Ne tegyen szénsavas italokat a fagyastóba, mert nyomás keletkezik a palackban, ami miatt felrobbanhat és kárt okozhat a készülékben.
- A jégnyalóka fagyásból eredő égéseket okozhat, ha rögtön a készülékből kivéve enni kezdik.

Ápolás és tisztítás

- A karbantartás előtt kapcsolja ki a készüléket, és a húzza ki a vezetéket a fali aljzatból.
- Ne tisztítsa a készüléket fémtárgyakkal.
- Ne használjon éles tárgyakat a dérnek a készülékről történő eltávolításához. Használjon műanyag kaparókést.
- Rendszeresen vizsgálja meg a hűtőszekrényben a leolvadt víz számára kialakított vízelvezetőt. Szükség esetén tisztítsa meg a vízelvezetőt. Ha a vízelvezető el van záródva, a víz összegyűlik a készülék aljában.

Üzembe helyezés

Fontos Az elektromos hálózatra való csatlakoztatást illetően kövesse a megfelelő fejezetek útmutatását.

- Csomagolja ki a készüléket, és ellenőrizze, vannak-e sérülések rajta. Ne csatlakoztassa a készüléket, ha sérült. Az esetleges sérülésekkel azonnal jelentse ott,

7) Ha a belső világításnak van burkolata.

8) Ha a készülék rendelkezik lámpával.

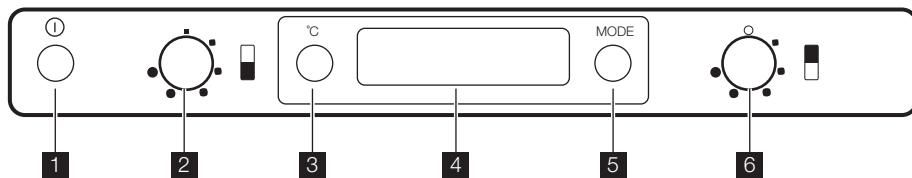
9) Ha a készülék dérmentesítő rendszerű.

- ahol a készüléket vásárolta. Ilyen esetben órizze meg a csomagolást.
- Ajánlatos legalább négy órát várni a készülék bekötésével és hagyni, hogy az olaj visszafolyjon a kompresszorba.
 - Megfelelő levegőáramlást kell biztosítani a készülék körül, ennek hiánya túlmelegedéshez vezet. Az elégsges szellőzés előrése érdekében kövess a vonatkozó üzembe helyezési utasításokat.
 - Amikor csak lehetséges, a készülék hátlapja fal felé nézzen, hogy el lehessen kerülni a forró alkatrészek (kompresszor, kondenzátor) megérintését vagy megfogását az esetleges égési sérülések megelőzése érdekében.
 - A készüléket nem szabad radiátorok vagy tűzhelyek közelében elhelyezni.
 - Ügyeljen arra, hogy a hálózati dugasz hozzáférhető legyen a készülék telepítése után.
 - A készüléket csak ivóvízhálózathoz csatlakoztassa. 10)

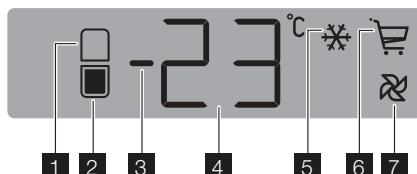
Szerviz

- A készülék szervizeléséhez szükséges minden villanyszerelési munkát szakkép-

KEZELŐPANEL



Kijelzés



10) Ha van vízcsatlakozás.

zett villanyszerelőnek vagy kompetens személynak kell elvégeznie.

- A készüléket kizárolag arra felhatalmazott szervizközpont javíthatja, és csak eredeti pótalkatrészek használhatók.

Környezetvédelem

Ez a készülék sem a hűtőfolyadék-kevergető rendszerben, sem a szigetelő anyagokban nem tartalmaz az ózonréteget károsító gázokat. A készüléket nem szabad a lakossági hulladékkel és szeméttel együtt kidobni. A szigetelőhab gyúlékony gázokat tartalmaz: a készüléket a helyi hatóságuktól beszerezhető vonatkozó rendelkezésekkel összhangban kell hulladékba helyezni. Vigyázzon, ne sérüljön meg a hűtőegység, különösen hátul a hőcserélő környéke. A készüléken használt és szimbóllal megjelölt anyagok újrahasznosíthatóak.

- 1** Hűtőrekesz kijelzése
- 2** Fagyasztó rekesz kijelzése
- 3** Pozitív vagy negatív hőmérséklet-viszajelző
- 4** Hőmérséklet-visszajelző
- 5** Action Freeze funkció
- 6** Shopping funkció
- 7** FreeStore funkció

Bekapcsolás

A kijelző nem világít, miután a csatlakozódugaszt a hálózati aljzatba csatlakoztatta, nyomja meg a BE/KI kapcsolót.

Rögtön a készülék bekapcsolása után az alábbi jelek válnak láthatóvá a kezelőpanelen:

- a pozitív vagy negatív hőmérsékletjelzés pozitív lesz, jelezve, hogy a hőmérséklet pozitív;
- a hőmérséklet villog, a kijelző háttérszíne piros, és megszólal egy csengő.

Nyomja meg a Funkciógombot, és a csengő kikapcsol (lásd még a "Magas hőmérséklet miatti riasztás" c. részt).

Állítsa be a kívánt hőmérsékletet (lásd a "Hőmérséklet-szabályozás" c. részt).

Kikapcsolás

A készülék úgy kapcsolható ki, hogy a BE/KI kapcsolót 1 másodpercnél hosszabb ideig lenyomva tartja.

Ezt követően a hőmérsékletérték visszaszámolása (-3 -2 -1) látható.

Amikor a készüléket kikapcsolják, a kijelző is kialszik.

Hőmérsékletjelzés

A kijelző a Hűtő-fagyasztó hőmérsékletjelző gomb minden egyes lenyomásakor sorrendben az alábbiakat mutatja:

1. – A Hűtőrekesz kijelzése világít.
- A kijelző a hűtőszekrény utolsó beállított hőmérsékletét jelzi.
2. – A fagyasztórekesz kijelzése világít.¹¹⁾
- A kijelző a fagyasztó utolsó beállított hőmérsékletét jelzi.

Funkcióménü

A Funkciógomb minden egyes lenyomására az alábbi funkciók bekapcsolására kerül sor (az óramutató járásával megegyező irányban):

11) Normál körülmények esetén.

- Action Freeze funkció
- Shopping funkció
- FreeStore funkció
- nincs szimbólum: normál működés.

Fontos Egyszerre csak egy funkció lehet BE állásban.

A funkciók KI állásba állításához többször nyomja meg a Funkciógombot, amíg semmilyen ikon nem látható.

Hőmérséklet-szabályozás

A készüléken belüli hőmérsékletet a készülék felső részén található Hőmérséklet-szabályozó gombbal lehet szabályozni.

A hűtőrekesz hőmérsékletének szabályozását a Hűtő hőmérséklet-szabályozójának elforgatásával tudja elvégezni, és ez többé-kevésbé +2°C és +8°C között változhat. A fagyasztórekesz hőmérsékletének szabályozását a Fagyasztó hőmérséklet-szabályozójának elforgatásával tudja elvégezni, és ez többé-kevésbé -15°C és -24°C között változhat.

A Hőmérséklet-szabályozó elfordítása után a kijelző villogni kezd, és a kívánt hőmérsékletet mutatja.

Az élelmiszerek megfelelő tárolásához az alábbi hőmérsékleteket kell beállítani:

+5°C a hűtőszekrényben

-18°C a fagyasztóban.

Miután beállította a kívánt hőmérsékletet, és a Hőmérséklet-szabályozót 5 másodpercen belül nem forgatja el, a fagyasztórekesz hőmérsékletének kijelzését fogja látni.

A készülék üzemeltetéséhez a következők szerint járjon el:

- Forgassa el a Hőmérséklet-szabályozót az óramutató járásával megegyező irányban, hogy maximális hűtést érjen el.
- Forgassa a Hőmérséklet-szabályozót az óramutató járásával ellentétes irányban, hogy minimális hűtést érjen el.

Rendszerint egy köztes beállítás a leginkább megfelelő.

A pontos beállítás kiválasztásakor azonban szem előtt kell tartani, hogy a készülék belséjében uralkodó hőmérséklet az alábbi tényezőktől függ:

- szobahőmérséklet
- az ajtónyitások gyakorisága
- a tárolt élelmiszer mennyisége

- a készülék helye.

Shopping Funkció

Ha nagyobb mennyiségi meleg élelmiszert kell behelyeznie a készülékbe, például egy élelmiszer-bevásárlás után, azt javasoljuk, hogy aktiválja a Shopping funkciót a termékek gyorsabb lehűtése és annak megelőzése érdekében, hogy a már a hűtőszekrényben lévő élelmiszerek felmelegedjenek. A Shopping funkció a Funkcióból megnyomásával aktiválható: nyomja ezt a gombot szükség szerint többször, amíg a megfelelő  ikon meg nem jelenik.

A Shopping funkció kb. 6 óra elteltével automatikusan kikapcsol.

A Shopping funkció alatt a hűtőrekeszen belül automatikusan bekapsol a ventilátor.

Fontos A hűtőrekeszen belül akkor is automatikusan bekapsol a ventilátor, amikor a szobahőmérséklet nagyon magas (32°C feletti), még ha nem is kapcsolták be a Shopping funkciót.

Ez a funkció bármikor kikapcsolható a Funkcióból megnyomásával (lásd a "Funkció menü" c. részt).

FreeStore Funkció

A funkció a Funkcióból (szükség szerint többször) megnyomásával aktiválható, amíg a megfelelő ikon meg nem jelenik.  Ebben az helyzetben a ventilátor folyamatosan működik.

A funkció a Funkcióból megnyomásával bármikor kikapcsolható, amíg az  ikon nem tűnik.

Fontos Ha a funkció bekapsolása automatikusan történik, a FreeStore ikon nem világít (lásd a „Napi használat” c. fejezetet).

ELSŐ HASZNÁLAT

A készülék belsejének tisztítása

A készülék legelső használata előtt mosza ki a készülék belsejét semleges szappanos langyos vízzel, hogy eltávolítsa a tökéletesen új termékek tipikus szagát, majd alaposan száritsa ki.

A FreeStore funkció bekapcsolása növeli az energiasavat.

Action Freeze funkció

Friss élelmiszerek lefagyásához aktiválnia kell az Action Freeze funkciót. Nyomja meg (szükség szerint többször) a Funkcióból, amíg a megfelelő ikon meg nem jelenik.

A funkció 52 óra elteltével automatikusan kikapcsol.

Ez a funkció bármikor kikapcsolható a Funkcióból megnyomásával (lásd a "Funkció menü" c. részt).

Magas hőmérséklet miatti riasztás

A fagyaszórekeszben a hőmérséklet (például áramkimaradás miatti) emelkedését a következők jelzik:

- villgó hőmérséklet
- fagyaszórekesz villgo (Fagyaszórekesz kijelzése / Nyitott ajtóra figyelmeztető jelzés)
- a kijelző piros fénye
- hangjelzés

Amikor a normál feltételek helyreálltak:

- a hangjelzés kikapcsol
- a hőmérsékletérték továbbra is villgo
- a kijelző fénye piros marad.

Amikor a riasztás kikapcsolásához megnyomja a Funkcióból / Riasztástörles kapcsolót, a rekeszben elérte legmagasabb hőmérséklet jelenik meg a kijelzőn  néhány másodpercre.

Ezen a ponton a villágás leáll, a kijelző fénye pedig pirosról fehérre változik.

A riasztás alatt a csengő a Funkcióból / Riasztás törlése kapcsoló megnyomásával kikapcsolható.

A kijelző fénye továbbra is piros marad, amíg helyre nem állnak a normális tárolási körülmények.

Fontos Ne használjon mosószeret vagy súrolóporokat, mert ezek megsérthetik a felületet.

NAPI HASZNÁLAT

Friss élelmiszer lefagyásztása

A fagyasztorékesz alkalmas friss élelmiszer lefagyásztására, valamint fagyaszott és mélyhűtött élelmiszerek hosszú tárolására is.

Friss élelmiszer lefagyásztásához aktiválja a Action Freeze funkciót legalább 24 órával azelőtt, hogy a lefagyastani kívánt élelmiszert behelyezi a fagyasztorékeszbe.

Tegye a fagyasztsra váró friss élelmiszert a felső fiókba, mivel ez a leghidegebb pont.

A 24 óra alatt lefagyasztható maximális élelmiszer-mennyiség a készülék belséjében található **adatlapon** van feltüntetve.

A fagyasztsási folyamat 24 órát vesz igénybe: ez alatt az idő alatt ne tegyen be további lefagyastandó élelmiszert.

Fagyaszott élelmiszerek tárolása

Az első indításkor, illetve hosszabb használaton kívüli idő után, mielőtt az élelmiszereket a rekeszbe helyezné, üzemeltesse legalább 12 óráig a készüléket a Action Freeze beállításon.

Ha nagy mennyiséggű élelmiszert kíván tárolni, a legjobb teljesítmény elérése érdekében vegye ki az összes fiókot a készülékből, és az élelmiszert helyezze a az üvegpolcra.

Vigyázat Ügyeljen arra, hogy az élelmiszerek mennyisége ne lépje túl a felső szekció oldalfalán feltüntetett terhelési határértéket (ahol van ilyen) ►

Fontos Véletlenszerűen, például áramkimaradás miatt bekövetkező leolvadás esetén, amikor az áramszünet hosszabb ideig tart, mint az az érték, amely a műszaki jellemzők között a "felolvadási idő" alatt fel van tüntetve, a felolvadt élelmiszert gyorsan el kell fogyasztani, vagy azonnal meg kell főzni, majd pedig a (kihűlés után) újra lefagyastani.

Naptár a fagyaszott ételekhez

Naptár a fagyaszott ételekhez											

1 - 2	3 - 4	3 - 6	3 - 6	3 - 6	3 - 6	3 - 6	10 - 12	10 - 12	10 - 12	10 - 12	10 - 12

A szimbólumok a fagyaszott cikkek különböző típusait mutatják.

A számok a tárolási időtartamot jelzik hónapokban a megfelelő típusú fagyaszott cikkekre. A jelzett tárolási idő felső vagy alsó értéke is érvényes lehet az élelmiszerek minőségétől és a fagyasztsás előtti előkezeléstől függően.

Kiolvasztás

A mélyfagyaszott vagy fagyaszott élelmiszerek használat előtt a hűtőrekeszben vagy szobahőmérsékleten kiolvaszthatók, attól függően, hogy mennyi idő áll rendelkezésre ehhez a művelethez.

A kisebb darabok még akár fagyaszott állapotban, közvetlenül a fagyasztorából kivéve is megfőzhetők: ebben az esetben a főzés ideje meghosszabbodik.

Jégakkuk

A fagyasztorából legalább egy jégakku tartalmaz, amely megnöveli a tárolási időtartamot áramkimaradás vagy áramszünet esetén.

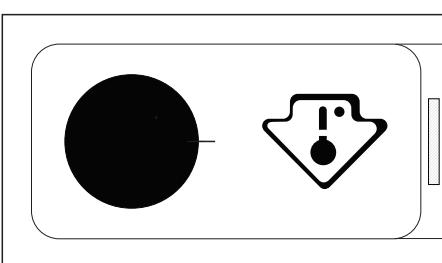
Jégkockakészítés

A készüléken egy vagy több jégkockatartó található jégkockák készítéséhez. Töltsen fel a tartókat vízzel, majd tegye be őket a fagyasztorékeszbe.

Fontos Amikor a jégkockatartókat ki akarja venni a fagyasztorából, ne próbáljon fémeszközökkel segíteni.

Fontos Ez a készülék Franciaországban kerül értékesítésre.

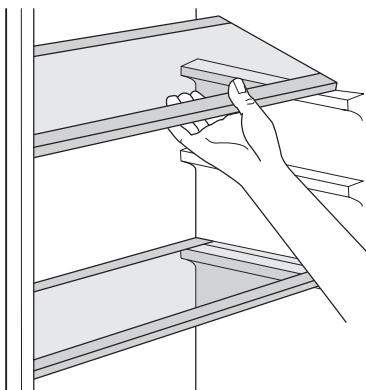
Az ebben az országban érvényben lévő rendelkezésekkel összhangban a hűtőszekrény alsó rekeszébe helyezett speciális eszközzel (lásd az ábrát) kell szállítani, hogy jelezze, az a készülék leghidegebb zónája.



Mozgatható polcok

A hűtőszekrény falai több sor csúszósínnel vannak ellátva, hogy a polkokat tetszés szerinti helyre lehessen tenni.

A jobb térikáhsználás érdekében az elülső félpolcok ráfektethetők a hátsóra.

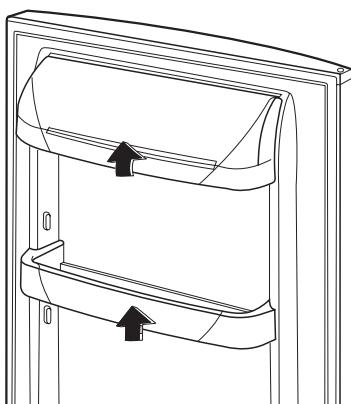


Az ajtó polcainak elhelyezése

Ha különböző méretű élelmiszercsomagok tárolásának szeretne helyet biztosítani, az ajtópolcokat különböző magasságokba állíthatja.

A polcok áthelyezésénél a következők szerint járjon el:

Fokozatosan húzza a polcot a nyilakkal jelölt irányba, amíg ki nem szabadul, majd szükség szerint tegye új helyre.



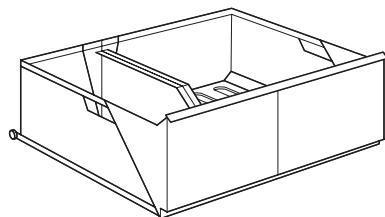
Zöldségfiók

A fiók gyümölcsök és zöldségek tárolására alkalmas.

Van egy elválasztóelem a fiókban, amely különböző helyzetekbe állítható be, ami lehetővé teszi a fióknak az egyéni igényeknek legjobban megfelelő felosztását.

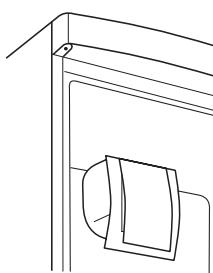
Van egy rács (ha látható) a fiók alján, hogy elválassza a gyümölcsöket és a zöldségeket az alsó felületen esetlegesen képződő nedvességtől.

A fiókban lévő minden elem tisztítás céljára kivehető.



FreeStore

A hűtőrekesz olyan eszközzel van felszerelve, mely lehetővé teszi az ételek gyors lehűtéset, és egyenletesebb hőmérséklet-eloszlást biztosít a rekeszben.



Az eszköz automatikusan aktiválódik, amikor szükség van rá, például az ajtónyitás utáni hőmérséklet-regenerálásnál, illetve ha a külső hőmérséklet magas.

Ha szükséges, az eszköz manuálisan is bekapcsolható (lásd a "FreeStore funkció" című részt).

Fontos A FreeStore eszköz kikapcsol, amikor kinyitja az ajtót, majd azonnal működésbe lép, amint becsukja azt.

HASZNOS JAVASLATOK ÉS TANÁCSOK

Energiatakarékkossági ötletek

- Ne nyitogassa gyakran az ajtót, illetve ne hagyja a feltétlenül szükségesnél tovább nyitva.
- Ha a környezeti hőmérséklet magas, a hőmérséklet-szabályozó magas beállításban van, és a készülék teljesen meg van töltve, be, előfordulhat, hogy a kompresszor folyamatosan üzemel, ami miatt jég vagy dér képződik a párologtatón. Ha ez bekövetkezik, forgassa a hőmérséklet-szabályozót alacsonyabb beállításokra, hogy lehetővé tegye az automatikus leolvastást, és így takarékoskodjon az áramfogyasztással.

Ötletek friss élelmiszerek hűtéshoz

A legjobb teljesítmény elérése érdekében:

- ne tároljon meleg ételt vagy párolgó folyadékot a hűtőszekrényben
- takarja le vagy csomagolja be az élelmiszereket, különösen ha valamelyiknek erős az aromája
- úgy helyezze be az ételeket, hogy a levegő szabadon körbe tudja járni őket.

Ötletek a hűtőszekrény használatához

Hasznos tanácsok:

Hús (minden fajtája): csomagolja nejlonzacskóba és helyezze a zöldséges fiók feléti üveglapra.

Biztonsági okokból ne tárolja egy vagy két napnál hosszabb ideig ily módon a húst. Készételek, hidegtálek stb.: ezeket le kell takarni, majd bármelyik polcon elhelyezhetők.

Gyümölcsök és zöldségek: alaposan meg kell őket tisztítani és számukra külön biztosított fiók(ok)ban elhelyezni.

Vaj és sajt: speciális légmentes tartóedényekbe kell helyezni, vagy alufoliába vagy nejlonzacskókba csomagolni őket, és a lehető legtöbb levegőt kiszorítani körülöttük. Tejesüvegek: legyen kupakjuk, és tárolja őket az ajtó palacktartó rekeszében.

Ha a banán, krumpli, hagyma vagy fokhagyma nincs becsomagolva, tilos őket a hűtőszekrényben tartani.

Ötletek fogyasztáshoz

Ha a legjobban szeretné hasznosítani a fogyasztási eljárást, tartson be néhány fontos ajánlást:

- az adatlapon megtekintheti azt a maximális élelmiszer-mennyiséget, amely 24 órán belül lefagyasztható;
- a fogyasztási folyamat 24 órát vesz igénybe. Ez alatt az időszak alatt nem szabad további fogyasztásra váró élelmiszert betenni;
- csak első osztályú, friss és alaposan megtisztított élelmiszereket fagyasszon le;
- készítsen kisebb adag ételeket, hogy gyorsan és teljesen megfagyjanak, és hogy a későbbiekből csak a kívánt mennyiséget kelljen felolvasztani;
- csomagolja az ételt alufoliába vagy folpackba, és ellenőrizze, hogy sikerült-e a csomagolással kizártai a levegőt;
- ne hagyja, hogy a friss, még meg nem fagyott élelmiszerek hozzáérjenek a már lefagyaszott adagokhoz, mert különben az utóbbiaknak megemelkedik a hőmérséklete;
- a zsírszegény ételeket könnyebben és hosszabb ideig lehet tárolni, mint a zsírosakat; a só csökkenti az élelmiszerek élettartamát;
- ha a vízből képződött jeget a fagyasztó-rekeszből történő kivétel után rögtön fogyasztani kezdik, fagyásból eredő égései sérüléseket okozhat a bőrön;
- ajánlatos minden egyes csomagon feltüntetni a lefagyásztás dátumát, hogy nyomon lehessen követni a tárolási időket.

Ötletek fogyasztott élelmiszerek tárolásához

Annak érdekében, hogy a legjobb teljesítményt érje el a készüléknél:

- ellenőrizze, hogy a kereskedelmileg lefagyasztott élelmiszereket megfelelően tárolta-e az eladó;
- gondoskodjon róla, hogy a fogyasztott élelmiszerek a lehető legrövidebb időn belül elkerüljenek az élelmiszerüzletből a fagyaszóból.

- ne nyitogassa gyakran az ajtót, illetve ne hagyja a feltétlenül szükségesnél tovább nyitva.
- A kiolvasztott élelmiszerek nagyon gyorsan romlanak, nem fagyaszthatók vissza.

- Ne lépje túl az élelmiszergyártó által felszüntetett tárolási időtartamot.

ÁPOLÁS ÉS TISZTÍTÁS

⚠ Figyelem Bármilyen karbantartási művelet előtt áramtalanítsa a készüléket a hálózati csatlakozódugó kihúzásával.

💡 Ennél a készüléknél szénhidrogén van a hűtőegységben; ezért csak megbízott szerelő végezhet rajta karbantartást, és töltheti fel újra.

Időszakos tisztítás

A készüléket rendszeresen tisztítani kell:

- a készülék belsejét és a tartozékokat lágyos vízzel és egy kevés semleges mosogatószerrel tisztítsa meg.
- rendszeresen ellenőrizze az ajtótömítéseket, és törölje tisztára, hogy biztosítsa azok tisztaágát és szennyeződésmennességét.
- gondosan öblítse le és szárítsa meg.

Fontos Ne húzza meg, ne mozgassa és ne sérte meg a készülékházban lévő csöveget és/vagy kábeleket.

Soha ne használjon mosószeret, sürolóporokat, erőteljesen illatosított tisztítószereket vagy viasszos polírozószereket a beltér tisztításához, mivel ezek károsítják a felületet, és erőteljes illatot hagynak maguk után.

Tisztítsa meg a kondenzátort (fekete rács), majd a készülék hátulján lévő kompresszort egy kefével. Ezzel a műveettel javíthatja a készülék teljesítményét, és csökkentheti az áramfogyasztást.

Fontos Ügyeljen arra, hogy ne sérüljön meg a hűtőrendszer.

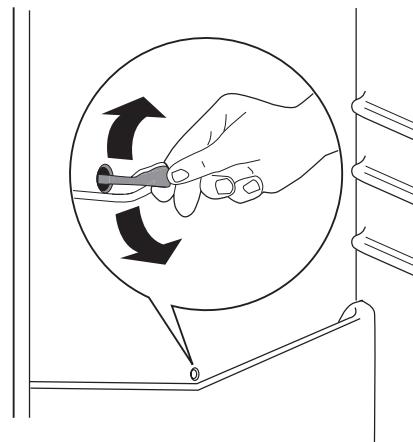
Számos konyhai felülettisztító olyan vegyszereket tartalmaz, amelyek megtámadhatják/károsíthatják a készülékből használt műanyagokat. Ebből az okból javasoljuk, hogy a készülék külső felületét kizárálag meleg vízzel tisztítsa, amelyhez egy kevés mosogatószert adott.

A tisztítás után csatlakoztassa a készüléket a táphálózathoz.

A hűtőszekrény leolvasztása

Rendeltetésszerű használat közben a dér minden alkalommal automatikusan leolvad a hűtőrekesz párologtatójáról, amint leáll a kompresszor. A jégmentesítéssel keletkezett víz a készülék hátulján kialakított elvezető csatornán keresztül egy, a kompresszoron elhelyezett tartályba kerül, ahol párolgásával hozzájárul a kompresszor hűtéshöz.

Fontos, hogy a vízelvezető csatorna közepén látható lefolyónyílást, amely a jégmentesítésből származó vizet befogadja, rendszeresen megtisztitsa, nehogy a víz túlfolyjon és rácsöpögjön a készülékben lévő élelmiszerkre. Használja a kapott speciális tisztítót, amely már eleve bent található a lefolyónyílás belsejében.



A fagyasztó leolvasztása

Ennek a modellnek a fagyasztórekesze "no frost" típusú. Ez azt jelenti, hogy a működés közben nem képződik dér a készülékből, sem a belső falakon, sem pedig az élelmiszereken.

A dér hiánya annak köszönhető, hogy a rekesz belsejében folyamatos a hideg levegő

kerígetése, amelyet egy automatikus vezérlésű ventillátor biztosít.

A készülék üzemen kívül helyezése

Amikor a készüléket hosszabb időn keresztül nem használják, tegye meg az alábbi óvintézkedéseket:

- **válassza le a készüléket a táphálózatról;**
- vegye ki az összes élelmiszerét;

MIT TEGYEK, HA...

 **Vigyázat** A hibaelhárítás megkezdése előtt húzza ki a hálózati dugaszt a fali aljzatból.

Csak szakképzett villanyszerelő vagy kompetens személy végezhet el bármilyen olyan hibaelhárítást, amely nem szerepel a jelen kézikönyvben.

- olvassa le⁽¹²⁾ és tisztítsa meg a készüléket és az összes tartozékot;
- hagyja résnyire nyitva az ajtót/ajtókat, hogy ne képződjenek kellemetlen szagok. Ha a fagyasztót bekapcsolva hagyja, kérjen meg valakit, hogy alkalmanként ellenőrizze, nehogy egy áramkimaradás esetén a benne lévő élelmiszer tönkremenjen.

Fontos Normál használat közben a bizonyos hangok hallhatók (kompresszor, hűtőfolyadék áramlása).

Probléma	Lehetséges ok	Megoldás
A készülék nem működik. A lámpa nem működik.	A készülék ki van kapcsolva.	Kapcsolja be a készüléket.
	A hálózati dugasz nincs helyesen csatlakoztatva a hálózati aljzatba.	Csatlakoztassa a hálózati dugaszt helyesen a hálózati aljzatba.
	A készülék nem kap áramot. Nincs feszültség a hálózati aljzatban.	Csatlakoztasson egy másik elektromos készüléket a hálózati aljzatba. Forduljon szakképzett villanyszerelőhöz.
Megszólal a csengő.	A fagyasztóban a hőmérséklet túl magas.	Olvassa el a "Túl magas hőmérséklet miatti riasztás" c. szakaszt
A lámpa nem működik.	A lámpa készenléti üzemmódban van.	Zárja be és nyissa ki az ajtót.
	A lámpa hibás.	Olvassa el az "Izzó kicserélése" c. szakaszt.
A kompresszor folyamatosan működik.	A hőmérséklet nincs helyesen beállítva.	Állítson be magasabb hőmérsékletet.
	Az ajtó nincs jól becsukva.	Olvassa el "Az ajtó bezárása" c. szakaszt.
	Túl gyakori az ajtó nyitogatása.	Ne hagyja nyitva az ajtót a szükségesnél hosszabb időn át.
	A termékhőmérséklet túl magas.	Hagyja, hogy a termékhőmérséklet a szobahőmérsékletre csökkenjen a tárolás előtt.
	A szobahőmérséklet túl magas.	Csökkentse a szobahőmérsékletet.

12) Ha szükséges.

Probléma	Lehetséges ok	Megoldás
Víz folyik le a hűtőszekrény hátlapján.	Az automatikus leolvasztási folyamat során a zúzmara leolvad a hátlapon.	Ez normális jelenség.
Víz folyik be a hűtőszekrénybe.	A vízkifolyó eltömődött.	Tisztítsa ki a vízkifolyót.
	Az élelmiszerek megakadályozzák, hogy a víz a vízgyűjtőbe folyjon.	Ügyeljen rá, hogy a termékek ne érjenek a hátsó falhoz.
Víz folyik a padlóra.	A leolvasztási vízkifolyó nem a kompresszor fölötti párologtató tálcához csatlakozik.	Csatlakoztassa a leolvasztási vízkifolyót a párologtató tálcához.
A készülékben a hőméréséklek túl alacsony.	A hőméréséklek-szabályozó nincs helyesen beállítva.	Állítsan be magasabb hőméréséletet.
A készülékben a hőméréséklek túl magas.	A hőméréséklek-szabályozó nincs helyesen beállítva.	Állítsan be alacsonyabb hőméréséletet.
	Az ajtó nincs jól becsukva.	Olvassa el "Az ajtó bezárása" c. szakaszát.
	A termékhőméréséklek túl magas.	Hagyja, hogy a termékhőméréséklek a szobahőméréséklekre csökkenjen a tárolás előtt.
	Túl sok termék van tárolva egy időben.	Tároljon kevesebb terméket egy időben.
A hűtőszekrényben a hőméréséklek túl magas.	Nincs hideglevegő-keringetés a készülékben.	Gondoskodjon arról, hogy legyen hideglevegő-keringetés a készülékben.
A fagyasztóban a hőméréséklek túl magas.	A termékek túl közel vannak egymáshoz.	Tárolja a termékeket úgy, hogy legyen hideglevegő-keringés a készülékben.
Túl sok a zúzmara.	Az élelmiszer nincs megfelelően becsomagolva.	Csomagolja be megfelelően az élelmiszereket.
	Az ajtó nincs jól becsukva.	Olvassa el "Az ajtó bezárása" c. szakaszát.

Az izzó cseréje

A készüléket tartós belső LED-világítással szereltük fel.

A világítóeszköz cséréjét kizárálag szakszerviz végezheti. Lépjön kapcsolatba a szervizközponttal.

2. Szükség esetén állítsa be az ajtót. Olvassa el az "Üzembe helyezés" c. szakaszát.
3. Szükség esetén cserélje ki a hibás ajtótömítéseket. Forduljon a márkaszervizhez.

Az ajtó záródása

1. Tisztítsa meg az ajtótömítéseket.

MŰSZAKI ADATOK**Az 1/1998. (I. 12.) IKIM sz. miniszteri rendeletnek megfelelően**

Gyártó védjegye	Electrolux
A készülék kategóriája	Hűtőszekrény - fagyasztószekrény

Magasság a fülke szélessége a fülke	mm	1850 560
Mélység a fülke	mm	560
Hűtőter nettó térfogata	liter	228
Fagyasztótér nettó térfogata	liter	64
Energiaosztály (A++ és G között, ahol az A++ a leghatékonyabb, a G a legkevésbé hatékony)		A+
Energiafogyasztás (a használattól és az elhelyezéstől függően)	kWh/év	326
Fagyasztótér csillagszám jele		****
Áramkimaradási biztonság	óra	21
Fagyasztási teljesítmény	kg/24 óra	8
Klímaosztály		SN/N/ST/T
Feszültség	Volt	230-240
Zajteljesítmény	dB/A	39
Beépíthető		Igen

A műszaki adatok megtalálhatók a készülék belsejében bal oldalon lévő adattáblán és az energiatakarékkossági címkén.

ÜZEMBE HELYEZÉS

! A készülék üzembe helyezése előtt figyelmesen olvassa el a "Biztonsági információk" c. szakaszat saját biztonsága és a készülék helyes üzemeltetése érdekében.

Elhelyezés

Olyan helyen helyezze üzembe a készüléket, amelynek környezeti hőmérséklete megfelel annak a klímabesorolásnak, amely a készülék adattábláján fel van tüntetve:

Klíma-besorolás	Környezeti hőmérséklet
SN	+10°C és +32°C között
N	+16°C és +32°C között
ST	+16°C és +38°C között
T	+16°C és +43°C között

Elektromos csatlakoztatás

Az elektromos csatlakoztatás előtt győződjön meg arról, hogy az adattáblán feltüntetett feszültség és frekvencia megegyezik-e a háztartási hálózati áram értékeivel.

A készüléket kötelező földelni. A elektromos hálózatba illő vezeték dugója ilyen érintkezéssel van ellátva. Ha a háztartási hálózati csatlakozójárat nincs leföldelve, csatlakoztassa a készüléket az érvényben lévő jogszabályok szerint külön földpólushoz, miután konzultált egy képesített villanyszerelővel.

A gyártó minden felelősséget elhárít magától, ha a fenti biztonsági óvintézkedéseket nem tartják be.

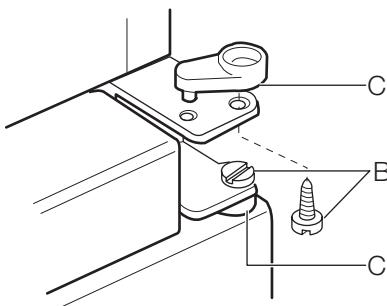
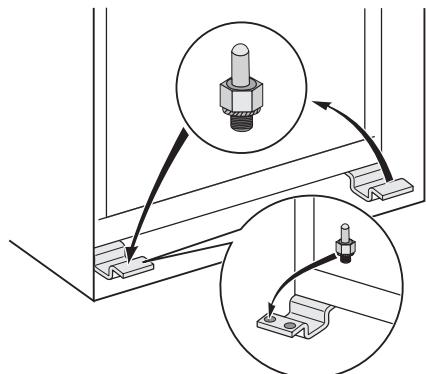
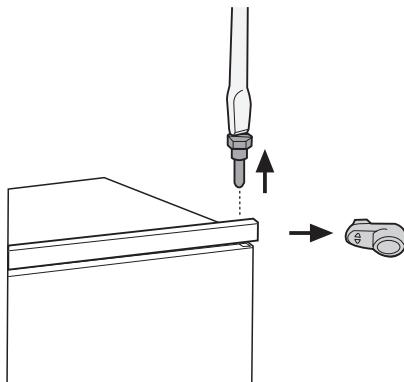
Ez a készülék megfelel az EGK irányelveknél.

Az ajtó nyitásirányának megfordítása

A készülék ajtaja jobbra nyílik. Ha azt kívánja, hogy az ajtó balra nyíljön, hajtsa végre a következő lépéseket a készülék üzembe helyezése előtt:

1. Lazítsa meg a felső csapot, és vegye ki a távtartót.
2. Vegye le a felső csapot és a felső ajtót.
3. Csavarja ki a csapokat (B) és a távtartókat (C).
4. Vegye le az alsó ajtót.

5. Lazítsa meg az alsó csapot.

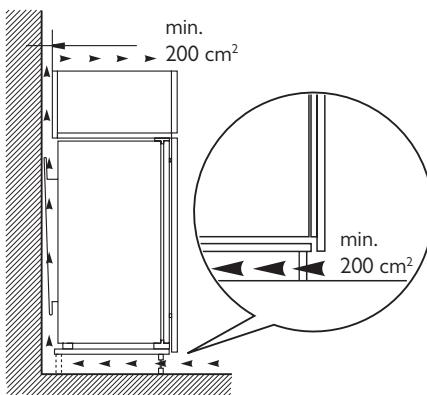


Az ellenkező oldalon:

1. Illessze be az alsó csapot.
2. Szerelje fel az alsó ajtót.
3. Szerelje vissza a csapokat (B) és a távtartókat (C) a másik oldalon a középső zsanérra.
4. Szerelje fel a felső ajtót.
5. Húzza meg a távtartót, és húzza meg a felső csapot.

Szellőzési követelmények

A készülék mögött megfelelő légáramlást kell biztosítani.

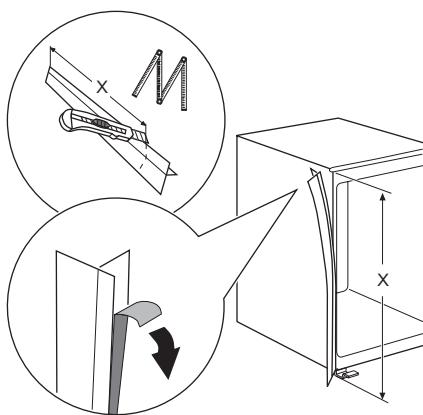


A készülék üzembe helyezése

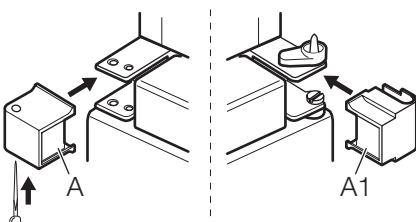
Figyelem Ügyeljen arra, hogy a hálózati kábel szabadon mozogjon.

Hajtsa végre a következő lépéseket.

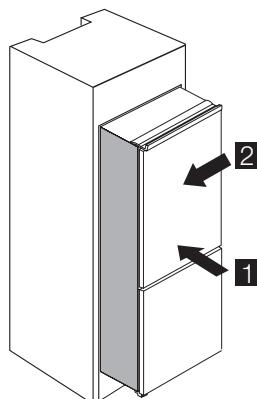
- Ha szükséges, vágjon egy darab öntapadós szalagot, és az ábra szerint ragassza a készülékre.



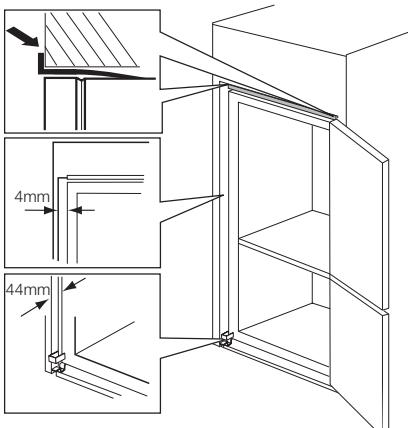
- Fúrja át az A zsanérborítást, amint a kép mutatja.
Tegye az A és A1 borítást (a tasakból) a középső zsanérba.



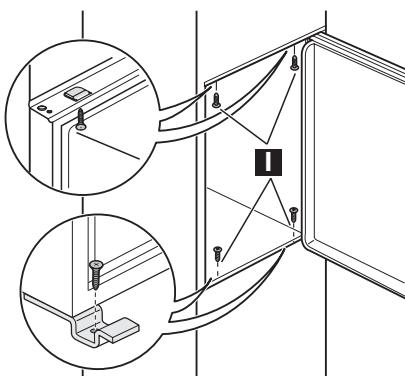
- Állítsa be a készüléket a mélyedésbe. Tolja a készüléket a nyílak irányába (1), amíg a felső fedél neki nem ütközik a konyhabútornak. Tolja a készüléket a konyhaszekrénynek, a nyílak irányába (2), a zsanérral ellentétes oldalon.



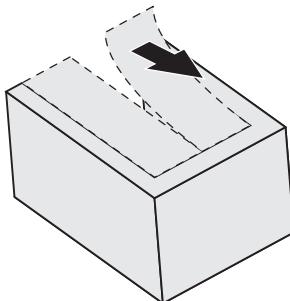
- Igazítsa be a készüléket a mélyedésbe. Ügyeljen arra, hogy a készülék és a konyhaszekrény előlő széle közötti távolság 44 mm legyen.
A (tartozékok tasakjában lévő) alsó zsanérfejl garantálja, hogy a készülék és a konyhabútor közötti távolság megfelelő legyen.
Ügyeljen arra, hogy a készülék és a konyhaszekrény közötti tétköz 4 mm legyen.
Nyissa ki az ajtót. Tegye az alsó zsanérfelelet a helyére.



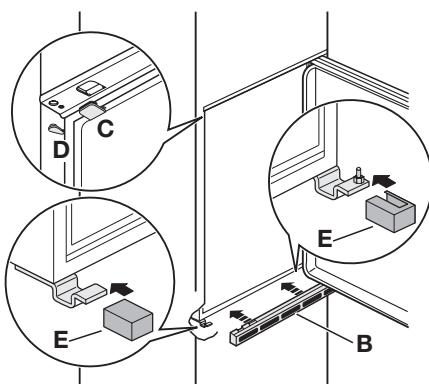
- Rögzítse a készüléket a mélyedéshez 4 csavarral.



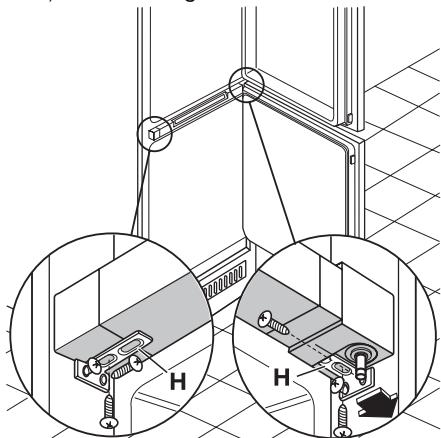
- Távolítsa el a zsanérfejélről a megfelelő részt (E). Ügyeljen arra, hogy eltávolítsa a DX-szel jelzett alkatrészt a jobb oldali zsanér esetén, illetve az SX-szel jelzett alkatrészt ellenkező esetben.



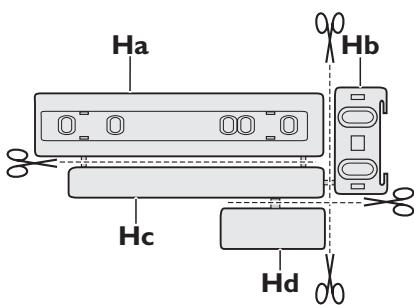
- Tegye fel a fedeleket (C, D) a fülekre és zsanérynyílásokra.
Szerelje fel a szellőzőrácsot (B).
Tegye fel a zsanérfeleket (E) a zsanéra.



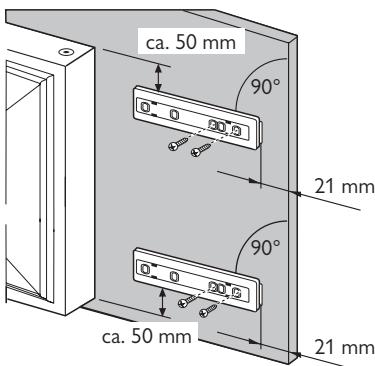
8. A készüléknél oldalirányból kell csatlakoznia a konyhabútor ajtajához:
- Lazítsa meg a rögzítő konzolokban (H) lévő csavarokat.
 - Vegye le a konzolokat (H).
 - Húzza meg ismét a csavarokat.



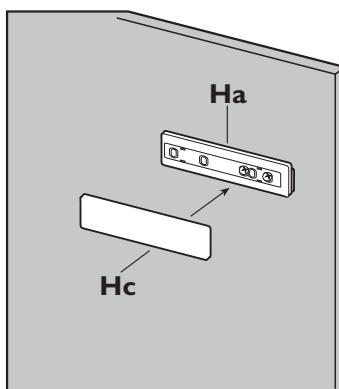
9. Válassza le a Ha, Hb, Hc és Hd alkatrészeket



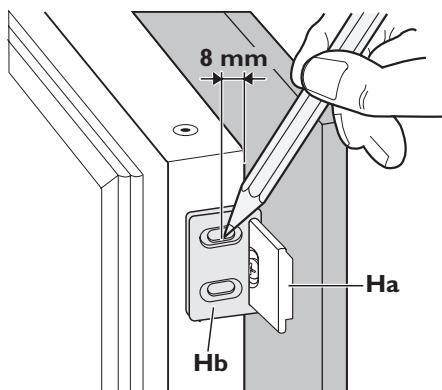
10. Szereje fel a Ha alkatrészt a konyhabútor belső oldalára.



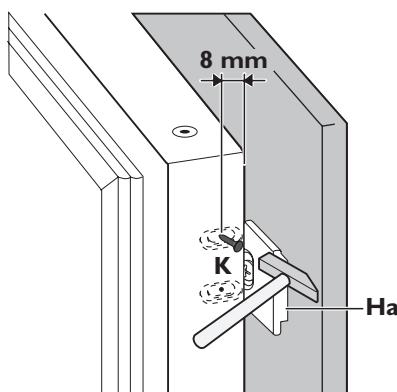
11. Helyezze fel a Hc alkatrészt a Ha alkatrészre.



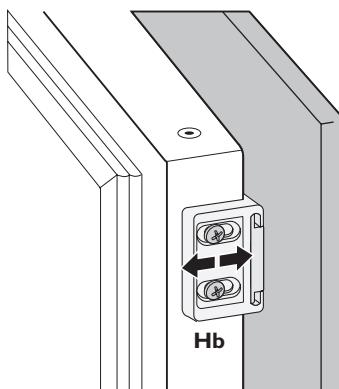
12. Nyissa ki a készülék ajtaját és a konyhabútor ajtaját 90°-os szögben.
Tegye be a kis négyzetlábú idomot (Hb) a vezetőbe (Ha).
Szerelje össze a készülék ajtaját és a bútorajtót, majd jelölje be a nyílásokat.



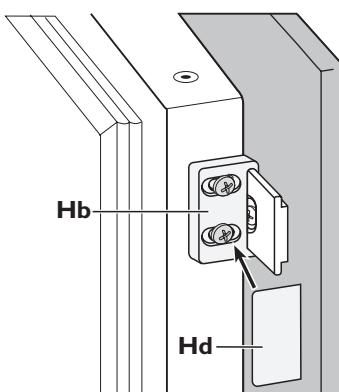
13. Vegye ki a konzolokat, és jelöljön be egy 8 mm-es távolságot az ajtó külső szélétől számítva, ahová a szöget kell tenni (K).



14. Tegye rá újra a kis négyzetlábú idomot a megvezetőre, majd rögzítse a kapott csavarok segítségével.
Igazítsa be a bútorajtót és a készülék ajtaját a Hb alkatrész beállításával.



15. Helyezze fel a Hd alkatrészt a Hb alkatrészre.



Hajtson végre egy végső ellenőrzést, hogy megbizonyosodjon következőkről:

- minden csavar meg van húzva.
- A mágneses tömítőcsík szorosan hozzárapadt-e a konyhaszekrényhez.

KÖRNYEZETVÉDELMI TUDNIVALÓK

A terméken vagy a csomagoláson található szimbólum azt jelzi, hogy a termék nem kezelhető háztartási hulladékként. Ehelyett a terméket el kell szállítani az elektromos és elektronikai készülékek újrahasznosítására szakosodott megfelelő begyűjtő helyre. Azzal, hogy gondoskodik ezen termék

helyes hulladékba helyezéséről, segít megelőzni azokat, a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt potenciális kedvezőtlen következményeket, amelyeket ellenkező esetben a termék nem megfelelő hulladékkezelése okozhatna. Ha részletesebb tájékoztatásra van szüksége a termék újrahasznosítására vonatkozóan,

kérjük, lépjön kapcsolatba a helyi önkormányzattal, a háztartási hulladékok

kezelését végző szolgálattal vagy azzal a bolttal, ahol a terméket vásárolta.

Electrolux. Thinking of you.

Dalieties ar mums savā pieredzē un pārdomās vietnē
www.electrolux.com

SATURS

Drošības informācija	36	Ko darīt, ja ...	44
Vadības panelis	38	Tehniskie dati	46
Pirmā ieslēgšana	40	Uzstādīšana	46
Izmantošana iekdienā	40	Informācija par ierīces izmantošanas ekoloģiskajiem aspektiem	51
Noderīgi ieteikumi un padomi	42		
Kopšana un tīrīšana	43		

Izmairiņu tiesības rezervētas



DROŠĪBAS INFORMĀCIJA

Jūsu drošības un ierīces pareizas lietošanas dēļ pirms ierīces uzstādīšanas un pirmās lietošanas reizes rūpīgi izlasiet šo rokasgrāmatu un iepazīstieties ar visiem tajā ietvertajiem padomiem un brīdinājumiem. Lai nepielāautu nelaimes gadījumu iespējamību un nepareizu ierīces darbību, ir svarīgi, lai visi šīs ierīces lietotāji rūpīgi iepazītos ar lietošanas un drošības norādījumiem. Saglabājet šos lietošanas norādījumus un sekojiet, lai tie vienmēr atrastos kopā ar ierīci gadījumā, ja tā tiek pārvietota vai pārdota. Tādējādi jūs nodrošināsiet iespēju, ka visi tās lietotāji būs atbilstoši informēti par pareizu un drošu ierīces lietošanu.

Jūsu un īpašuma drošības dēļ ievērojiet šajā rokasgrāmatā minētos piesardzības pasākumus, jo pretejā gadījumā ierīces ražotājs neuzņemsies atbildību.

Bērnu un nespējīgu cilvēku drošība

- Šo ierīci nedrīkst izmantot bērni vai citas personas, kuru fiziskās, garīgās spējas vai pieredzes trūkums neļauj tiem droši izmantot ierīci bez atbilstošas uzraudzības vai atbildīgās personas norādījumiem. Nespējaujiet, lai mazi bērni spēlējas ar ierīci.
- Glabājet iesaiņojuma materiālus bērniem nepieejamās vietās. Pastāv nosmaksanas risks.
- Ja atbrīvojaties no ierīces, izņemiet kontaktspaudni no sienas kontaktligzdas, nogrieziet strāvas kabeli (pēc iespējas tuvāk ierīcei) un noņemiet durvis, lai nepielāautu, ka bērni, spēlējoties iekļūst ierīcē

un tiek paklauti elektrošokam vai nosmakšanai.

- Ja nomaināt veco ierīci, kurai uz durvīm vai vāķa ir atsperslēdzene (aizkritīga slēdzene), pret šo ierīci, kas aprikoata ar magnētisko durvju blīvējumu, pārbaudiet, vai, atbrīvojoties no nolietotās ierīces, tās slēdzene tiek sabojāta. Tas nepielāus bērnu iekļūšanu ierīcē un ieslēgšanos.

Vispārīgi drošības norādījumi

Brīdinājums

Sekojiet tam, lai ierīces korpusa vai iebūvētās konstrukcijas ventilācijas atveres nebūtu aizsērējušas.

- Ierīce ir paredzēta produktu un/vai dzērienu uzglabāšanai mājas apstākļos atbilstoši rokasgrāmatas norādījumiem.
- Nelietojiet mehāniskas ierīces vai citus mākslīgus paņēmienus, lai paātrinātu atkausēšanas procesu.
- Nelietojiet ledusskapja iekšpusē elektroierīces, piemēram, putukrējuma pagatavošanas ierīces, ja vien to izmantošanu ne paredz ražotājs.
- Nesabojājiet aukstumaģenta kontūru.
- Ierīces aukstumaģenta kontūrā ir izobutāns (R600a) — videi praktiski nekaitīga, taču viegli uzliesmojoša dabiskā gāze. Transportējot un uzstādot ierīci, nesabojājiet aukstumaģenta kontūra sastāvdāļas. Ja aukstumaģenta kontūrs tomēr tiek bojāts:
 - neļaujiet tuvumā atrasties atklātai liesmai vai uzliesmošanas avotiem;

- rūpīgi izvēdiniet telpu, kurā atrodas ierīce.
- Mainīt ierīces specifikācijas vai modifīcēt to ir bīstami. Strāvas kabeļa bojājums var izraisīt īssavienojumu, ugunsgrēku un/vai elektrošoku.

Brīdinājums Lai nepieļautu bīstamību, elektriskās sastāvdaļas, piemēram, strāvas kabeli, kontaktakciņi vai kompresori, drīkst nomainīt tikai sertificēts servisa pārstāvis vai kvalificēts apkopes speciālists.

1. Nepagariniet strāvas kabeli.
 2. Pārbaudiet, vai ierīces aizmugurējā daļa nevar saspieš vai sabojāt strāvas kabeļa kontaktspraudni. Saspiešs vai bojāts kontaktspraudnis var pārkarst un izraisīt ugunsgrēku.
 3. Pārbaudiet, vai varat pieķūt ierīces strāvas kabeļa kontaktspraudnīm.
 4. Nevelciet strāvas kabeli.
 5. Ja strāvas kabeļa kontaktspraudnis ir valīgs, neievietojet to sienas kontaktligzdā. Tas var izraisīt elektrošoku vai aizdegšanos.
 6. Ierīci nedrīkst lietot bez apgaismojuma spuldzes pārsega¹³⁾.
- Šī ierīce ir smaga. Pārvietojiet to uzmanīgi.
 - Neizņemiet un nepieskarieties saldētavā ievietotajiem produktiem ar mitrām rokām, jo tas var izraisīt ādas nobrāzumus vai apsaldējumus.
 - Neuzstādiet ierīci vietās, kur tā ir pakļauta tješai saules staru iedarbībai.
 - Šajā ierīcē uzstādītās elektriskās spuldzes¹⁴⁾ ir paredzētas izmantošanai tikai mājsaimniecības ierīču lampās. Tās nav paredzētas telpas apgaismojumam.

Ikdienas lietošana

- Nenovietojet uz ledusskapja plastmasas daļām karstus virtutes traukus.
- Neuzglabājiet ierīcē viegli uzliesmojošas gāzes vai šķidrumus, jo tie var eksplodēt.
- Nenovietojet produktus tieši pretim aizmugurējās sienas pusē esošai gaisa cirkulācijas atverei.¹⁵⁾

- Atlaidināto pārtiku nedrīkst atkārtoti salsdēt.
- Uzglabājiet iepriekš iesaiņotus un sasaldētus produktus atbilstoši produktu ražotāja norādījumiem.
- levērojiet ierīces rāzotāja uzglabāšanas ieteikumus. Skatiet attiecīgos norādījumus.
- Neievietojet saldētavā gāzētus vai dzirkstošus dzērienus, jo tie var uzspragt un tādējādi sabojāt ierīci.
- Sasaldētas sulas vai saldējuma tūlītēja lietošana var izraisīt apdegumus.

Apkope un tīrīšana

- Pirms apkopes izslēdziet ierīci un atvienojiet to no elektrotīkla.
- Netīriet ierīci, izmantojot metāla priekšmetus.
- Netīriet apledojumu ar asiem priekšmetiem. Lietojet plastmasas skräpi.
- Regulāri pārbaudiet ledusskapā esošo ūdens izplūdes atveri, vai tajā nav sakrājies ūdens, kas radies atkausēšanas laikā. Ja nepieciešams, iztīriet atveri. Ja aizplūdes sistēma būs blokēta, ūdens sakrāsies ledusskapja apakšējā daļā.

Uzstādīšana

Svarīgi Lai pieslēgtu ierīci elektrotīklam, rūpīgi ievērojiet rokasgrāmatas attiecīgajās sadaļās esošos norādījumus.

- Izsaiņojiet ierīci un pārbaudiet, vai tā nav bojāta. Npieslēdziet bojātu ierīci. Ja konstatējat bojājumus, nekavējoties ziņojiet par to ierīces tirgotājam. Saglabājiet iesaiņuma materiālus.
- Pirms ierīces pieslēgšanas, ieteicams pagaidīt četras stundas, lai eļļa varētu ieplūst atpakaļ kompresorā.
- Nodrošiniet ierīces tuvumā atbilstošu ventilāciju, pretējā gadījumā tā var pārkarst. Lai ierīkotu pareizu ventilāciju, izpildiet attiecīgos uzstādīšanas norādījumus.
- Lai nepieļautu saskaršanās iespēju ar siltajām ierīces daļām, piemēram, kompresoru un kondensatoru, uzstādīet ledusskapu ar tā aizmugurējo daļu virzienā pret sienu.

13) Ja paredzēts lampas pārsegs.

14) Ja paredzēta lampa.

15) Ja ierīce ir aprīkota ar tehnoloģiju Frost Free.

- Ierīci nedrīkst uzstādīt blakus radiatoriem vai plītīm.
- Pārliecinieties, ka pēc ierīces uzstādīšanas var pieķūt kontaktligzda.
- Pievienojiet ierīci tikai dzeramā ūdens piegādes avotam.¹⁶⁾

Apkope

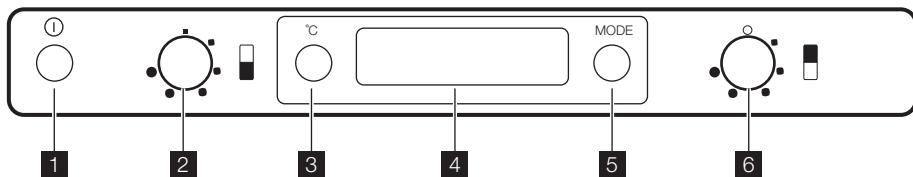
- Elektrisko pieslēgumu drīkst veikt tikai kvalificēts elektrikis vai cita zinoša persona.
- Šīs ierīces tehnisko apkopi un remontu drīkst veikt tikai pilnvarota klientu apkāpošanas centra darbinieki. Remontam jāizmanto tikai oriģinālas rezerves daļas.

negatīvi ietekmēt ozona slāni. Šo ierīci nedrīkst izmest kopā ar ciemam mājsaimniecības atkritumiem. Izolācijas slānis satur viegli uzliesmojošas gāzes: atbrīvojieties no ierīces atbilstoši spēkā esošiem noteikumiem. Nepieļaujiet dzesētājaagregāta bojājumus, it īpaši aizmugurē esošā siltummaiņa tuvumā. Ierīces izgatavošanā izmantotie materiāli ir apzīmēti ar simbolu - tātad tie ir otrreizēji pārstrādājami.

Apkārtējās vides aizsardzība

- Ierīcē, tās dzesētājaģenta kontūrā vai izolācijas materiālos nav vielu, kas var

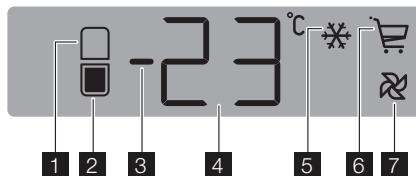
VADĪBAS PANELIS



- 1** Ieslēgšanas/izslēgšanas slēdzis
2 Saldētavas temperatūras regulators
3 Ledusskapja un saldētavas temperatūras norādes poga

- 4** displejs
5 Funkciju taustiņš
6 Brīdinājuma atiestates slēdzis
7 Ledusskapja temperatūras regulators

Rādījums



- 1** Ledusskapja nodalījuma indikators
2 Saldētavas nodalījuma indikators
3 Augstas vai zemas temperatūras indikators
4 Temperatūras indikators
5 Action Freeze funkcija
6 Shopping funkcija

- 7** FreeStore funkcija

Ieslēgšana

Ja pieslēdzot ledusskapi elektrotīklam, displejs neiedegas, nospiediet slēdzi ieslēgt/izslēgt. Tiekliedz ierīce ir ieslēgta, vadības panelī būs redzami šādi signāli:

16) Ja ierīcei tiek paredzēts veikt ūdens pieslēgumu.

- augstas vai zemas temperatūras indikators būs pozitīvs, norādot, ka temperatūra ir pozitīva;
- sāks mirgot temperatūras, displeja fona apgaismojums iededsies sarkanā krāsā un atskanēs skaņas signāls.

Nospiediet funkciju pogu un skaņas signāls tiks deaktivizēts (skatiet sadaļu "Pārmērīgas temperatūras brīdinājums"). Iestatiet vajadzīgo temperatūru (skatiet sadaļu "Temperatūras regulēšana").

Ierīces izslēgšana

Ierīci var izslēgt, turot slēdzi leslēgt/izslēgt nospiestu ilgāk par 1 sekundi.

Pēc tam parādisies temperatūras atpakaļskaitīšana no -3 -2 -1.

Kopā ar ierīci izslēdzas arī rādījums.

Temperatūras parādīšana

Katra reizi nospiežot ledusskapja temperatūras parādīšanas pogu, displejā tiks parādīta informācija šādā secībā:

1. – ledegas ledusskapja nodalījuma indikators.
– Displejā parādās ledegas ledusskapja jaunākā iestatītā temperatūra.
2. – ledegas saldētavas nodalījuma indikators.¹⁷⁾
– Displejā parādās saldētavas jaunākā iestatītā temperatūra.

Funkciju izvēlne

Katra reizi nospiežot funkciju taustiņu, pulksteņa rādītāja virzienā tiek aktivizētas šādas funkcijas:

- Action Freeze funkcija
- Shopping funkcija
- FreeStore funkcija
- bez simbola: parasta darbība.

Svarīgi Vienu funkciju var ieslēgt jebkurā laikā.

Lai deaktivizētu funkcijas, nospiediet funkciju pogu vairākas reizes, līdz parādās ikona.

Temperatūras regulēšana

Temperatūra tiek regulēta, izmantojot ierīces augšpusē uzstādīto temperatūras regulatoru.

Ledusskapja nodalījuma temperatūru var regulēt robežās no +2 °C līdz +8 °C, pa-

griežot ledusskapja temperatūras regulatoru.

Saldētavas nodalījuma temperatūru var regulēt robežās no -15 °C līdz -24 °C, pagriežot ledusskapja temperatūras regulatoru.

Pagriežot temperatūras regulatoru, displejs sāk mirgot un rāda vajadzīgo temperatūru. Lai iestatītu pareizu produktu uzglabāšanas temperatūru, jāiestata šāda temperatūra:
ledusskapī: +5 °C;
saldētavā: -18 °C.

Ja pēc vajadzīgās temperatūras iestatīšanas temperatūras regulators netiks pagriezts 5 sekunžu laikā, tiks parādīta saldētavas nodalījuma temperatūra.

Lai lietotu ierīci, rīkojieties šādi:

- lai iegūtu maksimālu aukstumu, pagrieziet temperatūras regulatoru pulksteņrādītāju kustības virzienā;
- lai iegūtu minimālu aukstumu, pagrieziet temperatūras regulatoru pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam;

Vidējā temperatūra parasti ir vispiemērotākā.

Taču, izvēloties temperatūru, atcerieties, ka tā ir atkarīga no:

- telpas temperatūras;
- no tā, cik bieži tiek atvērtas ledusskapja durvis;
- ledusskapī uzglabāto produktu daudzuma;
- ierīces atrašanās vietas.

ShoppingFunkcija

Ja nepieciešams ievietot lielāku daudzumu siltu produktu (piemēram, uzreiz pēc iepirkšanās), ieteicams aktivizēt funkciju Shopping, lai pēc iespējas ātrāk atdzesētu produktus un nepieļautu citu jau ievietotu produktu sasilšanu.

Funkcija Shopping tiek aktivizēta, nospiežot funkciju taustiņu (ja nepieciešams, vairākas reizes), līdz displejā parādās attiecīgā ikona .

Pēc aptuveni 6 stundām funkcija Shopping automātiski izslēdzas.

Funkcijas Shopping darbības laikā, tiek automātiski aktivizēts arī ledusskapja nodalījuma ventilators.

Svarīgi Tas tiek aktivizēts arī tad, ja ir augsta telpas temperatūra (virs 32°C), kaut arī funkcija Shopping nav aktivizēta.

17) Parastos darbības apstākļos.

Funkciju var deaktivizēt jebkurā laikā, nospiežot funkciju pogu (skatiet sadaļu "Funkciju izvēlne").

FreeStoreFunkcija

Funkcija tiek aktivizēta, nospiežot funkciju pogu (ja nepieciešams, vairākas reizes), līdz displejā parādās attiecīgā ikona. 

Šajā stāvoklī ventilators darbojas nepārtraukti.

Funkciju iespējams deaktivizēt jebkurā brīdī, nospiežot funkciju taustīņu, līdz ikona  vairs nav redzama.

Svarīgi Ja funkcija aktivizējas automātiski, FreeStore ikona neparādās (skatiet sadaļu "Izmantošana ikdienā").

Funkcijas FreeStore aktivizēšanās palielina enerģijas patēriņu.

Action Freeze funkcija

Lai sasaldētu svaigus produktus, jāaktivizē funkcija Action Freeze. Nospiediet funkciju pogu (ja nepieciešams, vairākas reizes), līdz displejā parādīsies atgriezīgā ikona.

Šī funkcija automātiski izslēdzas pēc 52 stundām.

Funkciju var deaktivizēt jebkurā laikā, nospiežot funkciju pogu (skatiet sadaļu "Funkciju izvēlne").

Būdinājuma signāls par temperatūras paaugstināšanos

Saldētas temperatūras paaugstināšanās (piemēram, elektrības piegādes pārtraukuma dēļ) tiek norādīta šādi:

PIRMĀ IESLĒGŠANA

Ierīces iekšpuses tīrīšana

Lai neutralizētu sākotnējo izstrādājuma aromātu, pirms ierīces pirmās lietošanas reizes, mazgājiet iekšpusi un iekšējos piederojumus ar remduenu ziepjuļu un pēc tam rūpīgi nosusiniet tos.

IZMANTOŠANA IKDIENĀ

Svaigas pārtikas saldešana

Saldētava ir piemērota svaigu produktu sasaldēšanai un sasaldētu produktu ilgstošai uzglabāšanai.

Lai sasaldētu svaigus produktus, aktivizējiet sasaldēšanas funkciju Action Freeze vismaz

- temperatūras rādījums mirgo;
- mirgo saldētavas temperatūras rādījums (saldētavas nodalījuma indikators/durvju atvēšanās brīdinājuma indikators);
- iedegas sarkans displeja apgaismojums;
- atskan skaņas signāls.

Kad parastais stāvoklis atjaunots:

- akustiskais signāls izslēdzas;
- temperatūras rādījums turpina mirgot;
- displeja apgaismojums vēl arvien ir sarkans.

Nospiežot funkciju pogu/brīdinājuma atiestates slēdzi (lai deaktivizētu brīdinājumu), displejā dažas sekundes būs redzams augstākās nodalījuma temperatūras indikators .

Šajā brīdī mirgošana beidzas un displeja apgaismojums mainās no sarkana uz baltu. Brīdinājuma laikā skaņas signālu var deaktivizēt, nospiežot funkciju pogu/brīdinājuma atiestates slēdzi.

Displejs turpinās degt sarkanā krāsā, līdz tiks atjaunoti parastie produktu uzglabāšanas apstākļi.

Svarīgi Nelietojiet mazgāšanas līdzekļus vai abrazīvus pulverus, jo tie sabojās apdari.

24 stundas pirms sasaldēšanai paredzēto produktu ievietošanas saldētavā.

Novietojiet sasaldēšanai paredzētos svaigos produktus augšējā atvilktnē, jo tā ir aukstākā vieta.

Maksimālais produktu daudzums, ko var sasaldēt 24 stundu laikā, ir norādīts **tehnī-**

sko datu plāksnītē, kas atrodas ierīces iekšpusē.

Saldēšana ilgst 24 stundas: šajā laikā neievietojiet citus produktus.

Saldētas pārtikas uzglabāšana

Pirma reizi ieslēdzot ierīci vai arī pēc ilgstošas ledusskapja neizmantošanas, pirms ie vietot nodalījumā produktus, laujiet ierīci darboties vismaz 12 stundas, iestatot Action Freeze iestatījumu.

Ja jāuzglabā liels daudzums produkta, izņemiet no ierīces visas atvilktnes un grozus un novietojiet produktus uz stikla plauktā, lai ie gūtu vislabāko uzglabāšanas rezultātu.

Brīdinājums Pārbaudiet, vai produkta apjoms nepārsniedz noslodzes ierobežojumu, kas minēts ierīces augšpusē (ja tāds ir) ►

Svarīgi Ja sākas nejaušs atkausēšanas process, piemēram, strāvas padeves pārtraukuma dēļ, ja tas ir bijis ilgāks par tehnisko datu plāksnītē minēto uzglabāšanas ilgumu strāvas padeves pārtraukuma gadījumā, atkausētos produktus nekavējoties jāizmanto vai jāpagatavo un pēc to atdzīšanas — atkārtoti jāsasaldē.

Saldētas pārtikas kalendārs



Simboli norāda uz dažādiem sasaldēto produkta veidiem.

Skaitļi norāda uz attiecīgo saldēto produkta uzglabāšanas laikiem mēnešos. Norādīto uzglabāšanas laiku lielākās vai mazākās vērtības ir atkarīgas no produkta kvalitātes un apstrādes.

Atlaidināšana

Īpaši stipri sasaldēti vai saldēti produkti pirms to lietošanas jāatlaidina ledusskapja nodalījumā vai istabas temperatūrā (atkarībā no šim procesam paredzētā laika).

Nelielus produktus, kas tikko izņemti no saldētavas, var pagatavot arī saldētā veidā:

šajā gadījumā palieeināsies produktu pagatavošans laiks.

Aukstuma uzkrājējierīces

Saldētavā ir vismaz viena aukstuma uzkrājējierīce, kas palielina produkta uzglabāšanas laiku elektrības piegādes pārtraukuma gadījumā.

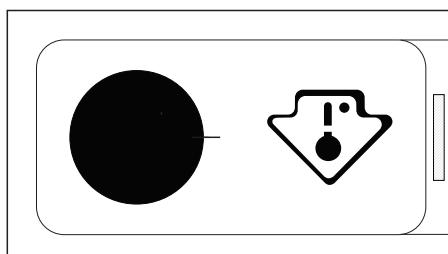
Ledus gabaliņu iegūšana

Ledusskapja komplektācijā ir viena vai vairāki ledus gabaliņu pagatavošanai ppiemēroti trauciņi. Piepildiet šo trauciņus ar ūdeni un ievietojiet saldētavā.

Svarīgi Lai izņemtu trauciņus no saldētavas, neizmantojiet metālkus priekšmetus.

Svarīgi Šī ierīce tiek pārdota Francijā.

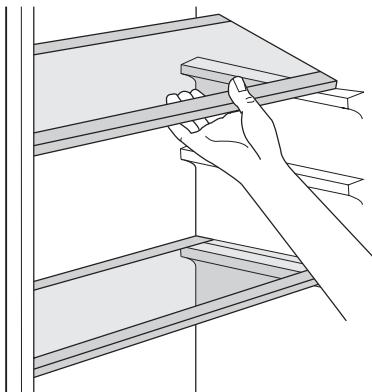
Atbilstoši šajā valstī spēkā esošiem noteikumiem tā jāaprīko ar īpašu ierīci (skatiet attēlu), kas novietota ledusskapja apakšpusē, lai norādītu nodalījumā vietu ar zemāko temperatūru.



Izņemami plaukti

Ledusskapja iekšējās sienas ir aprīkotas ar vadotnēm, kas paredzētas plauktu ērtākai izvietošanai.

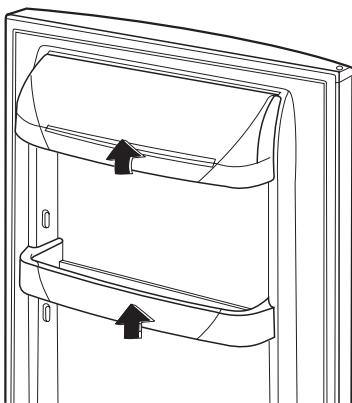
Lai lietderīgāk izmantotu vietu, priekšējos plauktus var novietot tā, lai tie izvirzītos pāri aizmugurējiem plauktiem.



Ledusskapja durvju plauktu novietošana

Lai uzglabātu dažāda lieluma produktus ie-saiņojumā, durvju plauktus var novietot atšķirīgā augstumā.

Lai tos uzstādītu, rīkojieties šādi:
pakāpeniski būdiet plauktus bultiņas virzienā, līdz tie atrīvojas un pēc tam novietojiet tos nepieciešamajā stāvoklī.



Dārzenu atvilktnē

Atvilktnē piemērota dārzenu uzglabāšanai.

NODERĪGI IETEIKUMI UN PADOMI

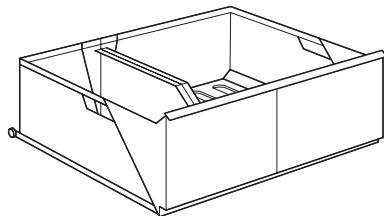
Ieteikumi elektroenerģijas ietaupīšanā

- Neatveriet vai neatstājet ledusskapja durvis atvērtas ilgāk nekā tas nepieciešams.
- Ja vides temperatūra ir augsta, temperatūras regulators ir iestātīts augstākajā stāvoklī un ierīcē ir ievietots maksimāls pro-

Atvilktnes vidus daļā atrodas atdalītājs, ko var novietot dažādos stāvokļos un tādējādi sadalīt to divās daļās pēc vajadzībās.

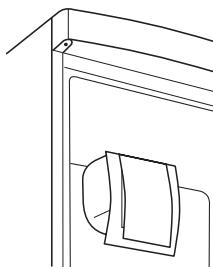
Atvilktnes lejasdaļā atrodas restītes (ja paredzētas komplektācijā), kas atdala auglus un dārzeņus no mitruma, kas var uzkrāties atvilktnes apakšdaļā.

Visas atvilktnes daļas var izņemt tīrišanai.



FreeStore

Ledusskapja nodalījums ir aprīkots ar ierīci, kas ļauj ātri atdzesēt produktus un panākt vienmērīgu temperatūru nodalījumā.



Šī ierīce aktivizējas automātiski, kad nepieciešams, piemēram, lai ātri atgūtu nepieciešamo temperatūru pēc durvju atvēršanas vai arī, ja gaisa temperatūra ir augsta.

Ālauj ieslēgt ierīci manuāli, kad nepieciešams (skatiet sadaļu "FreeStore funkcija").

Svarīgi Kad durvis tiek atvērtas, FreeStore ierīce pārstāj darboties, un aktivizējas uzreiz pēc durvju aizvēršanas.

duktu daudzums, kompresors, iespējams, darbosies nepārrauktā darbības režīmā, veidojot uz iztvaikotāja apsarmojumu. Ja tas tā notiek, pagrieziet temperatūras regulatoru līdz zemākiem iestatījumiem, tādējādi ietaupot elektroenerģiju.

Svaigu produktu atdzesēšanas ieteikumi

Lai iegūtu vislabāko rezultātu:

- neuzglabājiet ledusskapī siltus produktus vai gaistošus šķidrumus
- pārklājiet vai iesainojet produktus, it īpaši tos, kuriem piemīt stiprs aromāts
- novietojet produktus tā, lai ap tiem varētu būvī cirkulēt gaiss

Ieteikumi par saldēšanu

Noderīgi ieteikumi:

Visa veida gaļa: iesainojet polietilēna maisiņos un novietojet uz stikla plaukta virs dārzenu atvilktnes.

Drošības apsvērumu dēļ uzglabājiet produktus šādā veidā tikai vienu vai divas dienas.

Pagatavoti ēdieni, aukstie ēdieni, u.c.: tos jāpārkāj un var novietot jebkurā plauktā. Augļi un dārzeņi: tie rūpīgi jānotīra un jānovieto dārzenu atvilktnē (ēs).

Sviests un siers: tas jāievieto īpašos gaisa necaurlaidīgos traukos vai jāiesaino alumīnija folijā vai arī polietilēnā maisiņos.

Piena pudeles: tās jāaižvāko un jānovieto ledusskapja durvju pudeļu plauktā.

Leduskapī nedrīkst uzglabāt banānus, kartupeļus, sīpolus un kiplokus (ja vien tie nav iesainoņi).

Produktu sasaldēšanas ieteikumi

Lai iegūtu optimālu sasaldēšanas rezultātu, šeit ir daži svarīgi ieteikumi:

- maksimālais produktu daudzums, ko var sasaldēt 24 stundu laikā, ir minēts tehnisko datu plāksnītē;
- sasaldēšanas process ilgst 24 stundas. Šajā laikā nedrīkst pievienot papildu produktus;

KOPŠANA UN TĪRĪŠANA

 **Uzmanību** Pirms apkopes veikšanas atvienojet ierīci no elektrotīkla.

 Šīs ierīces dzsētājagregātā ir oglūdenēradis; tādēļ tās apkopi un uzlādēšanu drīkst veikt tikai kvalificēti speciālisti.

Periodiska tīrīšana

Ierīce regulāri jātīra:

- Tīriet iekšpusi un piederumus, izmantojot remdēnu ūdeni un neutrālas ziepes.

- sasaldējet tikai augstākās kvalitātes, svaigus un rūpīgi notīritus produktus;
- sagatavojiet produktus nelielās porcijās, lai paātrinātu sasaldēšanu un pēc tam izmantotu tikai nepieciešamo daudzumu;
- iesainojet tos alumīnija folijā vai polietilēna maisiņos un pārbaudiet, vai iesainojuumi ir gaisa necaurlaidīgi;
- neļaujiet svaigai, nesasaldētai pārtikai sašķirties ar jau sasaldētiem produktiem, tādējādi nepielaujot pēdējo temperatūtas paaugstināšanos;
- liesi produkti uzglabājas labāk un ilgāk nekā tie, kuros ir augsts tauku saturs; Sāls samazina produktu uzglabāšanas laiku;
- saldētas sulas, tās lietojot uzreiz pēc izņemšanas no saldētavas, var izraisīt ādas apdegumus;
- lai atcerētos produktu sasaldēšanas laiku, ieteicams to pierakstīt.

Saldētu produktu uzglabāšanas ieteikumi

Lai iegūtu no šīs iekārtas labāko sniegumu, jums vajadzētu:

- pārbaudīt, vai tirdzniecībā pieejamie produkti tika pareizi uzglabāti;
- pārbaudīt, vai saldētie produkti tiek ievietoti saldētavā iespējamī īsākā laikā posmā;
- neatvērt vai neatstāt ledusskapja durvis atvērtas ilgāk nekā tas nepieciešams.
- Tiklīdz produkti ir atkausēti, tie ātri bojājas un tos nedrīkst atkārtoti sasaldēt.
- Nepārsniedziet produktu ražotāja norādīto uzsglabāšanas laiku.

Svarīgi Neraujiet, nepārvietojiet vai nesabojājiet ledusskapja caurules un/vai kabeļus.

Lai tīrītu ledusskapji, neizmantojiet mazgāšanas līdzekļus, abrazīvus pulverus, tīrīšanas līdzekļus ar augstu aromatizācijas pakāpi vai vasku, jo tas var sabojāt virsmas un radīt stipru aromātu.

Tiriet ierīces aizmugurē esošo kondensatoru (melnās restes) un kompresoru ar suku vai putekļsūcēju. Šī darbība uzlabos ierīces veikstspēju un samazinās elektroenerģijas patēriņu.

Svarīgi Nesabojājiet atdzesēšanas sistēmu.

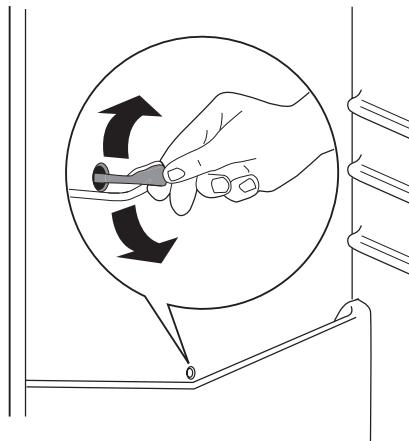
Daudzi virtuves virsmu tīrīšanas līdzekļi satur kīmikālijas, kas var sabojāt ledusskapja plastmasas daļas. Tādēļ ieteicams ledusskapja korpusu tīrīt tikai ar sulta ūdens un tam pievienota šķidra mazgāšanas līdzekļa maisījumu.

Pēc tīrīšanas pievienojiet ledusskapji elektrotīklam.

Ledusskapja atkausēšana

Parastā darbības režīma laikā, ik reizi apstājoties kompresora motora darbībai, tiek automātiski likvidēts apsarmojums, kas veidojas uz ledusskapja nodalījumā esošā iztvakotāja. Ūdens, kas rodas atkausēšanas laikā, tiek novadīts īpašā tvertnē, kas atrodas ledusskapja aizmigurē virs kompresora motora un tur iztvaiko.

Tādēļ, lai nepieļautu ūdens pārplūšanu un nokļūšanu uz produktiem, ir svarīgi periodiski iztīrīt arī ledusskapja nodalījumā vidusdaļā esošo atkausētā ūdens aizplūdes atveri. Lietojiet šim nolūkam paredzēto tīrītāju, kas jau ir ievietots ūdens aizplūdes atverē.



Saldētavas atkausēšana

Šī ledusskapja saldētava ir aprīkota ar funkciju "No frost. Tas nozīmē, ka, ledusskapim darbojoties, apsarmojums uz iekšējām sienām un produktiem neuzkrājas.

Apsarmojums iekšpusē tiek likvidēts nepārtrauktas aukstā gaisa plūsmas cirkulācijas dēļ, un to automātiski nodrošina ventilators.

Ledusskapja ilgstoša neizmantošana

Ja ierīce netiek ilgstoši lietota, veiciet šādus piesardzības pasākumus:

- **atvienojiet ierīci no elektrotīkla;**
- izņemiet visus produktus;
- atkausējet¹⁸⁾ un iztīriet ierīci un visus piederumus;
- atstājiet durījas pusvirus, lai nepieļautu nepatīkama aromāta veidošanos.

Ja neveicat iepriekš minētās darbības, palūdziet, lai kāds pārbauda ledusskapji jūsu prombūtnes laikā un novērš produktu sabojāšanos iespējamā elektroenerģijas piegādes pārtraukuma gadījumā.

KO DARĪT, JA ...

Brīdinājums Pirms problēmrisināšanas atvienojiet strāvas padeves spraudkontaktu no kontaktligzdas.

Problēmrisināšanu saistībā ar jautājumiem, kas nav ietverti šajā rokasgrā-

matā, drīkst veikt tikai kvalificēts elektrikis.

Svarīgi Normālas darbības laikā var dzirdēt dažas skaņas (kompresors, saldēšanas šķidruma cirkulācija).

Problēma	Iespējamais cēlonis	Risinājums
Ierīce nedarbojas. Lampa nedarbojas.	Ierīce ir izslēgta.	Ieslēdziet ierīci.
	Kontaktdakša nav pareizi pievēnota elektrotīkla kontaktligzda.	Pievienojiet kontaktdakšu kontaktligzdai pareizi.
	Ierīce nav pieslēgta barošanai. Kontaktligzda nav sprieguma.	Pievienojiet kontaktligzdai kādu citu elektroierīci. Sazinieties ar kvalificētu elektriķi.
Atskan skaņas signāls.	Temperatūra saldētavā ir pārāk augsta.	Skatiet sadaļu "Paaugstinātas temperatūras brīdinājums"
Lampa neiedegas.	Lampa ir gaidstāvē režīmā.	Aizveriet un atveriet durtiņas.
	Lampa ir bojāta.	Skatiet sadaļu "Lampas maiņa".
Kompresors darbojas nepārtraukti.	Temperatūra nav iestatīta pareizi.	Iestatiet augstāku temperatūru.
	Durtiņas nav pareizi aizvērtas.	Skatiet sadaļu "Durtiņu aizvēšana".
	Durtiņas tiek atvērtas pārāk bieži.	Neatstājiet durtiņas atvērtas ilgāk kā nepieciešams.
	Produktu temperatūra ir pārāk augsta.	Pirms ievietošanas ļaujiet produktiem atdzist līdz istabas temperatūrai.
	Temperatūra telpā ir pārāk augsta.	Pazeminiet temperatūru telpā.
Pa ledusskapja aizmugurējo sieniņu plūst ūdens.	Automātiskās atkausēšanas laikā izkusūšais ūdens plūst pa aizmugurējo sieniņu.	Tas ir normāli.
Ūdens ieplūst ledusskapī.	Ūdens izplūdes atvere ir nosprostota.	Iztiriet ūdens izplūdes atveri.
	Produkti traucē ūdenim ieplūst ūdens kolektorā.	Pārliecieties, vai produkti neskaras pie aizmugurējās sieniņas.
Ūdens plūst uz grīdas.	Izkusušais ledus nieieplūst iztvakošanas paplātē virs kompresora.	Pievienojiet izkususā ūdens izvadu iztvakošanas paplātei.
Temperatūra ierīcē ir pārāk zema.	Temperatūras regulators nav pareizi iestatīts.	Iestatiet augstāku temperatūru.
Temperatūra ierīcē ir pārāk augsta.	Temperatūras regulators nav pareizi iestatīts.	Iestatiet zemāku temperatūru.
	Durtiņas nav pareizi aizvērtas.	Durtiņas nav pareizi aizvērtas.
	Produktu temperatūra ir pārāk augsta.	Pirms ievietošanas ļaujiet produktiem atdzist līdz istabas temperatūrai.
	Vienlaicīgi tiek uzglabāts pārāk daudz produktu.	Uzglabājet mazāk produktu vienlaicīgi.
Temperatūra ledusskapī ir pārāk augsta.	Ierīcē necirkulē aukstais gaiss.	Pārliecieties, vai ierīcē notiek aukstā gaisa cirkulācija.
Temperatūra saldētavā ir pārāk augsta.	Produkti ir pārāk tuvu cits citam.	Ievietojiet produktus tā, lai tie neatraucētu aukstā gaisa cirkulācijai.

Problēma	Iespējamais cēlonis	Risinājums
Uzkrājies pārāk daudz ledus.	Produkti nav pareizi iesaiņoti. Durtiņas nav pareizi aizvērtas.	Iesaiņojiet produktus pareizi. Durtiņas nav pareizi aizvērtas.
Apgaismojuma spuldzes nomaiņa Ierīcei ir ilga darba mūža LED iekšpuses apgaismojums. Apgaismojuma ierīci drīkst nomainīt tikai apkopes speciālists. Sazinieties ar tuvāko servisa centru.		2. Ja nepieciešams, pielāgojiet durvis. Skatiet sadaļā "Uzstādīšana" minēto informāciju 3. Ja nepieciešams, nomainiet bojātu durvju blīvējumu. Sazinieties ar servisa centru.

Durvju aizvēršana

- Tiriet durvju blīvējumu.

TEHNISKIE DATI

lebūvēšanai paredzētās nišas izmēri		
	Augstums	1850 mm
	Platums	560 mm
	Dziļums	560 mm
Uzglabāšanas ilgums elektroenerģijas piegādes pārtraukuma gadījumā		21 st.
Spriegums		230–240 V
Frekvence		50 Hz

Tehniskā informācija atrodas ledusskapja iekšpusē, kreisajā pusē uz datu plāksnītes.

UZSTĀDĪŠANA

 Pirms ierīces uzstādīšanas rūpīgi iepazīstieties ar sadaļā "Drošības informācija" minēto drošības un ierīces pareizas uzstādīšanas informāciju.

Novietojums

Uzstādīet šo ierīci vietā, kuras temperatūra atbilst ledusskapja klimatiskajai klasei:

Klimati-skā kla-se	Apkārtējās vides temperatūra
SN	no +10 °C līdz +32 °C
N	no +16 °C līdz +32 °C
ST	no +16 °C līdz +38 °C
T	no +16 °C līdz +43 °C

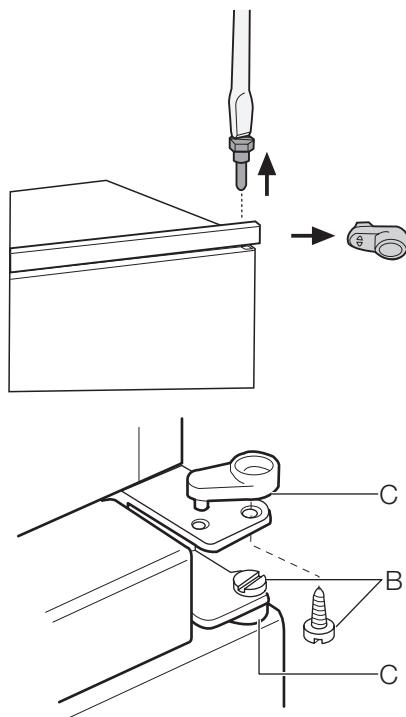
Elektriskais savienojums

Pirms ierīces pieslēgšanas elektrotīklam, pārbaudiet, vai tehnisko datu plāksnītē minētie sprieguma un frekvences parametri atbilst mājas elektrotīkla parametriem. Ierīce jābūt sazemētai. Lai nodrošinātu zemējumu, strāvas kabeļa kontaktspraudnis ir aprīkots ar papildu kontaktu. Ja mājas elektrotīkla kontaktligzda nav izemēta, iepriekš sazinieties ar kvalificētu speciālistu, pievienojiet ierīci atsevišķu, spēkā esošiem noteikumiem atbilstošu zemējumu. Ražotājs neuzņemsies atbildību par sekām, kas būs radušās, neievērojot iepriekš minētos norādījumus. Ierīce atbilst šādām Eiropas Savienības direktīvām.

Duriņu vēršanās virziena maiņa

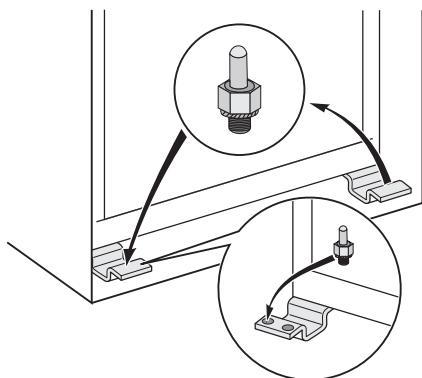
Sākotnējais durvju vēršanās virziens ir pa labi. Ja vēlaties atvērt durvis uz kreiso pusī, pirms ierīces uzstādīšanas rīkojieties šādi:

1. Atslābiniet augšejo tapu un izņemiet starpliku.
2. Noņemiet augšejo tapu un augšejas durvis.
3. Izskrūvējiet tapas (B) un noņemiet starplikas (C).
4. Noņemiet apakšējas durvis.
5. Atslābiniet apakšējo tapu.



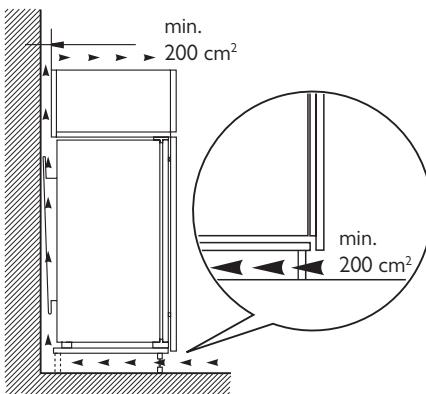
Pretējā pusē:

1. Uzstādiet apakšējo tapu.
2. Uzstādiet apakšējas durvis.
3. Uzstādiet uz vidējas enģes pretējā pusē tapas (B) un starplikas (C).
4. Uzstādiet augšejas durvis.
5. Pievelciet starpliku un augšejo tapu.



Ventilācijas prasības

Nodrošiniet ierīces aizmugurē piemērotu ventilāciju.

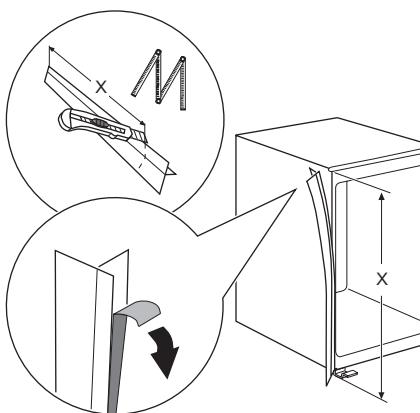


Ierīces uzstādīšana

! Uzmanību Pārliecinieties, lai kabelis būtu brīvi kustināms.

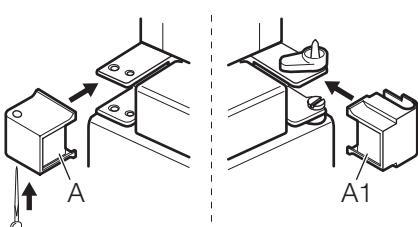
Veiciet šādus pasākumus.

- Ja nepieciešams, nogrieziet blīvienti un tad pielieciet ierīcei, ka parādīts attēlā.

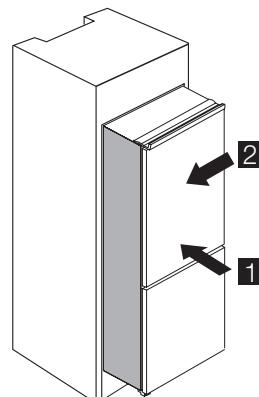


- Izurbiet caurumu eņģes apvalkā A, kā norādīts attēlā.

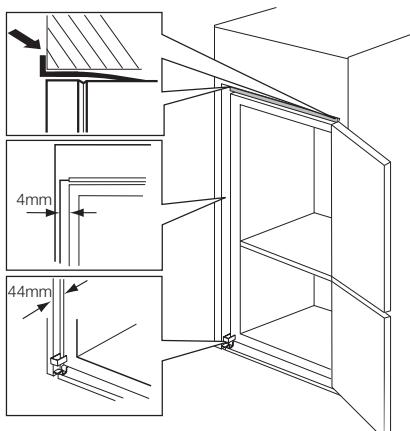
Uzstādīt apvalkus A un A1 (maisīņā) vidējai eņģei.



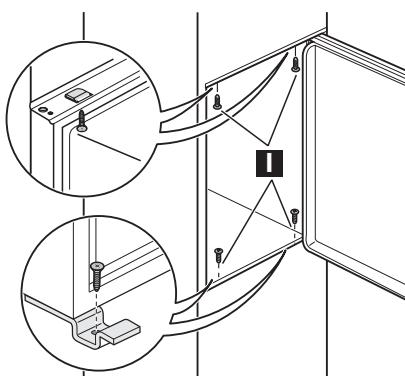
- Leviētojiet ierīci iebūvēšanai paredzētajā nišā.
Pabīdīt ierīci bultiņu (1) virzienā līdz augšējā spraugā starp virtuves mēbeli un ierīci pazūd.
Pabīdīt ierīci bultiņu (2) virzienā līdz skapītīm enģu pretējā pusē.



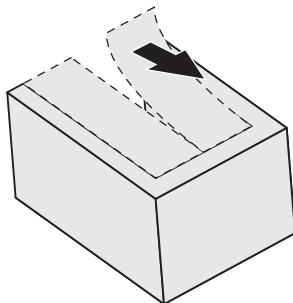
- Pielāgojiet ierīci izgriezumā mēbelē.
Pārliecinieties, lai attālums starp ierīci un skapiša priekšējo malu būtu 44 mm.
Apakšējās eņģes apvalks (piederumu maisā) nodrošina pareizu attālumu starp ierīci un virtuves mēbeli.
Pārliecinieties, lai atstarpe starp ierīci un skapīti būtu 4 mm.
Atveriet durvis. Novietojiet apakšējās eņģes apvalku vietā.



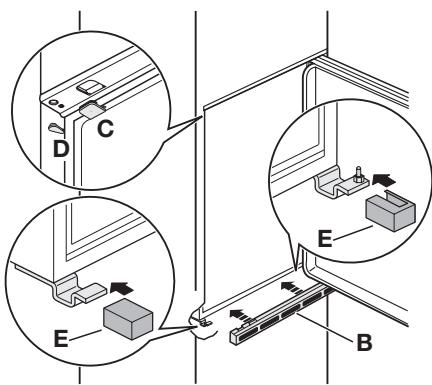
5. Pieskrūvējiet ierīci pie mēbeles izgriezuma ar 4 skrūvēm.



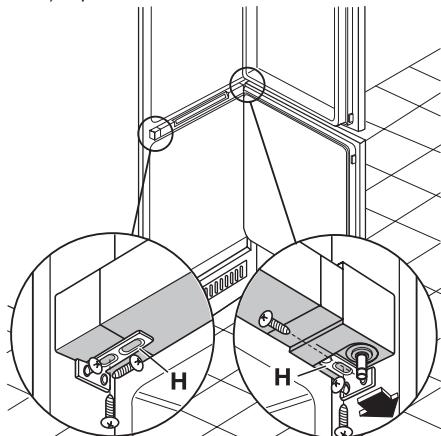
6. Noņemiet vajadzīgo daļu no eņģes apvalka (E). Pārliecinieties, ka noņemat DX daļu labajai eņģei, SX pretējai eņģei.



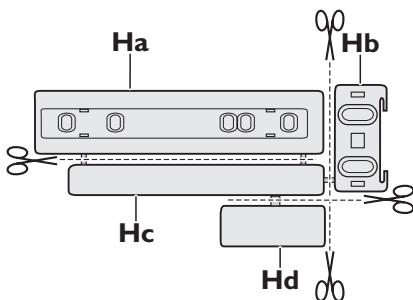
7. Piestipriniet apvalkus (C,D) pie kronšteiniem un eņģu atverēm.
Uzstādīet ventilācijas restes (B).
Piestipriniet eņģu apvalkus (E) pie eņģēm.



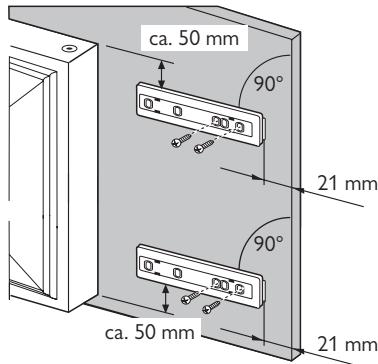
8. Ja ledusskapi pie virtuves mēbeļu durvīm jānostiprina sāniski
a) atlaidiet valīgāk fiksācijas kronšteinu (H) skrūves;
b) pārvietojiet kronšteinus (H);
c) pievelciet skrūves.



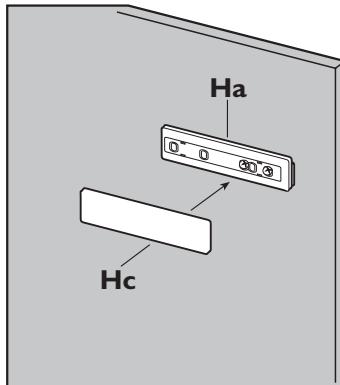
9. Atvienojiet daļas Ha, Hb, Hc un Hd



10. Uzstādīet daļu Ha virtuves mēbeļu iekšpusē.



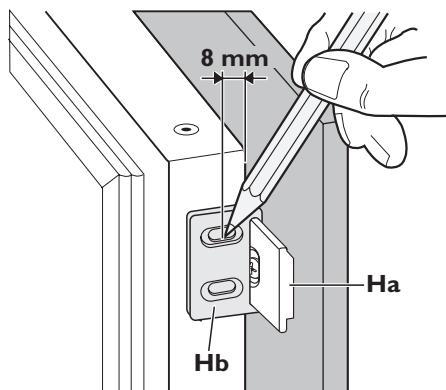
11. Uzbīdīet daļu Hc uz daļas Ha.



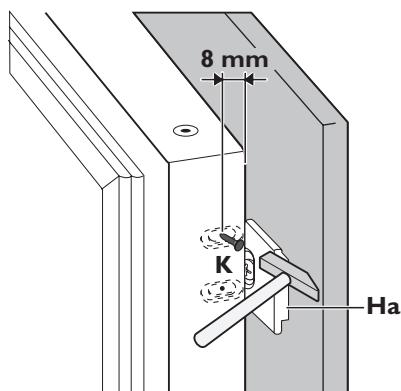
12. Atveriet ledusskapja durvis un mēbeļu durvis 90° leņķī.

Ievietojet nelielo taisnstūra elementu (Hb) vadotnē (Ha).

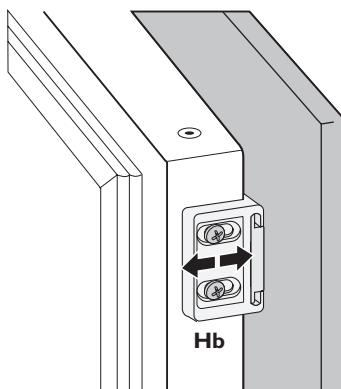
Savienojiet ledusskapja un mēbeļu durvis un iezīmējiet atverēm paredzētās vietas.



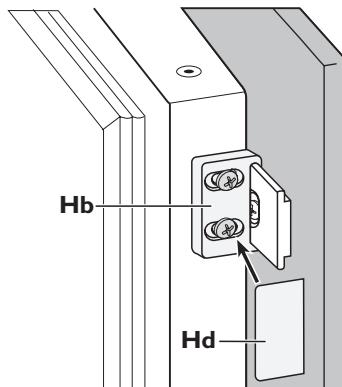
13. Noņemiet kroņsteinus un iezīmējiet 8 mm attālumu no durvju ārējās malas, kur jāuzstāda skrūve (K).



14. Novietojiet vēlreiz nelielo taisnstūra elementu uz vadotnes un nostipriniet to ar komplektācijā esošajām skrūvēm.
Noregulējiet daļu Hb, izlīdziniet mēbeļu durvis ar ledusskapja durvīm.



15. Iespiediet daļu Hd daļā Hb.



Pārbaudiet vēlreiz, lai pārliecinātos, vai:

- visas skrūves ir pievilkas;
- magnētiskā blīvējuma līste ir cieši piestiprīnāta pie ledusskapja korpusa.

INFORMĀCIJA PAR IERĪCES IZMANTOŠANAS EKOLOGISKAJIEM ASPEKTIEM

Simbols  uz produkta vai tā iepakojuma norāda, ka šo produktu nedrīkst izmest saimniecības atkritumos. Tas jānodod attiecīgos elektrisko un elektronisko iekārtu savākšanas punktos pārstrādāšanai. Nodrošinot pareizu atbrīvošanos no šī produkta, jūs palīdzēsiet izvairīties no potenciālām negatīvām sekām apkārtējai

videi un cilvēka veselībai, kuras iespējams izraisīt, nepareizi izmetot atkritumos šo produktu. Lai iegūtu detalizētāku informāciju par atbrīvošanos no šī produkta, lūdzu sazinieties ar jūsu pašvaldību, saimniecības atkritumu savākšanas dienestu vai veikalu, kurā jūs iegādājāties šo produktu.

Electrolux. Thinking of you.

Daugiau mūsų minčių rasite www.electrolux.com

TURINYS

Saugos informacija	52	Valymas ir priežiūra	59
Valdymo skydelis	54	Ką daryti, jeigu...	60
Naudojantis pirmą kartą	56	Techniniai duomenys	62
Kasdienis naudojimas	56	Irengimas	62
Naudinga informacija ir patarimai.	58	Aplinkos apsauga	67

Galimi pakeitimai



SAUGOS INFORMACIJA

Norėdami užtikrinti savo saugumą ir tai, kad prietaisas būtų naudojamas pagal paskirtį, prieš jį įrengdami ir įjungdami pirmą kartą, atidžiai perskaitykite šį vadovą, Jame esančius patarimus ir įspėjimus. Siekiant išvengti apmaudžių klaidių ir nelaimingu atsitikimų itin svarbu, kad visi šio prietaiso naudotojai atidžiai susipažintų su prietaiso veikimo ir saugos funkcijomis. Išsaugokite šį vadovą ir pasirūpinkite, kad prietaisą perkélus į kitą vietą arba pardavus būtų pridedama ir jo naudojimo instrukciją; taip užtikrinsite, kad naujieji jo savininkai galėtų tinkamai susipažinti su prietaiso naudojimu ir sauga.

Norėdami išvengti pavojaus gyvybei ir apsaugoti turtą, privalote imtis šiam vadove nurodytų atsargumo priemonių, nes gamintojas néra atsakingas už žalą, atsiradusią dėl neatsargumo.

Vaikų ir neįgalų žmonių apsaugos priemonės

- Vaikams ir asmenims, nesugebantiems saugiai naudotis prietaisu dėl savo psichinio, jutiminių arba protinio neįgalumo arba patirties bei žinių trūkumo, negalima naudotis šiuo prietaisu be už šių asmenų saugumą atsakingų asmenų priežiūros ir nurodymų.
Pasirūpinkite vaikų priežiūrą ir neleiskite jiems žaisti su prietaisu.
- Visas pakuočės dalis laikykite vaikams nepasiekiamoji vietoje. Yra pavojus uždusti.
- Jei prietaisą ruošiatés išmesti, iš lizdo ištراukite kištuką, nupjaukite elektros laidą (kuo arčiau prietaiso), kad vaikai žaisdami nenukentėtų nuo elektros smūgio, ir nuimkite dureles, kad vaikai negalėtų užsidaryti šaldytuve.

• Jei šiuo prietaisu, kuriamo įrengti magnetiniai durelių tarpikliai, pakeičiate seną prietaisą, kurio durelėse arba dangtyje įrengtas spryruoklinis užraktas (skląstis), prieš išmesdami seną prietaisą būtinai sugadinkite jo spryruoklinį užraktą. Tada jis netaps pavojingais spėstais vaikams.

Bendrieji saugos reikalavimai



Įspėjimas

Pasirūpinkite, kad nebūtų užkimštos ventiliacinės angos, esančios prietaiso korpuose ar įmontuotoje konstrukcijoje.

- Prietaisas yra skirtas maisto produktams ir (arba) gérimams laikyti, vadovaujantis šios instrukcijų knygelės nurodymais.
- Nenaudokite mechaninių įtaisių ar kitų ne-natūralių būdų atitirpdymo procesui pagreitinti.
- Saldomujų prietaisų viduje nenaudokite jokių kitų elektros prietaisų (pavyzdžiu, ledų gaminimo prietaisų), nebent gamintojas tokius prietaisus patvirtino šiam tikslui.
- Nepažeiskite šaldymo sistemos grandinės.
- Prietaiso aušinamosios medžiagos grandinėje naudojama aušinamoji medžiaga izobutanas (R600a) – gamtinės dujos, pašyminčios aukštą suderinamumo su aplinka lygiu, tačiau jos yra degios.
- Prietaiso gabenimo ir įrengimo metu pasirūpinkite, kad nebūtų pažeista jokia aušinamosios medžiagos grandinės sudedamoji dalis.
- Jei pažeidžiama aušinamosios medžiagos grandinė:

- venkite atviros liepsnos ir ugnies šaltinių;
- gerai išvėdinkite patalpą, kurioje stovi prietaisas.
- Keisti techninius duomenis arba bet kokiu būdu bandyti modifikuoti šį prietaisą yra pavojinga. Dėl pažeisto elektros laido gali susidaryti trumpasis jungimas, kilti gaisras ir (arba) galite patirti elektros smūgį.

! Ispėjimas Kad išvengtumėte pavojų, visus elektros komponentus (elektros laidą, kištuką, kompresorių) turi keisti tik įgaliotoji techninės priežiūros įmonė arba kvalifikotas techninės priežiūros darbuotojas.

1. Draudžiama ilginti elektros maitinimo laidą.
2. Pasirūpinkite, kad prietaiso galinė dalis nesulaužytų ar kitaip nepažeistų elektros kištuko. Sulaužytas arba kitaip pažeistas elektros kištukas gali perkasti ir sukelti gaisrą.
3. Pasirūpinkite, kad bet kada galėtumėte pasiekti prietaiso maitinimo laido kištuką.
4. Netraukite suėmę už maitinimo laidą.
5. Jei elektros kištuko lizdai blogai priveržtas, jų maitinimo laido kištuko nekiškite. Galite patirti elektros smūgį arba kilti gaisras.
6. Prietaisą draudžiama eksplloatuoti, jei jo lemputė neuždengta gaubteliu¹⁹⁾ vidiniam apšvietimui.
- Prietaisas yra sunkus. Jį perkeliant ar perstumiant reikia būti atsargiems.
- Jei jūsų rankos drėgnos, neimkite ir nelieskite jokių produktų šaldiklio skyriuje, kitaip galite susibraižyti odą arba jį gali nušalti nuo šerkšno / šaldiklio.
- Pasirūpinkite, kad į prietaisą ilgą laiką nesiestų tiesioginiai saulės spinduliai.
- Elektros lemputės²⁰⁾, naudojamos šiam prietaise, yra specialios lemputės, skirtos tik buitiniams prietaisams. Jos nėra tinkamos buitiniam patalpų apšvietimui.

Kasdienis naudojimas

- Ant plastinių prietaiso dalių nestatykite karštų puodų.

19) Jeigu lemputės gaubtelis yra numatytas.

20) Jeigu numatyta lemputė.

21) Jei prietaisas yra bešerkšnis.

- Prietaise nelaikykite degių duju ir skysčių - tokios medžiagos gali sprogti.
- Maisto produkty nedékite tiesiai priešais oro išleidimo angą, esančią galinėje sienelėje.²¹⁾
- Atitirpdžius užšaldytą maistą, jo pakartotinai užšaldyti negalima.
- Iš anksto supakuotą užšaldytą maistą laikykite vadovaudamiesi užšaldyto maisto gamintojo instrukcijomis.
- Privaloma tiksliai vadovautis prietaiso gamintojo rekomendacijomis dėl produkto laikymo. Skaitykite atitinkamas instrukcijas.
- Iš šaldyklos skyrių nedékite angliarūgštės prisotintų arba putojančių gérimų - dėl tokių gérimų inde susidaro slėgis, todėl indas gali sprogti ir sugadinti prietaisą.
- Jei valgysite ką tik iš prietaiso išimtus ledus ant pagaliuko, galite nušalti.

Priežiūra ir valymas

- Prieš atlikdami priežiūros ar valymo darbus, išunkite prietaisą ir ištraukite maitinimo laido kištuką iš tinklo lizdo.
- Nevalykite prietaiso su metaliniais daiktais.
- Šerkšno pašalinimui nenaudokite aštriu daikty. Naudokite plastikinį grandiklį.
- Reguliariai tikrinkite šaldytuve esantį atitropusio vandens nuleidimo vamzdelį. Jei reikia, išvalykite vamzdelį. Jei nuleidimo vamzdelis užsikimšęs, vanduo kaupsis prietaiso apačioje.

Irengimas

Svarbu Prietaisą prie elektros tinklo prijunkite tiksliai vadovaudamiesi atitinkame paragrade pateiktomis instrukcijomis.

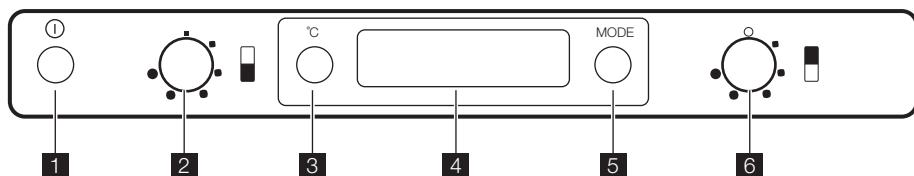
- Prietaisą išpakuokite ir patirkrinkite, ar jis nepažeistas. Jei jis paėstos, jo nejunkite prie elektros tinklo. Apie galimus pažeidimus nedelsdami praneškite pardavėjui. Jei prietaisas pažeistas, neišmeskite pakuotės.
- Prieš prietaisą prijungiant rekomenduojama palaukti mažiausiai keturias valandas, kad alyva galėtų sutekėti į kompresorių.

- Aplink prietaisą turi būti pakankamai gera oro cirkuliacija, kitaip prietaisas gali perkaisti. Pakankamai gera ventiliacija bus tuo atveju, jei paisykite įrengimo instrukciją.
- Jei tik jmanoma, gaminio galinė sienelė turi būti nukreipta į sieną, kad niekas negalėtų paliesti arba užkabinti šiltų dalių (kompresoriaus, kondensatoriaus) ir nusideginti.
- Prietaisą draudžiama statyti arti radiatorių ir viryklių.
- Patikrinkite, ar po įrengimo elektros laido kštukas yra pasiekiamas.
- Prietaisą junkite tik prie geriamojo vandens videntiekio.²²⁾

Techninė priežiūra

- Visus elektros prijungimo darbus turi atliliki kvalifikuotas elektrikas arba kompetentingas specialistas.

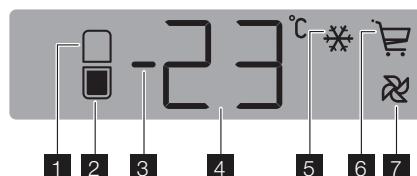
VALDYMO SKYDELIS



- 1** ŽJUNGIMO/IŠŽJUNGIMO jungiklis
2 Šaldiklio temperatūros reguliatorius
3 Šaldytuvo-šaldiklio temperatūros indikacijos mygtukas

- 4** Ekranas
5 Funkcijų mygtukas
Pavojaus signalo išjungimo jungiklis
6 Šaldytuvo temperatūros reguliatorius

Ekrano rodmuo



- 1** Šaldytuvo skyriaus indikatorius
2 Šaldiklio kameros indikatorius
3 Teigiamos arba neigiamos temperatūros indikatorius
4 Temperatūros indikatorius
5 Funkcija Action Freeze
22) Jei numatyta vandens prijungimo jungtis.

- 6** Funkcija Shopping
7 Funkcija FreeStore

Jungimas

Jei kštuką įkišus į elektros lizdą ekranas nėra apšviečiamas, paspauskite ŽJUNGIMO/IŠŽJUNGIMO jungiklį.

Iškart po įjungimo valdymo skydelyje atsiras tokie signalai:

- Teigiamos arba neigiamos temperatūros indikacija bus teigiama, taip nurodant, kad temperatūra yra teigiama.
- Blykčios temperatūra, ekrano fonas busraudonas, o jūs girdėsite garso signalą. Paspauskite funkcijos mygtuką ir išjunkite garso signalą (taip pat skaitykite "Pernelyg aukštos temperatūros signalas"). Nustatykite reikiama temperatūrą (žr. "Temperatūros nustatymas").

Išjungimas

Prietaisais išjungiamas paspaudus ir ilgiau nei 1 sekundė palaikius nuspaudus IJUNGIMO/IŠJUNGIMO jungiklį.

Tuomet rodomas didėjančios temperatūros vertės: -3, -2, -1 ir pan.

Išjungus prietaisą, išsijungs ir ekranas.

Temperatūros indikacija

Kaskart paspaudus šaldytuvo-šaldiklio temperatūros indikacijos mygtuką, rodmenys ekranė bus rodomi tokia tvarka:

1. – Šaldytuvo kameros indikatorius šviečia.
– Ekrane rodoma vėliausiai nustatyta šaldytuvo temperatūra.
2. – Šaldiklio kameros indikatorius šviečia.
23)
– Ekrane rodoma vėliausiai nustatyta šaldiklio temperatūra.

Funkcijų meniu

Kaskart paspaudus funkcijos mygtuką, laikrodžio rodyklės kryptimi bus įjungiamos šios funkcijos:

- funkcija Action Freeze;
- funkcija Shopping;
- funkcija FreeStore ;
- jokio simbolio: jprastas veikimas.

Svarbu Vienu metu galite IJUNGTI tik vieną funkciją.

Norėdami IŠJUNGTI funkcijas, kelis kartus spauskite funkcijų nustatymo mygtuką, kol ekranė nebus jokios piktogramos.

Temperatūros reguliavimas

Temperatūra kamerose reguliuojama, naujojantis temperatūros regulatoriumi, esančiu prietaiso viršuje.

23) Jprastomis sąlygomis.

Šaldytuvo kameros temperatūra gali būti reguliuojama ribose nuo +2°C iki +8°C, pasukant šaldytuvo temperatūros regulatorių. Šaldiklio kameros temperatūra gali būti reguliuojama ribose nuo -15°C iki -24°C, pasukant šaldiklio temperatūros regulatorių. Sukant temperatūros regulatorių, blykčios ekranas ir bus rodoma nustatyta temperatūra.

Tinkamam maisto laikymui rekomenduoja maista nustatyti tokias temperatūros reikšmes: +5°C šaldytuve
-18°C šaldiklyje.

Jei nustačius reikiama temperatūrą, temperatūros regulatorius nebus pasuktas per 5 sekundes, bus rodoma šaldiklio temperatūra.

Prietaisą ekspluoatujokite tokiu būdu:

- sukite temperatūros regulatorių pagal laikrodžio rodyklę ir nustatykite didžiausią šaldymą
- sukite temperatūros regulatorių prieš laikrodžio rodyklę ir nustatykite mažiausią šaldymą.

Dažniausiai tinkamiausia yra tarpinė padėtis. Tačiau konkrečią nuostatą derėtų išrinkti atsižvelgiant į tai, kad temperatūra prietaiso viduje priklauso nuo šių veiksnių:

- patalpos temperatūra
- durelių atidarymo dažnumas
- maisto produktų kiekis šaldytuve
- prietaiso pastatymo vieta.

Funkcija Shopping

Jei jums reikia įdėti didelį kiekį šiltų maisto produktų, pavyzdžiui, apsipirkus parduotuvėje, rekomenduojame įjungti Shopping funkciją, kad produktai greičiau sušaltų ir jei nesušildyti šaldytuve jau esančių produktų. Funkcija Shopping įjungiamā laikant nuspautą funkcijų pasirinkimo mygtuką (jeigu reikia, spauskite ji kelis kartus), kol ekranė pasirodo atitinkama piktograma .

Funkcija Shopping automatiškai išsijungia maždaug po šešių valandų.

Veikiant Shopping funkcijai, automatiškai suaktyvinamas ir šaldytuvo kameroje esantis ventiliatorius.

Svarbu Ventiliatorius automatiškai suaktyvinamas, kai kambario temperatūra yra aukšta (virš 32 °C), net jei Shopping funkcija nėra įjungta.

Funkciją išjungti galima bet kuriuo metu, pa-spaudus funkcijos mygtuką (žr. „Funkcijų meniu“).

Funkcija FreeStore

Funkcija įjungiamama laikant nuspaustą funkcijos mygtuką (jei reikia, spauskite kelis kartus), kol pasirodo atitinkama piktograma.  Šiuo atveju ventilatorius veikia nuolat.

Jūs galite bet kuriuo metu išjungti šią funkciją, spausdami funkcijos mygtuką tol, kol piktograma  išnyks.

Svarbu Jeigu funkcija įjungiamama automatiškai, piktograma FreeStore nerodoma (žr. „Kasdienis naudojimas“). Įjungus funkciją FreeStore, padidėja energijos sąnaudos.

Action Freeze Funkcija

Šviežiems produktams užšaldyti reikia įjungti Action Freeze funkciją. Laikykite nuspaustą funkcijos mygtuką (jei reikia, spauskite kelis kartus), kol pasirodo atitinkama piktograma.

Si funkcija automatiškai nustoja veikti po 52 valandų.

Funkciją išjungti galima bet kuriuo metu, pa-spaudus funkcijos mygtuką (žr. "Funkcijų meniu").

NAUDOJANTIS PIRMAKART

Vidaus valymas

Prieš naudodamai prietaisą pirmą kartą, drungnu vandeniu ir nedideliu kiekiu neutraliu muiliu nuplaukite prietaiso vidų ir visas vi-dines dalis - tokiu būdu pašalinsite naujam

Įspėjimo signalas dėl pernelyg aukštos temperatūros

Temperatūros padidėjimą (pavyzdžiui, nutrūkus elektros tiekimui) šaldiklio kameroje parodo:

- mirksintis temperatūros rodmuo;
- mirksintis šaldiklio kameros simbolis (šaldiklio kameros indikatorius / įspėjimo apie atidarytus duris indikatorius);
- raudonai apšviestas ekranas;
- girdimas įspėjimo signalas.

Kai prietaisas vėl veikia įprastai:

- nutyla įspėjimo signalas;
- temperatūros rodmuo toliau mirksi;
- ekranas lieka apšviestas raudonai.

Paspaudus funkcijos mygtuką / pavojaus signalo atkūrimo jungikli, kelias sekundes indikatorius  bus rodoma aukščiausia pasiekta temperatūra.

Tuomet indikatoriai nustos mirksėti, o ekra-no apšvietimas vietoj raudono taps baltas.

Veikiant įspėjamajam signalui, jį išjungsite paspaudę funkcijos mygtuką / įspėjamojo signalo atkūrimo jungikli.

Raudonas ekrano apšvietimas liks tol, kol bus atkurtos įprastos laikymo sąlygos.

KASDIENIS NAUDOJIMAS

Šviežių maisto produktų užšaldymas

Šaldiklio skyriuje galima užšaldyti šviežius maisto produktus ir ilgai laikyti užšaldytus arba visiškai užšaldytus.

Norėdami užšaldyti šviežius maisto produktus, funkciją Action Freeze įjunkite mažiausiai 24 valandos prieš dėdami užšaldyti skirtus maisto produktus į šaldiklio skyrių.

Užšaldyti skirtą maistą sudėkite į viršutinį stalčių, kadangi ten yra šalčiausia vieta.

Didžiausiasis maisto kiekis, kurį galima užšaldyti per 24 valandas, nurodytas **duo-**

menu lentelėje – prietaiso viduje esančioje plokšteliėje.

prietaisui būdingą kvapą; po to, gerai nu-sausinkite.

Svarbu Nenaudokite valomųjų priemonių ar abrazyviniai milteliai, nes jie pažeis dangą.

Užšaldymas trunka 24 valandas: tuo metu į šaldiklį negalima dėti daugiau produktų.

Užšaldytų produktų laikymas

Kai prietaisą įjungiate pirmą kartą arba jei jo ilgai nenaudojote, prieš dėdami produktus į šį skyrių leiskite prietaisui veikti mažiausiai 12 valandų esant Action Freeze nuostatai.

Jei dėsite didelį produkto kiekį, iš prietaiso ištraukite visus stalčius ir produktus dėkite ant stiklinės lentynos, kad pasiekumėte ge-riaušius rezultatus.

Ispėjimas Įsitikinkite, kad maistas neviršija kiekio ribos, nurodytos viršutinės dalies šone (kai taikoma) ►

Svarbu Nenumatyto atitirpimo atveju, pavyzdžiu, nutrūkus maitinimui arba jeigu maitinimas nebuvo tiekiamas ilgiau nei techninių duomenų lentelės eilutėje „Produktų išsilaišymo trukmė“ nurodytoji trukmė, atitirpusius produktus reikia nedelsiant suvartoti arba paruošti ir ataušinus vėl užšaldyti.

Šaldyto maisto kalendorius



Šie simboliai vaizduoja jvairius užšaldytų produktų tipus.
Skaičiai nurodo atitinkamų užšaldytų produktų tipų laikymo laiką mėnesiais. Kuri nurodyto laiko vertė - didesnė arba mažesnė galioja, priklauso nuo maisto produktų kokybės ir jų apdorojimo prieš užšaldant.

Atitirpinimas

Visiškai užšaldytus arba užšaldytus maisto produktus prieš juos naudojant galima atitirpinti šaldytuvo skyriuje arba kambario temperatūroje - tai priklauso nuo to, kiek laiko galite skirti šiam darbiui.

Mažus užšaldytus maisto produkto gabalius galima gaminti iškart juos išémus iš šaldyklos: tačiau jų gaminimas užtrucks ilgiau.

Šalčio akumulatoriai

Šaldiklyje yra mažiausiai vienas šalčio akumulatorius, kuris padidina laikymo laiką tuo atveju, jei buvo nutrauktas elektros energijos tiekimas.

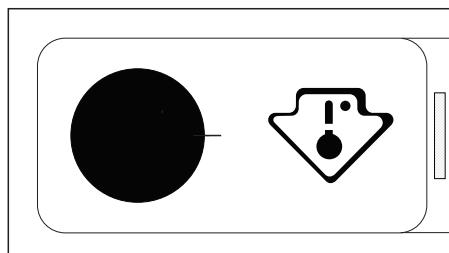
Ledo kubelių gamyba

Šiame prietaise yra vienas arba keli dėklai ledo kubeliams gaminti. Šiuos dėklus pripildykite vandeniu ir juos sudėkite į šaldyklos skyrių.

Svarbu Dėklų iš šaldyklos netraukite naudodami metalinius daiktus.

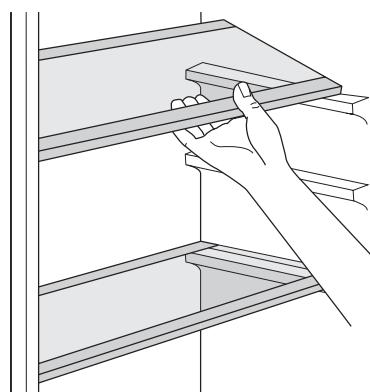
Svarbu Šis prietaisas parduodamas Prancūzijoje.

Pagal šioje šalyje galiojančius įstatymus, jis turi būti tiekiamas su specialiu įrenginiu (žr. pav.), padėtu apatinėje šaldytuvo dalyje, kad parodytų šalčiausią jo zoną.



Perkeliamos lentynos

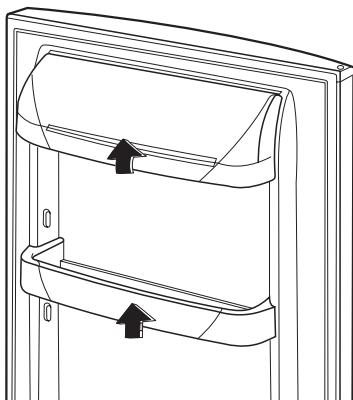
Šaldytovo sienelėse yra įrengti bégeliai, todėl lentynas galima įstatyti ten, kur norite. Tam, kad geriau išnaudotumėte erdvę, priešinės pusinės lentynas galima dėti virš galinių lentynų.



Durelių lentynų įstatymas

Tam, kad galėtumėte laikyti jvairių dydžių maisto paketus, durelių lentynas galima išdėstyti skirtinguose aukščiuose.

Tai atliksite tokiu būdu:
pamažu traukite lentyną rodyklės kryptimi, kol ji atsilaisvins; tada ją įstatykite į norimą vietą.

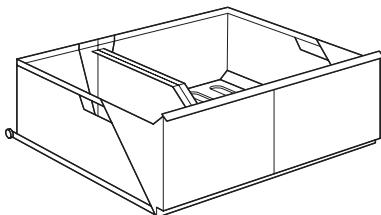


Daržovių stalčius

Stalčius tinkamais ir daržovėms laikyti. Stalčiuje yra pertvara, kurią galima ijdėti skirtingomis padėtimis ir taip pritaikyti įvairiomis reikiemėmis.

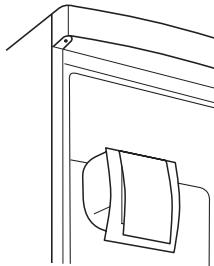
Stalčiaus dugne yra grotelės (jeigu jos nenuimtos), kad stalčiuje apsaugotų vaisius ir daržoves nuo drėgmės, kuri gali kauptis ant dugno.

Valymui galima iš stalčiaus išimti visas dalis.



FreeStore

Šaldytuvo skyriuje įrengtas įtaisas, kuris leidžia greitai atšaldyti maisto produktus ir užtikrina vienodesnę temperatūrą šaldytuvo skyriuje.



Kai reikia, šis įtaisas pats įsijungia, pavyzdžiui, kai reikia greitai atstatyti temperatūrą po to, kai buvo atidarytos durelės, arba esant aukštai aplinkos temperatūrai.

Leidžia įjungti įtaisą rankiniu būdu, kai to reikia (žr. skyrių „Funkcija FreeStore“).

Svarbu Įtaisas FreeStore įssijungia atidarius dureles ir nedelsiant vėl įsijungia, kai durelės uždaromos.

NAUDINGA INFORMACIJA IR PATARIMAI.

Energijos taupymo patarimai

- Neatidarinėkite dažnai durų, nepalikite jų atvirų ilgiu, negu yra būtina.
- Jei aplinkos temperatūra aukšta, temperatūros reguliatorius nustatytas ties didžiausia nuostata ir prietaisas pilnas produktų, kompresorius gali veikti nerpertraukiama, todėl ant garintuvo gali susiformuoti šerkšno arba ledo. Jei taip nutinka, temperatūros reguliatorių nustatykite ties mažiausia nuostata, kad galėtų vykti automatinis atitirpdymas - tada bus taupoma elektros energija.

Šviežių maisto produktų šaldymo patarimai

Norédami, kad šaldytuvas gerai veiktu:

- nelaikykite tame šiltu maisto produktų arba garuojančių skysčių
- maisto produktus uždenkite arba įvynioke, ypač jei jie pasižymi stipriu kvapu
- maisto produktus išdėstykite taip, kad aplink juos galėtų laisvai cirkuliuoti oras

Šaldymo patarimai

Naudingi patarimai:

Mėsa (visų rūsių) : jvyniokite į polietileno maišelius ir dékite ant stiklinės lentynos virš daržoviu stalčiaus.

Taip laikytį ją galima ne ilgiau negu vieną arba dvi dienas.

Gatavi produktai, šalti patiekalai ir kt.: tokius produktus reikėtų uždengti; jie gali būti dedami ant bet kurios lentynos.

Vaisiai ir daržovės: juos reikia gerai nuvalyti ir sudėti į specialų (-ius) stalčių (-ius).

Sviestas ir sūris: šiuos produktus reikia sudėti į specialius, sandarius indus arba suvynioti į aliuminio foliją / polietileno maišelius, kad jie turėtų kuo mažesnį sąlytį su oru.

Pieno buteliai: jie turi būti su dangteliais; butelius laikykite durelėse esančioje butelių lentynoje.

Bananų, bulvių, svogūnų ir česnakų, jei jie nesupakuoti, šaldytuve laikytį negalima.

Užšaldymo patarimai

Keli patarimai, jei norite pasinaudoti visais užšaldymo proceso teikiamais privalumais:

- maksimalus maisto produktų kiekis, kurj galima užšaldyti per 24 valandas. yra nurodytas duomenų lentelėje;
- užšaldymo procesas trunka 24 valandas. užšaldymo metu déti daugiau produktų negalima;
- užšaldykite tik aukščiausios kokybės, šviežius ir gerai nuvalytus maisto produktus;
- paruoškite nedideles maisto porcijas, kad jos galėtų greitai ir visiškai užšalti ir kad

vėliau galėtumėte atitirpdysti tik reikiama kiekį produktų;

- maisto produktus suvyniokite į aliuminio foliją arba polietilenu; pakuotės turi būti sandarios;
- pasirūpinkite, kad švieži, neužšaldyti maisto produktai nesiliestų su jau užšaldytais produktais, kitaip gali pakilti pastarųjų produktų temperatūra;
- liesi maisto produktai laikomi geriau ir ilgiau negu riebūs produktai; druska sumažina maisto produktų laikymo trukmę;
- jei vaisinius ledus valgysite iškart išėmę iš šaldyklės skyriaus, galite nusišaldyti odą;
- rekomenduojame ant kiekvieno paketo nurodyti užšaldymo datą, kad žinotumėte laikymo trukmę.

Užšaldyto maisto laikymo patarimai

Tam, kad prietaisas kuo geriau veiktytų:

- įsitikinkite, kad pramoniniu būdu užšaldyti maisto produktai parduotuvėje buvo tinkamai laikomi;
- pasirūpinkite, kad užšaldyti produktai iš parduotuvės į šaldyklę būtų pernešti per kuo trumpesnį laiką;
- neatidarinėkite dažnai durelių, nepalikite jų atvirų ilgiu, negu būtina.
- Atitirpdysti produktai greitai genda, jų pakartotinai užšaldyti negalima.
- Neviršykite maisto produktų gamintojo nurodyto laikymo trukmės.

VALYMAS IR PRIEŽIŪRA

 **Atsargiai** Prieš atlikdami techninę priežiūrą, ištraukite prietaiso kištuką.

 Šio prietaiso ausinamajame įtaise yra angliavandenilio; todėl šį įtaisą techniškai prižiūrėti ir užpildyti leidžiamą tik įgaliotiems technikams.

Reguliarus valymas

Prietaisai būtina reguliarai valyti:

- Vidinius paviršius ir priedus valykite šilto vandens ir neutralaus muilo tirpalu.
- Reguliarai patirkinkite durelių tarpiklius ir juos nuvalykite, kad jie būtų švarūs ir be jokių nešvarumų.
- Nuplaukite ir gerai nusausinkite.

Svarbu Netraukite, nejudinkite ir nepažeiskite jokių korpuso viduje esančių vamzdelių ir (arba) kabelių.

Vidaus niekada nevalykite valomosiomis priemonėmis, abrazyviniais milteliais, sti- praus kvapo valomosiomis priemonėmis ir vaško politūra, nes šios priemonės gali pažeisti paviršių ir suteikti stiprų kvapą.

Prietaiso nugarėlėje esantį kondensatorijų (juodas groteles) ir kompresorių valykite še-peteliu. Tokiu būdu pagerinsite prietaiso veikimą, bus mažiau sunaudojama elektros energijos.

Svarbu Žiurėkite, kad nepažeistumėte ausinamosios sistemos.

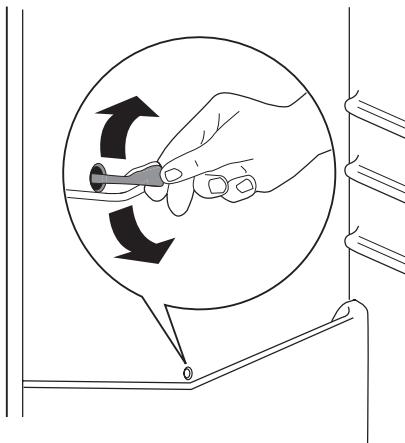
Daugelyje patentuotų virtuvės paviršių valikliai yra chemikalai, kurie gali paveikti arba pažeisti šiame prietaise naudojamas plastmasses. Dėl šios priežasties prietaiso korpuso išorę rekomenduojama valyti šiltu vandeniu su trupučiu plaunamojo skysčio.

Prietaisą nuvalę, jį prijunkite prie elektros tinklo.

Šaldytuvo atitirpdymas

Normalaus prietaiso naudojimo metu, kai nustoja veikti variklio kompresorius, nuo šaldytuvo skyriaus garintuvu automatiškai pašalinamas šerkšnas. Atitirpęs vanduo lataku nuteka į specialų indą, esantį prietaiso galieneje dalyje virš variklio kompresoriaus; ten vanduo išgaruoja.

Labai svarbu periodiškai išvalyti atitirpusio vandens nutekėjimo angą, kuri yra šaldytovo skyriaus kanalo viduryje - tada vanduo neišsilies ir nelašės ant viduje esančių maisto produkty. Naudokite pateikiamą specialų valiklį - jis įkištas į nutekėjimo angą.



KĄ DARYTI, JEIGU...



Ispėjimas Prieš šalindami sutrikimus ištraukite maitinimo laido kištuką iš tinklo lizdo.

Tik kvalifikuotas elektrikas arba kompetentingas asmuo gali atlikiti šiame vadove neaprašytų trikčių šalinimą.

Šaldiklio atitirpdymas

Iš kitos pusės, šio modelio šaldyklos skyrius yra "be šerkšno" tipo. Tai reiškia, kad prietaiso veikimo metu nei ant sienelių, nei ant maisto produktų šerkšnas nesiformuoja. Šerkšnas nesiformuoja todėl, kad šio skyrius viduje nenutrukstamai vyksta šalto oro cirkuliacija; orą cirkuliuoja automatiniu būdu valdomas ventilatorius.

Periodai, kai prietaisas nenaudojamas

Jei prietaisas ilgą laiką nenaudojamas, atlikite tokius veiksmus:

- **prietaisą atjunkite nuo elektros tinklo**
- išimkite visus maisto produktus
- atitirpdykite²⁴⁾ ir nuvalykite prietaisą bei visus priedus
- dureles palikite atidarytas, kad nesiskauptų nemalonūs kvapai.

Jei šaldytuvas paliekamas įjungtas, paprasykite, kad kas nors kartkartėmis patikrintų, ar dėl elektros maitinimo pertrūkio Jame neengenda maisto produktai.

Svarbu Normalaus prietaiso naudojimo metu gali būti girdimi kai kurie garsai (kompresoriaus veikimo, šaltnešio cirkuliacijos).

24) Jei tokia funkcija numatyta.

Triktis	Galima priežastis	Sprendimas
Prietaisas neveikia. Lemputė nešviečia.	Prietaisas išjungtas.	Ijunkite prietaisą.
	Kištukas netinkamai įkištas į maitinimo tinklo lizdą.	Tinkamai įkiškite kištuką į maitinimo tinklo lizdą.
	Prietaisui netiekiamas maitinimas. Maitinimo tinklo lizde nėra įtampos.	Ijunkite į maitinimo tinklo lizdą kitą elektros prietaisą. Kreipkitės į kvalifikuotą elektriką.
Pasigirsta signalas.	Temperatūra šaldiklio skyriuje pernelyg aukšta.	Skaitykite skyrių „Ispėjimas apie pernelyg aukštą temperatūrą“.
Lemputė nešviečia.	Lemputė veikia budėjimo režimu.	Uždarykite ir atidarykite dureles.
	Lemputė sugedusi.	Skaitykite skyrių „Lemputes pakeitimas“.
Kompresorius veikia be perstojo.	Netinkamai nustatyta temperatūra.	Nustatykite aukštesnę temperatūrą.
	Netinkamai uždarytos durelės.	Skaitykite skyrių „Durelių uždarymas“.
	Durelės buvo pernelyg dažnai darinėjamos.	Nepalikite durelių atvirų ilgiau nei būtina.
	Maisto produkto temperatūra pernelyg aukšta.	Prieš jidėdami maisto produktą, palaukite, kol jis atvés iki kambario temperatūros.
	Pernelyg aukšta patalpos temperatūra.	Sumažinkite patalpos temperatūrą.
Šaldytuvo galine sienele teka vanduo.	Automatinio atšildymo metu atitirpo ant galinės sienelės susiformavęs šerkšnas.	Tai normalu.
I šaldytuvą teka vanduo.	Užsikimšo vandens ištakėjimo anga.	Išvalykite vandens ištakėjimo angą.
	Maisto produktai neleidžia vandeniu nutekėti į vandens rinktuvą.	Patikrinkite, ar maisto produktai neliečia galinės sienelės.
Vanduo teka ant grindų.	Atitirpusio vandens išleidimo anga nukreipta ne į garinimo dėklą virš kompresoriaus.	Pritvirtinkite atitirpusio vandens išleidimo angą prie garinimo dėklo.
Temperatūra prietaise pernelyg žema.	Netinkamai nustatyta temperatūros reguliatorius.	Nustatykite aukštesnę temperatūrą.
Temperatūra prietaise pernelyg aukšta.	Netinkamai nustatyta temperatūros reguliatorius.	Nustatykite žemesnę temperatūrą.
	Netinkamai uždarytos durelės.	Skaitykite skyrių „Durelių uždarymas“.
	Maisto produkto temperatūra pernelyg aukšta.	Prieš jidėdami maisto produktą, palaukite, kol jis atvés iki kambario temperatūros.
	Vienu metu laikoma daug maisto produktų.	Vienu metu laikykite mažiau maisto produktų.
Temperatūra šaldytuve pernelyg aukšta.	Prietaise nevyksta šalto oro cirkuliacija.	Pasirūpinkite, kad prietaise vyktų šalto oro cirkuliacija.

Triktis	Galima priežastis	Sprendimas
Temperatūra šaldiklio skyriuje pernelyg aukšta.	Produktai sudėti per arti vienas kito.	Produktus laikykite taip, kad galėtų cirkuliuoti šaltas oras.
Per daug šerkšno.	Maisto produktai įvynioti netinkamai.	Tinkamai įvyniokite maisto produktus.
	Netinkamai uždarytos durelės.	Skaitykite skyrių „Durelių uždarymas“.

Lemputės keitimas

Šiame prietaise įrengta ilgai veikianti diodinė vidaus lemputė.

Apšvietimo įtaisą gali keisti tik techninio aptarnavimo centro specialistas. Kreipkitės į techninio aptarnavimo centrą.

Uždarykite dureles

1. Nuvalykite durelių sandarinimo tarpiklius.

2. Jei reikia, sureguliuokite dureles. Skaitykite skyrių įrengimas.
3. Jei reikia, pakeiskite pažeistus durų tarpiklius. Kreipkitės į techninės priežiūros centrą.

TECHNINIAI DUOMENYS

Prietaiso įrengimo angos matmenys		
	Aukštis	1850 mm
	Plotis	560 mm
	Gylis	560 mm
Klimato laikas		21 val.
Įtampa		230–240 V
Dažnis		50 Hz

Techninė informacija pateikta duomenų lentelėje, kuri yra prietaiso viduje, kairėje pusėje, ir energijos plokštéléje.

ĮRENGIMAS

 Norédami užtikrinti savo saugumą ir prietaiso naudojimą pagal paskirtį prieš įrengdami prietaisą atidžiai perskaitykite skyrių Informaciją apie saugą.

Padėties parinkimas

Prietaisą įrenkite tokiuoje vietoje, kurioje aplinkos temperatūra atitinkytu klimato klasę, nurodytą prietaiso duomenų lentelėje:

Klimato klasė	Aplinkos oro temperatūra
SN	Nuo 10 °C iki 32 °C
N	Nuo 16 °C iki 32 °C
ST	Nuo 16 °C iki 38 °C
T	Nuo 16 °C iki 43 °C

Jungimas prie elektros

Prieš prijungdami prietaisą prie elektros tinklo, patikrinkite, ar duomenų lentelėje nurodyta įtampa ir dažnis atitinka maitinimo tinkle esančią įtampą ir dažnį.

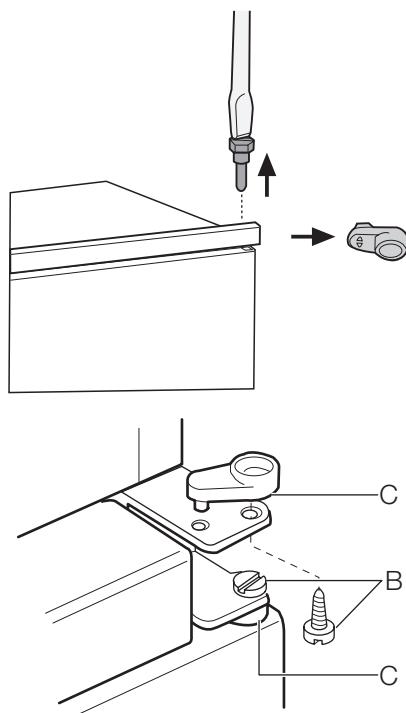
Prietaisą būtina įzeminti. Šiam tikslui elektros maitinimo kabelio kištuke įrengtas kontaktas. Jei namų elektros tinklo lizdas neįžemintas, prietaisą prijunkite prie atskiro įžeminimo - paisykite galiojančių reglamentų ir pasitarkite su kvalifikuotu elektriku. Jei nesilaikoma pirmiau pateiktų saugos nurodymų, gamintojas neprisiima jokios atsakomybės.

Šis prietaisas atitinka EEB direktyvų reikalavimus.

Durelių atidarymo krypties pakeitimas

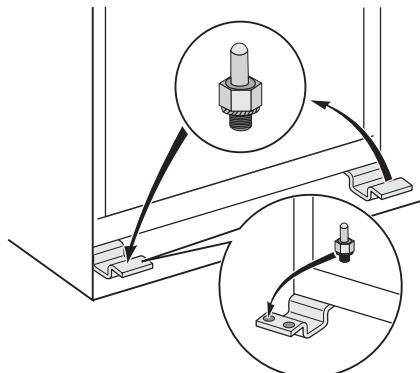
Prietaiso durelės atsidaro į dešinę pusę. Jei norite, kad durelės atsidarytų į kairę pusę, prieš įrengdami prietaisą atlikite tokius veiksmus:

1. Atlaisvinkite viršutinį kaištį ir išimkite tarpiklį.
2. Ištraukite viršutinį kaištį ir nuimkite viršutines dureles.
3. Išsukite kaiščius (B) ir tarpiklius (C).
4. Nuimkite apatinę durelių dalį.
5. Atlaisvinkite apatinį kaištį.



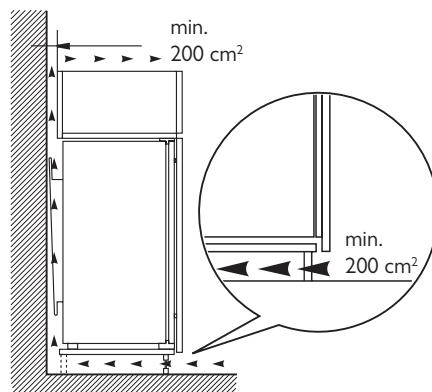
Priešingoje pusėje:

1. Įkiškite apatinį kaištį.
2. Uždėkite apatinės dureles.
3. Sumontuokite kaiščius (B) ir tarpiklius (C) ant viduriniosios lanksto priešingojo pusėje.
4. Sumontuokite viršutines dureles.
5. Priveržkite tarpiklį ir viršutinį kaištį.



Reikalavimai ventiliacijai

Už prietaiso turi būti pakankamas oro srautas.

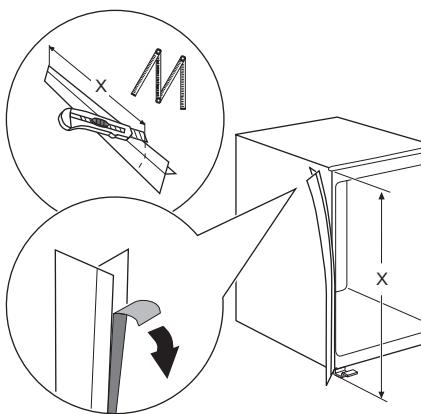


Prietaiso įrengimas

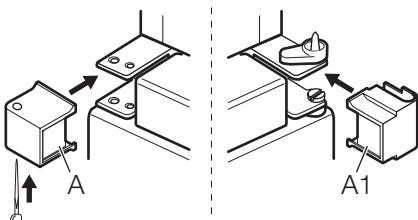
Atsargiai Patirkinkite, ar maitinimo laidas gali laisvai judėti.

Atlikite tokius veiksmus.

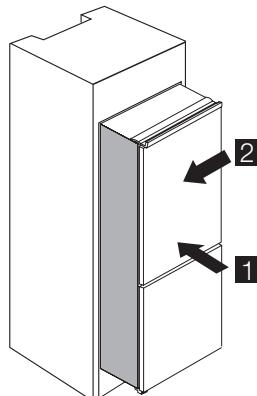
- Jeigu reikia, nupjaukite lipnią sandarinių juostą, paskui priklijuokite ją prie prietaiso, kaip parodyta paveikslėlyje.



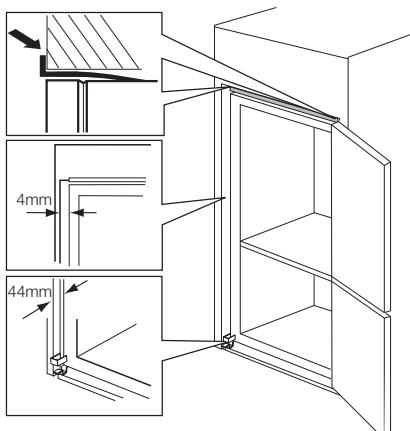
- Pragrežkite lanksto gaubtelį A, kaip parodyta paveikslėlyje.
Uždėkite gaubtelius A ir A1 (maišelyje) tarpiniam lankstui.



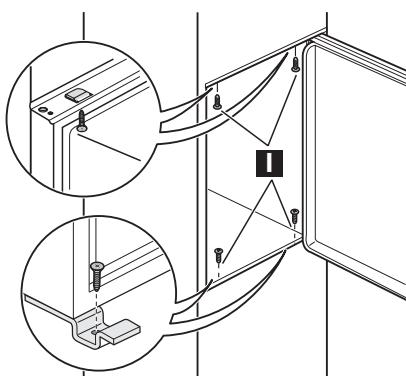
- Irenkite prietaisą nišoje.
Pastumkite prietaisą rodykliais (1) kryptimi, kol viršutinis tarpo uždengimo elementas prisispaus prie virtuvės baldų.
Pastumkite prietaisą rodykliais (2) kryptimi link spintelės, priešingoje lankstų pusėje.



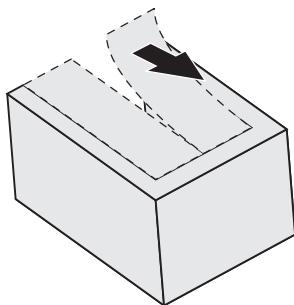
- Pareguliuokite prietaisą nišoje.
Atstumas tarp šaldytuvo ir spintelės priekio turi būti 44 mm.
Apatinis lanksto gaubtelis (priedų maišelyje) užtikrina, kad tarpas tarp virtuvės baldų ir prietaiso būtų tinkamas.
Tarpas tarp šaldytuvo ir spintelės turi būti 4 mm.
Atidarykite dureles. Uždėkite jų vietą apatinio lanksto gaubtelį.



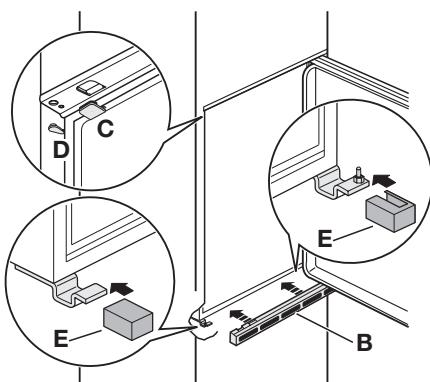
5. Šaldytuvą tvirtinkite prie nišos 4 varžtais.



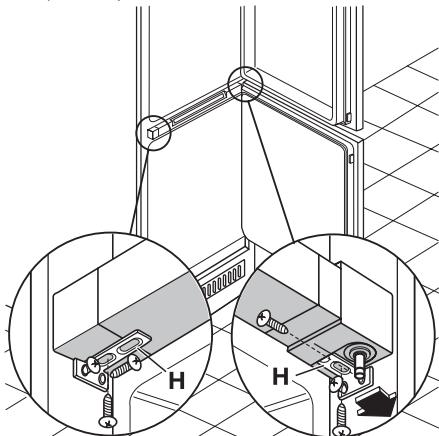
6. Nuo lanksto gaubtelio (E) nuimkite tinkamą dalį. Jei lanktas yra dešinėje pusėje, būtinai išsimkite dalį DX, jei lanktas kairėje pusėje – dalį SX.



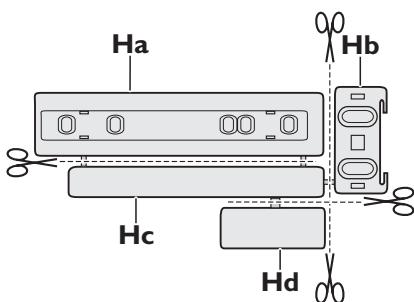
7. Prie ašelių ir lanksto angų pritvirtinkite gaubtelius (C, D).
Sumontuokite ventiliacijos angų grotelės (B).
Ant lanksto uždékite lanksto gaubtelius (E).



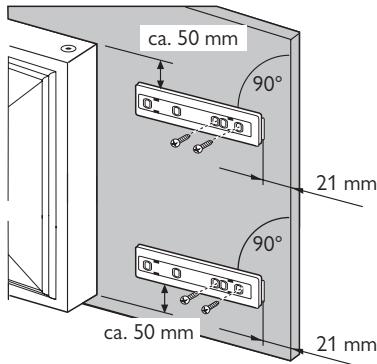
8. Jei prietaisą prie virtuvės baldo durelių reikia prijungti iš šono:
- Atlaisvinkite varžtus tvirtinamuosiuose laikikliuose (H).
 - Perkelkite laikiklius (H).
 - Vėl priveržkite varžtus.



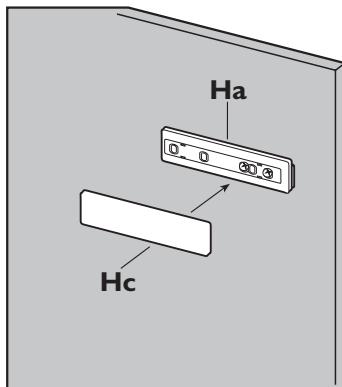
9. Atjunkite dalis Ha, Hb, Hc ir Hd



10. Ant virtuvės baldo vidinės pusės su-montuokite dalį Ha.



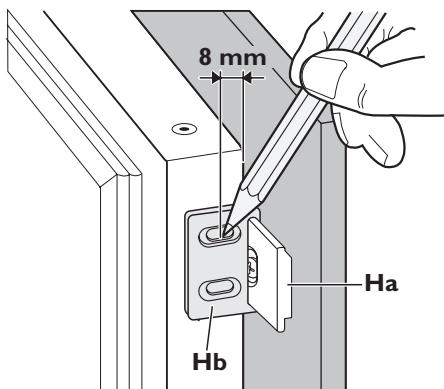
11. Dalį Hc užstumkite ant dalies Ha.



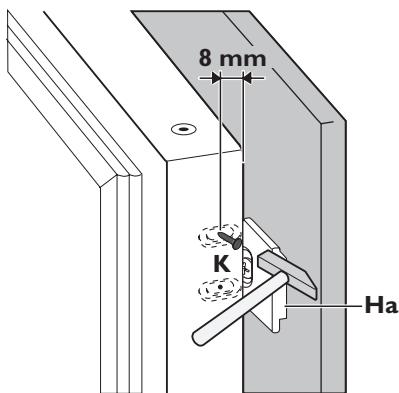
12. Šaldytuvo ir virtuvės baldo dureles at-verkite 90° kampu.

Mažą keturkampę dalį (Hb) įkiškite į kreipiklį (Ha).

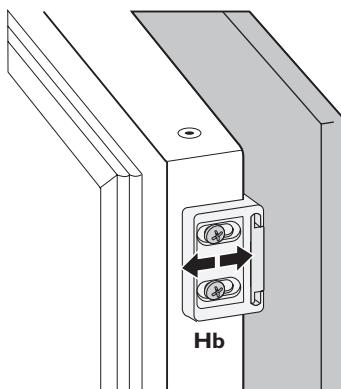
Prietaiso ir baldo dureles sudékite kartu ir pažymėkite angas.



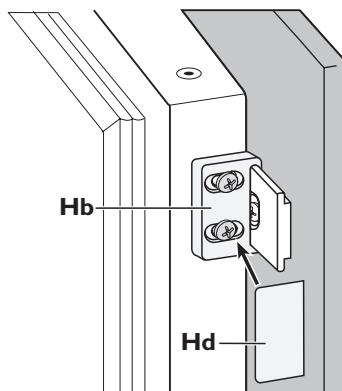
13. Išimkite laikiklius ir pažymėkite 8 mm atstumą nuo durelių išorinio krašto, kur bus vinis (K).



14. Mažą keturkampę detaļę vėl uždėkite ant kreipiklio ir ją prityrinkite pateiktais varžtais.
Reguliuodami dalį Hb, sulygiuokite virtuvės baldo ir prietaiso dureles.



15. Dalį Hd užstumkite ant dalies Hb.



Baigdami patikrinkite, ar:

- visi varžtai priveržti;
- prie spintelės tvirtai prityrinta magnetinė izoliacinė juosta.

APLINKOS APSAUGA

Šis ant produkto arba jo pakuočės esantis simbolis nurodo, kad su šiuo produkту negalima elgtis kaip su buitinėmis šiukšlėmis. Jį reikia perduoti atitinkamam surinkimo punktui, kad elektros ir elektronikos įranga būtų perdirbta. Tinkamai išmesdami šį produktą, jūs prisidėsite prie apsaugos nuo galimo neigiamo poveikio

aplinkai ir žmonių sveikatai, kurj gali sukelti netinkamas šio produkto išmetimas. Dėl išsamesnės informacijos apie šio produkto išmetimą, prašom kreiptis į savo miesto valdžios įstaigą, buitinų šiukšlių išmetimo tarnybą arba parduotuvę, kurioje pirkote šį produktą.



www.electrolux.com/shop

